

## Sustraen documento Vaticano

CIUDAD DEL VATICANO 17 (AP) — Altos dignatarios del Vaticano parecieron hoy estar profundamente preocupados por la publicación de un informe secreto de una Comisión Papal instando al Pontífice Paulo VI a que permita la contracepción a los católicos.

Fuentes internas del Vaticano confirmaron que los extractos textuales del informe, que publicó la revista "National Catholic Reporter" de Kansas City, Estados Unidos, eran verdaderos.

Su publicación asombró a muchos funcionarios del Vaticano que la consideraron como un abuso de confianza grave. El Va-

(Pasa a la Pág. 14)

## Si no firman contratos perderán líneas

Si los transportistas no quieren firmar los contratos para la explotación de sus líneas, tendremos que proceder, muy a nuestro pesar, a cancelar los derechos que tienen para esa actividad, dijo a LA REPUBLICA el Ministro de Transportes, José Joaquín Rodríguez.

No pueden alegar ahora que objetan los contratos, que los estudiaron en más de una sesión con personas nuestros, dijo el Ministro refiriéndose a nuestra información de ayer en la cual los autobuseros dicen que objetarían esos contratos.

En la oportunidad que les fueron sometidos a su conocimiento, los discutieron hasta el más mínimo detalle y finalmente les dieron su visto bueno, procediendo nosotros en consecuencia a redactar los mismos conforme lo acordado mutuamente, agregó el Ministro. Por otra parte, nosotros no estamos obligados a los señores autobuseros a firmar esos contratos. Esa es la obligación que les impone la Ley Nº 3303, regulador, de esa actividad a ella tendrán que someterse o no quieren ver cancelados sus derechos de líneas.

En número de 100 autobuseros, como informáramos en ediciones anteriores recibieron de la Dirección de Transporte Autobuseros, igual número de contratos mediante los cuales esperamos que se enmarquen o cumplan con los requisitos exigidos para una mejor prestación del servicio remunerado de personas, en todo el país, terminando el Ing. Rodríguez Calvo, ayer en su despacho.

## Hoy en LA REPUBLICA

- No estamos cruzados de brazos dice Ministro a autobuseros ..... Pág. 15
- Aprobado por Copebataan Contrato con West Indies Pág. .... 11
- Ministros defienden Impuestos de ventas ..... Pág. 16
- Muy interesado el B&D en em préstamo para MAG Pág. 11
- Remoción de Junta Directiva del ITCO ..... Pág. 12
- Llamado Ministro a Asamblea para la Planificación Familiar ..... Pág. 12

# Los productores de leche esperarán sólo esta semana

Se efectuó anoche una asamblea de los miembros de la Cámara Nacional de Productores de Leche. Se examinó la situación tal como está planteada en relación con las gestiones que han venido haciendo para obtener que se aumente la utilidad que deben derivar de su actividad.

Hubo una prolongada discusión y se propusieron algunas fórmulas, insistiendo todos en que no pueden soportar



En el Vaticano existe en este momento un profundo malestar por la publicación de un reciente borrador de un documento secreto, sobre el uso de anticonceptivos por parte de matrimonios católicos. El Papa había ordenado un completo estudio a una Comisión, pero había diferido su fallo.

## Consejo de Producción no cumplió compromiso

El Director de Comercio Interior, Lic. Jaime Botey Brenes, afirmó que el Consejo Nacional de Producción incumplió el compromiso de, hace dos años, de regular los precios de la carne para el público, a excepción de la posta y huesos, cuyo precio se fijó en 95 centínos la libra.

Cuando hace dos años se presentó una situación difícil a causa del movimiento que realizaron los expendedores de carne para que se aprobara un aumento en las distintas clases de carne, el Consejo de la Producción se comprometió a regular los precios, en asocio de la Cooperativa Nacional del Matarero de Montecillos, vendiendo la carne en sus expendios, lo que efectivamente estuvo haciendo.

Tiempo después, la situación se normalizó y el Consejo dejó de vender carne dejando que lo

continuaran haciendo los expendios en sus propios establecimientos.

La afirmación del Lic. Botey Brenes fue la respuesta a una pregunta que LA REPUBLICA le hiciera sobre si el Departamento a su cargo había intervenido en la elevación de los precios de la carne, que se ha venido produciendo en todo el país.

Dijo también el Lic. Botey — respondiendo a la pregunta — que consideraría el problema con el Ministro de Industria y Comercio para determinar cuál sería la intervención suya en este caso, y que la consulta se hará en su oportunidad.

Los precios han subido, se dijo, como consecuencia de la es-

(Pasa a la Pág. 14)

Finalmente se envió, en vista de haberse tenido informes de que el Ministro de Agricultura se había entrevistado con el Presidente Trejos y éste le había manifestado que en la reunión del Consejo de Gobierno, mañana miércoles se concretará el asunto y se tomará una decisión, esperar a pedido de la propia Cámara.

La espera será por esta semana. Pasado el plazo, se considerarán terminadas las conversaciones y entonces los productores de leche tomarán la determinación que crean más oportuna, para lo cual volverán a reunirse.

Podemos afirmar que la situación se planteó como definitiva y se espera que el Poder Ejecutivo preste atención a este asunto, y lo resuelva favorablemente para los productores.

La decisión fue adoptada después de una larga discusión.

## PROBLEMA DE LA LECHE

El Ministro de Agricultura y Ganadería, Ing. Guillermo Yglesias Pacheco, hijo a LA REPUBLICA, que el problema de los productores de leche, será resuelto mañana en la sesión del Consejo de Gobierno.

El Ministro Yglesias tuvo una entrevista ayer por la tarde con el señor Presidente de la República en la cual le informó detalladamente sobre los planteamientos hechos por los productores.

(Pasa a la Pág. 13)

## Unificación de política monetaria y crediticia

Para coordinar los planes del Banco Central y su política monetaria con la del Poder Ejecutivo, la Junta Directiva y el Gerente del Banco Central, se reunirá hoy con el Presidente Trejos.

Se trata en esta reunión de unificar la política monetaria y crediticia, de acuerdo con los planes del Banco y en vista de las noticias que se tienen de un posible entendimiento con el Fondo Monetario Internacional y la reanunciación del convenio de stand-by.

El Lic. Raúl Hees Gerente del Banco Central, rindió ayer a la Junta Directiva un amplio y detallado informe sobre las gestiones que lleva a cabo en los Estados Unidos durante la última quincena, cuando visitó ese país de paso para Europa. El viaje a Italia no se realizó como estaba proyectado, y el Lic. Hees estuvo más días en la nación del Norte para llevar a cabo distin-

(Pasa a la Pág. 10)

## Panamá formará parte del Mercomún

Se da ya por seguro el ingreso de Panamá al Mercado Común Centroamericano, después de haberse anunciado ampliamente, durante tres semanas consecutivas la situación, durante el Seminario "Panamá y el Mercado Común", que se clausuró el sábado a medio día en aquella ciudad.

Hombres de negocios y funcionarios públicos discutieron todas las posibilidades de afiliarse a cualquiera de estas opciones: Mercado Centroamericano, ALALC o integrarse al mercado que pretenden los países del Caribe, pero la mayor parte de las opiniones estuvo a favor de la integración al Mercado Común de Centroamérica.

Existe el temor del arancel central americano de duanas, el cual fue estudiado, pero los propulsores de la integración a Centro América, estiman que esa situación podrá salvarse fácilmente a pesar de que otros creen que ocasionará problemas.

(Pasa a la Pág. 14)

## SNE revisa tarifas telefónicas

Se está cobrando en forma desacurada por los servicios de teléfonos automáticos que ha puesto en funcionamiento el Instituto Costarricense de Electricidad dijeron ayer para LA REPUBLICA, fuentes oficiales del Gobierno.

Por este motivo el Servicio Nacional de Electricidad se ha en-

## Integración de L. A. se puede acelerar

Contestando una pregunta de LA REPUBLICA, el Presidente Prof. José Joaquín Trejos Fernández dijo ayer en conferencia de prensa que dado el hondo espíritu latinoamericano que prevalece en la Conferencia de Punta del Este,

será posible acelerar la integración latinoamericana. Agregó que más importante que la integración es la acción conjunta de los países de Latinoamérica para hacer escuchar su voz en el concierto mundial y esto es cosa que podemos obtener a corto plazo.

El Presidente Trejos Fernández reconoció la extraordinaria importancia que tiene, en materia del documento firmado, el ideal

unionista latinoamericano que prevalece en el momento de los Presidentes. Aclaró que lo dicho por él al bajar del avión en cuanto a que la declaración no era nada nuevo se refiere, al hecho de que los presidentes iban a firmar un documento que reconocía, de antemano y que habilitando un largo proceso de negociación.

(Pasa a la Pág. 6)

<b>Indice:</b>	
Editoriales	..... Págs. 8 y 9
Sociales	..... Pág. 26
Sucesos	..... Pág. 31
Españolistas	..... Pág. 39
Clasificados	..... Pág. 36
Cables	..... Págs. 2 y 4
Deportes	..... Pág. 32

# Dijo "Che" Guevara: "Varios países piden mi ayuda"

LA HABANA 17 (AP).—La declaración publicada ayer y atribuida al "Che" Guevara mencionaba acontecimientos recientes de hace un mes. La última presentación de Guevara en público fue el 14 de marzo de 1965.

En forma de volante, el mensaje contenía fotografías presuntamente de Guevara, sin barba y con pelo bien corto. Pudo haber sido de cualquier hombre pero otros dos tenían mucha semejanza con él en otras tres fotografías, se reconocía fácilmente al barbudo Guevara.

No se dio fecha de los foto

grafías ni tampoco la fecha en que se supone que Guevara escribiera el mensaje. Pero un vocero de la cancelaría cubana dijo que las fotografías eran recientes.

Castro ha dicho que su viejo camarada se encuentra en otro país en una misión. En octubre 1965 Castro exhibió una carta que dijo había escrito Guevara y en que decía que "otros países han reclamado mis modestos esfuerzos".

LA HABANA 17, AP.— El motivo principal de conversación hoy en Cuba es un peque

ño folleto de 24 páginas calificado como documento al mundo, de Ernesto "Che" Guevara, el dirigente guerrillero a quien no se ha visto desde hace dos años.

La declaración atribuida a Guevara provocó mucha especulación en los círculos diplomáticos en La Habana, pero no se consideró como respuesta a la pregunta de: ¿dónde está o qué está haciendo el Che?

El mensaje fue dado a la publicidad el domingo por la Organización de Solidaridad de los pueblos de África, Asia y América Latina (OSPAAL), que tiene su sede aquí.

Los funcionarios cubanos de la OSPAAL se mostraron muy discretos al distribuir la declaración que atribuyeron al Che y las fotografías que identificaron como del ex lugarteniente de Fidel Castro, sin barbas.

## COMO ANDA EL MUNDO



### Afectados pulmones de Adenauer

BOHN 17 (AP).—El ex canciller Konrad Adenauer sigue en estado grave según informan sus cinco médicos en un comunicado emitido cinco días después de haberse enfermado el anciano estadista de gripe y bronquitis.

El boletín médico dice hoy, por primera vez, que están afectados los pulmones de Adenauer, que tiene 81 años de edad. En los últimos boletines se había informado que su estado de salud permanecía inalterado y que quedaban estabilizadas sus dificultades cardíacas y circulatorias. Estos boletines y el evidente alivio de sus ojos, han blando lugar a cierto optimismo. Un yerno, Walter Rainer, dijo que Adenauer ya no necesitaba oxígeno.

Esta tarde Adenauer fue revisado por el equipo de médicos encabezado por el Prof. Adolf Heymer, director del hospital universitario de Bonn.

Los médicos dijeron que el estado del paciente sigue siendo grave, afectado los pulmones. El boletín no dio más detalles.

Un doctor que ha estudiado el historial médico de Adenauer señaló que el ex canciller ha sufrido de bronquitis todas las primavera desde hace varios años y que a medida que va envejeciendo va decreciendo su resistencia.

### Siria renovó amenazas a Israel

DAMASCO 17, A.— Siria propuso hoy equipar con armamentos a los árabes y adiestrar los para luchar contra Israel e indicó que se prohiba la sexa la flota de los Estados Unidos entrar en aguas árabes.

El jefe de estado sirio, Noureddin Al-Bassi, al hablar en ocasión de cumplirse otro aniversario de la evacuación de las tropas francesas de Siria, hace 22 años, renovó sus amenazas contra Israel mientras unidades de tanques desfilaban por la calle y banderas de su proclamação. Los Migs, así se llaman al tipo de la parada militar.

### Mañana alunizará el "Surveyor 3"

CABO KENNEDY 17 (AP).—Provisto de su pequeña pala-cuechero para abrir surcos en el suelo de la Luna y aplastar rocas lunares, el "Surveyor 3" viaja hoy por el espacio para cumplir la misión que se le ha confiado de efectuar un alunizaje suave el miércoles en un paraje designado para los as-

tronautas de los Estados Unidos.

La cápsula de 3.048 metros de altura —el robot más complejo lanzado hasta ahora por los Estados Unidos— inició su ascensión esta madrugada a las 2:05 a. m. a bordo de un cohete Atlas-Centaur, para comenzar un viaje de 65 horas de unos 282.000 kilómetros.

### Segundo juicio para Ben Barka

PARIS, 7, AP.— Protesta de los abogados acerca hoy la atención en la apertura del segundo juicio en el caso Ben Barka.

Los abogados de la familia de Mehdi Ben Barka, dirigente opositor marroquí que fue secuestrado hace 18 meses, solicitaron la suspensión del juicio. Dijeron que tres de sus principales abogados murieron en meses de cautividad, y que los que quedan necesitan más tiempo para estu-

diar la causa.

Al denegar el tribunal la solicitud de postergación, los abogados abandonaron la sala y dijeron que no retornarían. Esta reacción se esperaba.

Según el procedimiento legal francés, las querrelas criminales y las demandas civiles pueden relacionarse. Los abogados de la familia de Ben Barka se presentan en parte civil del juicio. Su abandono de la sala no afectó el juicio criminal.

### Berlín propone a Bonn reunirse

BERLIN 17, AP.— El jefe comunista de Alemania Oriental, Walter Ulbricht, propuso hoy que se celebre una reunión entre el canciller de Alemania Occidental Kurt Georg Kiesinger y el Primer Ministro de Alemania Oriental, Willi Stoph, para discutir los primeros pasos hacia la cooperación entre las dos Alemanias.

Ulbricht declaró en la sesión inaugural del Séptimo Congreso del Partido Comunista de Alemania Oriental que

Kiesinger y Stoph deberían discutir el reconocimiento de las fronteras existentes, el desarme de ambas Alemanias y su abstención de las armas atómicas. Todas estas proposiciones son objetivos anunciados hace mucho tiempo por los comunistas de Alemania Occidental no reconocen al régimen de Alemania Oriental y sostiene que la cuestión de fronteras sólo puede ser resuelta por medio de un tratado con los aliados victoriosos de la Segunda Guerra Mundial.

### Contrabando por medios legales

CARACAS 17 (AP).— Una docena de hombres de empresa de la Cotvenezolana S.A., asociación que fomenta mayor inversión comercial entre este país y Colombia, entrevistó esta mañana al presidente Raúl Leoni.

Según dijeron al salir de la reunión hablaron sobre la materialización a nivel privado de acuerdos complementarios, y de integración económica de los dos países.

Mencionaron que el comercio

privado entre los dos naciones está sufriendo por la gran cantidad de contrabando que existe "por medios legales" y el tráfico fronterizo.

"Nuestros países, están haciendo importaciones de terceros, cosas que pueden ser sustituidas por bienes intermedios o productos terminados de nuestras factorías.

"La sustitución de importaciones por parte de nuestros países es uno de los pasos que se deben tomar cuanto antes".



DORNEYWOOD, Inglaterra, 16 de abril (AP).—Posan para los fotógrafos con el Secretario de Relaciones Exteriores británico, en la residencia oficial campestre de éste, George Brown, los miembros de la Misión de la ONU en Adén, que llegaron de Ginebra. De izquierda a derecha: Abdul Sattar Shamizi, Afganistán; Moussa Ceo Keita, Mali; George Brown, y el presidente de la Misión, Manuel Pérez—Guerrero de Venezuela. (AP Wirephoto).

### OIC busca un nuevo acuerdo sobre el café

LONDRES, 17 (AP).—Delegados de nueve países miembros de la Organización Internacional del Café (OIC) iniciaron discusiones hoy a fin de preparar el terreno para un nuevo acuerdo ya que el actual comenzó a regir en 1963 cuando fue establecida la OIC, expira el 30 de setiembre de 1968.

Toman parte en las discusiones expertos de Brasil, Colombia, OAMCAF (los territorios africanos de lengua francesa), Uganda, COSTA RICA, El Salvador, Trinidad y Tobago en representación de los productores y Estados Unidos Gran

Bretaña, Francia e Italia en nombre de los consumidores.

El grupo de trabajo creado por el Consejo de la OIC el año pasado, está tratando de hallar un entendimiento común entre productores y consumidores sobre varios principios básicos.

Incluyen éstos la revisión de las cuotas fundamentales de exportación—la medida por la que se determina la parte que corresponde a cada país del café cafetalero mundial—, las metas de producción, la diversificación y sugerencias eventuales para un nuevo acuerdo.

### Balaguer prohibe venta de un merengue

SANTO DOMINGO, 17, AP. El gobierno ha prohibido la venta y difusión por la radio de una canción popular porque considera que es ofensiva para el Presidente y para el "sentido que le eligió libre y democráticamente".

La letra del merengue, baile popular dominicano, deplora las condiciones existentes bajo el Gobierno del Presidente Joaquín Balaguer. "Todos estamos contentos comiendo en todo momento ajagrabro y caimón", dice.

La canción se titula "Por qué lo mataron?" y el título se derivó de la primera línea del tema principal: "por qué lo mataron el cinco años después, me vanamente lo eligieron"... La referencia es al dictador, Rafael L. Trujillo bajo cuyo régimen fue presidente Balaguer.

### Audiencias para crímenes de guerra

PARIS, 17, AP.— Jean-Paul Sartre, Presidente del Tribunal Internacional de Crímenes de Guerra auspiciado por el filósofo británico Bertrand Russell dijo hoy que las audiencias comenzarán el próximo día 29 en el Teatro Municipal del suburbio de Issy-les-Moulineux.

Sartre, escritor y filósofo anunció la semana pasada que las sesiones se celebrarán en el Contintal, pero la administración de ese establecimiento dijo después que la presencia de las facilidades pertinentes.

### El 19 otro satélite de EE. UU. al aire

WASHINGTON, 17, AP.— Un satélite meteorológico de 145 kilos en forma de caja de sombrero—el quinto de una serie—será lanzado el 19 de este mes, o poco después, desde California, dijo la administración de ciencias y servicios ambientales.

La Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio lanzará el satélite desde el can-

po de prueba occidental Lompoc.

Si el lanzamiento tiene éxito, el satélite será denominado "Esso 8" o satélite de investigación ambiental.

El nuevo satélite complementará al "Esso 3" en el sistema de satélites del tiempo proporcional fotos globales de las nubes cada día.

# LA CALIDAD DEL CEMENTO COSTA RICA

(Sin comentarios)

INDUSTRIA NACIONAL DE CEMENTO, S. A.  
 Tercera Calle y Calle 14 - San José - Costa Rica  
 Apartado 4009

San José, Costa Rica, 1967

Señor  
 Ing. Carlos Ulate  
 Gerente Instituto Costarricense  
 de Electricidad  
 Presente.

Muy estimado Ingeniero Ulate:

Con referencia a su solicitud de 14 de abril del año en curso, me es grato confirmarle que este Instituto ha comprado 676.125 sacos de cemento entre el 10 de noviembre de 1964 y el 30 de marzo de 1967, y que de acuerdo con nuestros controles de laboratorio la calidad del cemento ha cumplido con las especificaciones, sin que hayamos presentado reclamo alguno sobre la calidad.

Para dar cumplimiento a todas las licitaciones que se nos han adjudicado hemos rendido garantías para cubrir tanto las entregas como la calidad de nuestro producto.

Muy atentamente deseo solicitar a usted se sirva confirmarme que de los 676.125 sacos de cemento Portland Nº 1 "Costa Rica", nunca el ICE nos ha presentado ningún reclamo sobre la calidad.

Como el ICE mantiene su propio laboratorio para analizar los diferentes productos que adquiere para la realización de sus proyectos hidroeléctricos y ha controlado consecuentemente la calidad de nuestro cemento, el atestado que en esta ocasión le estamos solicitando será de particular interés para nuestra industria.

Agradeciendo de antemano la atención que se sirva brindarle a la presente, me suscribo,

INDUSTRIA NACIONAL DE CEMENTO, S. A.

Edmond Woodbridge  
 Gerente General

EW/uv.



Instituto Costarricense de Electricidad  
 Apartado 4009 - Teléfono 5540 - Costa Rica - Télex CR-143 ICE  
 San José, Costa Rica

08809

Abril 17, 1967

Señor Edmond Woodbridge  
 Gerente General  
 Industria Nacional de Cemento, S. A.  
 Apartado 4009  
 San José

Estimado señor Gerente:

Con referencia a su solicitud de 14 de abril del año en curso, me es grato confirmarle que este Instituto ha comprado 676.125 sacos de cemento entre el 10 de noviembre de 1964 y el 30 de marzo de 1967, y que de acuerdo con nuestros controles de laboratorio la calidad del cemento ha cumplido con las especificaciones, sin que hayamos presentado reclamo alguno sobre la calidad.

Atentamente,

INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD

ING. CARLOS A. ULATE  
 Gerente

cc: Archivo  
 # 873  
 CAU/aro

14 de Abril de 1967.

Señor  
 Ing. Carlos Ulate  
 Gerente Instituto Costarricense  
 de Electricidad  
 Presente.

Muy estimado Ingeniero Ulate:

Durante el período comprendido entre el 10 de Noviembre de 1964 y el 30 de Marzo de 1967 nuestra Empresa le ha hecho entrega al ICE de 676.125 sacos de cemento Portland Nº 1 marca "COSTA RICA"

Para dar cumplimiento a todas las licitaciones que se nos han adjudicado hemos rendido garantías para cubrir tanto las entregas como la calidad de nuestro producto.

Muy atentamente deseo solicitar a usted se sirva confirmarme que de los 676.125 sacos de cemento Portland Nº 1 "Costa Rica", nunca el ICE nos ha presentado ningún reclamo sobre la calidad.

Como el ICE mantiene su propio laboratorio para analizar los diferentes productos que adquiere para la realización de sus proyectos hidroeléctricos y ha controlado consecuentemente la calidad de nuestro cemento, el atestado que en esta ocasión le estamos solicitando será de particular interés para nuestra industria.

Agradeciendo de antemano la atención que se sirva brindarle a la presente, me suscribo,

De usted muy atenta y cordialmente,

INDUSTRIA NACIONAL DE CEMENTO S. A.

EDMOND WOODBRIDGE,  
 Gerente General.

17 de Abril de 1967.

Señor Edmond Woodbridge  
 Gerente General  
 Industria Nacional de Cemento, S. A.  
 Apartado 4009  
 San José.

Estimado señor Gerente:

Con referencia a su solicitud de 14 de abril del año en curso, me es grato confirmarle que este Instituto ha comprado 676.125 sacos de cemento entre el 10 de noviembre de 1964 y el 30 de marzo de 1967, y que de acuerdo con nuestros controles de laboratorio la calidad del cemento ha cumplido con las especificaciones, sin que hayamos presentado reclamo alguno sobre la calidad.

Atentamente,

INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD.

Ing. CARLOS A. ULATE  
 Gerente.

# COMO ANDA EL MUNDO

## Extrema pobreza mundial preocupa al Papa Paulo

Por James Nolan Kloug

**CIUDAD DEL VATICANO, 17** —(AP)— Una comisión especial para la paz y la justicia creada por el Papa Paulo VI celebrará su primera reunión mañana con el propósito de unir a toda la humanidad en una campaña para reducir la desigualdad entre los países pobres y ricos que divide al mundo en dos.

La comisión que fue creada el 8 de enero pasado, se reunirá aquí hasta el 25 de abril. Está integrada por 13 miembros y 13 observadores. Diez son legos y tres son mujeres.

Aunque todos son católicos, el presidente de la comisión, el Cardenal Maurice Roy de Quebec, declaró hoy que el grupo buscará el apoyo de todos los cristianos y no cristianos.

El Cardenal manifestó que "el fin principal de la comisión consiste en impulsar a los católicos, en unión con sus hermanos cristianos y todos los hombres de buena voluntad, a trabajar para lograr un mundo en que serán eliminada la extrema pobreza y miseria y en que los países, en vías de desarrollo, reciban ayuda para ayudarse a sí mismos".

## Fracaso conspiración contra Mao Tse-Tung

Por Eugene Levin

**TOKIO, 17 (AP)**— El órgano oficial del partido comunista chino, el "Diario del Pueblo", acusó hoy a los enemigos de Mao Tse-Tung de planear un golpe a favor del Presidente Liu Shao-Chi.

El diario acusó además a los anticomunistas de haber intentado dispersar de los medios informativos de la China e indicó, que en un momento dado, se habían apoderado virtualmente de Pekín.

Fue la primera vez que un periódico oficial comunista acusa a Liu de estar complicado en una conspiración golpista, aunque la acusación ha sido lanzada en varias ocasiones en carteles murales aparecidos en Pekín. Corresponsales de prensa japoneses dicen que los carteles murales fijados en la capital china ayer describen a Liu y al Secretario General del partido comunista, Teng Hsiao-Ping, como instigadores de un golpe militar y político en febrero de 1966.



**OSWIECIM, Polonia (Radiofoto AP)**—En esta ciudad que fuera centro de una de las más sangrientas batallas durante la II guerra mundial se levantó este imponente monumento con, a mo recuerdo a los caídos.

## Paulo VI: "Avanza la unidad europea"

**CIUDAD DEL VATICANO, 17** — El Papa Paulo VI, quien espera entrevistarse con el Presidente francés Charles De Gaulle el mes próximo, dijo hoy que la unidad europea está avanzando a pesar de todo.

El Pontífice habló ante un grupo de periodistas de las seis naciones del Mercado Común que llegaron a Italia para asistir a la inauguración de un pavilión dedicado al Mercado Común en la Feria de Milán.

Hablando en francés, el Papa les dijo que no se consideraba competente para decidir el mejor método de lograr la unidad política y económica de Europa.

## Mihailov dice: "soy inocente"

**BELGRADO, Yugoslavia, 17** —(AP)—Mihailo Himsajlov, ex ministro político del sistema comunista del partido único impuesto por el Presidente Tito, se declaró hoy culpable por haber aceptado la acusación de diseminación de propaganda hostil contra Yugoslavia.

Mihajlov, ex instructor universitario de 56 años de edad,

declaró que los cargos son absurdos al comienzo de su juicio hoy en el tribunal de distrito de Belgrado. Fueca delgado y pálido después de los cinco meses que ha pasado en la cárcel. Si es condenado podría ser sentenciado a 12 años de prisión. Actualmente está cumpliendo una condena de 12 meses por "diseminación de información falsa".

## Speck llevado a Chicago

**PEORIA, Illinois, 17** —(AP)— Con una fuerte custodia policial Richard Speck fue llevado a Chicago hoy para aguardar a los trámites judiciales que puden o no resulten en la silla eléctrica.

Speck de 25 años, fue declarado culpable el sábado de haber asesinado a ocho enfermeras. El Jurado de la Corte de circuito recomendó la pena capital.

## Exigencia rusa a los Estados Unidos

**MOSCÚ 17 (AP)**— El partido comunista soviético exige esta noche que los Estados Unidos dejen terminar incondicionalmente los bombardeos contra Viet Nam del Norte y se retiren inmediatamente del Viet Nam del Sur.

La consigna sobre Viet Nam exige una incondicional cesación de los bombardeos contra Viet Nam del Norte y el inmediato retiro de las tropas norteamericanas de Viet Nam del Sur. Es más exigente que la consigna sobre Viet Nam de las dos listas anteriores, en las cuales se demandaba la retirada de Viet Nam del Sur, pero no se decía nada sobre la reacción incondicional del bombardeo en Viet Nam del Norte. Fragmentos de las consignas fueron publicados por la agencia de noticias TASS, del gobierno soviético.

## Pide pena de muerte para Liu Shao-Chi

**BELGRADO Yugoslavia 17** —(AP)— En carteles murales se pedía hoy en Pekín que sean juzgados y condenados a muerte el presidente Liu Shao-Chi y otros seis altos funcionarios chinos. Informó la agencia noticiosa Tanjug.

El corresponsal de la agencia en Pekín dijo que esos carteles murales eran "los disparos finales" contra los líderes opositos a Mao Tse-Tung y que se estaba "preparando su eliminación". Pero el despacho añadió que los carteles murales debían ser recogidos con cierta reserva porque en el pasado fueron erróneos o exagerados.

## Pide pena de muerte para Liu Shao-Chi

Jununtamente con Liu fueron mencionados: Teng Hsiao-Ping, Secretario General del partido comunista; Peng Cheng, Atalaya destituido de Pekín; Lo Jui-Ching, destituido del puesto de jefe del Estado Mayor del ejército; Lu Ting-Yi, ex primer ministro adjunto que fue miembro alterno del Politburó; y Yang Shang-Kuo, Secretario Auxiliar del Comité Central del partido.

En los carteles murales colocados por unidades de la guardia roja del partido comunista de Pekín y por guardias rojos de la universidad y de escuelas de segunda enseñanza, acusaron a Liu y Teng de preparar un golpe de estado militar en febrero de 1966.

Los otros cuatro fueron acusados de no haber informado del complot, dijo Tanjug.

## NUESTRO HEMISFERIO

### SABOTAJE DE CUBANOS CONTRA FIDEL

**NUOVA YORK 17** —(AP)—Dirigentes de grupos de exiliados cubanos en los Estados Unidos dijeron que comenzarán una campaña de sabotaje contra el régimen de Fidel Castro y cualquier nación que ayude a Castro.

Ignacio Novo, Coordinador del Movimiento Nacionalista Cubano, declaró que la campaña incluye "volar barcos rusos en aguas internacionales, e barcos de cualquier nación que ayude al régimen de Castro".

Añadió que los exiliados actuarán fuera de los Estados Unidos para no implicar a este país.

El anuncio de esta campaña fue hecho en una reunión de 500 exiliados pertenecientes a siete importantes grupos en "The Palm Garden", en el número 319 Oeste de la calle 52.

El financiamiento del sabotaje y de otras actividades se obtendrá por la contribución de un dólar semanal de los 60,000 miembros de los grupos de exiliados, expresaron los dirigentes.

### TOKIO, 17

—(AP)—La agencia de noticias "Nueva China" de Pekín, dijo hoy que el programa de integración económica adoptado en la Conferencia de Jefes de Estado Americana en Punta del Este, Uruguay, se ha planeado para "hacer a los países latinoamericanos aún más coloniales en lo económico".

La agencia expresó que el nuevo programa "Es sólo la continuación del viejo", inaugurado por los Estados Unidos hace más de diez años. "Los dos son de la misma índole".

Según "Nueva China", los hechos "muestran que con la integración económica, más sectores económicos de los países centroamericanos cayeron bajo el control del capital norteamericano y sus economías se integraron de naturaleza más colonial".

Añadió que "la integración económica es el preludio de la integración política y militar que el imperialismo norteamericano trata de operar en la América Central para tener más estricto control político y económico en esa región".

### CARACAS: AD Y COPEI MANO A MANO

**CARACAS, 15 (AP)** — El Partido Demócrata Cristiano Copel abrió oficialmente esta noche su campaña electoral con una reunión pública donde habló Rafael Caldera cuya candidatura fue anunciada el domingo pasado.

Caldera y su partido obtuvieron en las elecciones pasadas casi el 21 por ciento de la votación, siguiéndolo al partido Acción Democrática (AD) que obtuvo el 33 por ciento.

Se considera que el único partido opositorista que tiene posibilidades de producir un triunfo al partido gobernante en la contienda de diciembre, 1968, es Copel.

En cartelones anunciando la concentración de esta noche en el Circo de Toros, Copel anunció el evento como una prueba de fuerza.

Esa frase tiene doble sentido. En primer lugar, el año pasado los partidos de oposición, Fuerza Democrática Popular y Frente Nacional Demócrático se unieron en un "frente de posturas" al cual Copel no se incorporó.

Copel piensa desbordar los puestes; si logra éxito, tendrán un argumento más para pedir a los que se oponen al gobierno que se unan a ellos y no al frente de posturas.

En segundo lugar, Copel estima que su verdadero rival es Acción Democrática, el partido del Presidente Raúl Leoni, y por lo tanto tiene que jugar un "mano a mano". AD también hace algunos meses organizó una concentración en la misma plaza y la logró llenar.

## Triple choque de barcos

**ROTTERDAM, Holanda 17** —(AP)— Dos de los 39 tripulantes del buque petrolero libanés "Diane" habían desaparecido cuando el barco quedó incendiado después de chocar hoy en medio de densa niebla con un carguero alemán frente a la costa de Holanda.

## Triple choque de barcos

Sin embargo, el capitán del petrolero de 35,627 toneladas dijo que el incendio había sido controlado.

El remolcador belga "Scaldis" también se incendió mientras conatía las llamas pero el fuego fue apagado rápidamente.

Según mensajes de radio todavía quedaban nueve tripulantes a bordo del "Diane" y 28 más fueron recogidos por el carguero holandés "Steenick" y debía llegar a Rotterdam esta tarde.

El carguero alemán "Annelis Christopherson" de 198 toneladas también se incendió al chocar con el "Diane" pero informó por radio que las llamas lo iban a ser dominadas y que no necesitaba auxilio. No informó de lesionados a bordo pero pidió que le recibiera un médico al llegar a puerto holandés.



# Póngale nombre y gánese un viaje

*ida y vuelta*

# a México

## y una semana en el HOTEL REGIS



Todo lo que usted tiene que hacer es enviar a las oficinas de Lacsá, antes del 30 abril, 1967, el cupón que aparece en este anuncio con el nombre que usted sugiere para el nuevo JET BAC CIENTO ONCE DE LACSA.

Un Jurado Calificador determinará el nombre más apropiado entre todos los enviados. En caso de que más de una persona haya enviado el mismo nombre y éste fuere el escogido, el premio será sorteado entre ellas.

Nota: No podrán participar en este Concurso personeros o familiares de los empleados de la compañía Lacsá o de la Agencia encargada de su publicidad.

### CONCURSO LACSA

Apartado 1531  
San José.

Sugiero el nombre.....

.....  
para el nuevo JET BAC Ciento Once de Lacsá

Fecha.....

Nombre.....

Dirección.....



# LACSA

SÍMBOLO DE SERVICIO EN LA ERA DEL JET

# Integración de Latino América se puede acelerar

Viene de la página PRIMERA  
beración, pero que esa expresión  
suya, dicha en medio de la emoción  
y el tumulto, producidos en  
su regreso no va en detrimento del  
documento firmado.

En cuanto a la discusión Inter  
no del país, el Presidente Trejos  
se mostró sumamente optimista,  
afirmando que los informes  
que posee indican que nuestra  
economía está en plena recuperación.  
Además, afirmó que el hecho de  
que, después de las medidas  
fiscales tomadas por el Gobierno,  
se han abierto las fuentes  
Internacionales de crédito lo  
que viene a reforzar según su criterio  
nuestro proceso de desarrollo.

El Presidente Trejos inició la  
conferencia manifestando su deseo  
de aclarar algunas publicaciones  
que amplían con datos adicionales  
lo que se ha divulgado  
sobre la reunión de Punta  
del Este.

Dijo que es necesario aclarar  
palabras suyas tomadas al vuelo  
en medio de la emoción y la emoción  
que se produjo al descender  
del avión, precisar los  
conceptos, y hacer los comentarios  
adicionales que había prometido  
entonces sobre la memorable  
Jornada de Punta del Este.

Expresó que lo publicado en  
el sentido de que la declaración  
de los presidentes americanos  
no contiene nada nuevo, debe  
entenderse en el sentido de que  
este es un documento que  
había sufrido un trabajo preliminar  
muy cuidadoso y detenido,  
del cual cada uno de los presidentes  
había sido informado para  
no a paso. "Se explicó—  
añadió—que cada palabra, sea  
de frase, había sido consultada  
con cada uno de los presidentes  
durante las etapas preliminares".

El Presidente citó la reunión de  
cancilleres de Buenos Aires que  
fue de días, y los representantes  
personales de los Presidentes  
que tuvo lugar después en  
Punta del Este y por último una  
nueva reunión de cancilleres que  
se prolongó hasta el inicio más  
de la Conferencia de los Presidentes,  
etapas en las cuales tomó  
forma definitiva la declaración  
que posteriormente fue suscrita.  
Así fue como se logró un  
acuerdo sobre cuatro o cinco  
puntos del orden del día,  
y la redacción del preámbulo.  
Por eso, agregó el Presidente  
Trejos, "todas sabemos ya qué  
era lo que fuimos a firmar".

Seguidamente el Presidente de  
la República elogió la actuación  
del Ministro de Relaciones  
Exteriores Lic. Fernando Lara  
Bustamante, de su delegado por  
sonal don Ernesto Lara Bustamante  
del Lic. Galdo Fernández  
Saborido, del Embajador de Wash  
ington Lic. Fernando Ortíz, So  
brado y del Director Alterno de  
la Oficina de Planificación Dr.  
Miguel Ángel Rodríguez. "Ellos  
llevaron a cabo una tarea sin es  
tridencias, pero llena de un gran  
espíritu latinoamericano, y una  
total devoción por las causas  
que siempre ha defendido Costa  
Rica", dijo el Presidente y agregó:  
"quiza precisamente porque  
el trabajo por ellos realizado  
fue generoso ante las sumas de  
la incorporación en el documen  
to de puntos de vista nuestros,  
y prestaron una colaboración en  
todas las reuniones cuya efecti  
vidad fue reconocida por nues  
tros líderes cuando me asistí  
en Punta del Este".

**NO SE IBAN A DISCUTIR  
ASUNTOS SOBRE LOS CUA  
LES NO HABIA ACUERDO**

"En la reunión de Presidentes  
—dijo el Prof. Trejos— no  
fuimos a discutir aspectos  
respecto de los cuales ya se sabía  
de antemano que no había con  
senso unánime, al igual que  
prácticamente mayoritario; ade  
más, me pareció que no era  
conveniente ni propio promover  
discusiones que pusieran en  
turbia el ambiente de gran con  
cordia que prevaleció en las  
reuniones, uniéndose cuando cada  
uno de los jefes de Estado era el  
representante de una nación, de  
tal manera que una divergencia  
que se produjera podía fácilmente  
conducir a una ruptura de re  
laciones entre dos países, y por  
eso, además casi todos los presi  
dentes habían requerido una au  
torización de sus respectivas  
Asambleas Legislativas para asis  
tir a la reunión con el plazo fi  
jo para el regreso. Por eso, a  
diferencia de las reuniones pre

paritarias, las que efectuaban  
los presidentes no podían pro  
longarse".

**LA ACTITUD DEL PRESIDENTE  
DE ECUADOR**

El Presidente Trejos añadió  
que deseaba aclarar que estas  
fueron las mismas observaciones  
que hizo en una de las reuniones  
privadas de trabajo de los  
Presidentes, y que, respecto a  
la posición sostenida por el se  
ñor Presidente del Ecuador, la  
cual por lo demás tuvo el res  
pecto de cada uno de los otros  
presidentes allí reunidos". Agregó  
que "si en algo se distinguie  
ron las reuniones, fue por el res  
peto mutuo en cuanto a las opi  
niones expresadas por cada uno  
de los colegas, así como por una  
cordialidad extraordinaria, tanto  
más significativa por cuanto pos  
de considerarse como manifes  
tación de la solidaridad y unida  
d de toda América, lo cual a  
su vez constituía el objeto prin  
cipal de la reunión".

**GRAN OPTIMISMO DEL  
PRESIDENTE**

"Considero que el mayor opti  
mismo el resultado final de la  
reunión y de enorme valor su  
significación que fue la declara  
ción de los Presidentes de Amé  
rica". Agregó que ciertamente  
cada uno de los presidentes hu  
biera deseado que el texto de  
la declaración incorporara pun  
tos de vista o conceptos deter  
minados, "pero hay que tener  
en cuenta que la esencia de la  
democracia es no solamente el  
derecho de discurrir, sino tam  
bién el deber de aceptar la volun  
tad mayoritaria".

"La declaración de los Presi  
dentes de América —dijo— fi  
ja metas, y caminos para alcan  
zarlas de la más alta trascen  
dencia para el futuro del Con  
tinento; pero una de las conclu  
siones adicionales no expresadas  
en el texto, sobre la cual  
hubo consenso prácticamente un  
ánime, fue la de que el desen  
tado final dependerá de lo que  
los hombres, y principalmente  
los dirigentes políticos de Amé  
rica, lleguen a hacer en el fu  
turo con respecto a los princi  
pios y met anunciados.

**COINCIDENCIA DE PUNTOS  
DE VISTA**

El Presidente expresó que fue  
"verdaderamente asombroso la  
coincidencia de puntos de vista"  
en los planteamientos contenidos  
en los discursos de los presiden  
tes, sin que hubiera habido en  
tre ellos consulta previa alguna,  
lo cual fue destacado por la  
prensa extranjera. Citó algunos  
de los puntos de coincidencia,  
como son la necesidad y urgen  
cia de una acción conjunta lati  
noamericana para obtener las  
mejoras económicas y sociales  
de los países latinoamericanos;  
la idea de una Latinoamérica  
unida, integrada, pueda legar  
por sí misma su desarrollo,  
al margen de la ayuda que pue  
da recibir de las naciones desar  
rolladas.

**APARENTE DECEPCION POR  
POSICION DE ESTADOS  
UNIDOS**

El Presidente dijo que mu  
chos han expresado su decepción  
por el hecho de que los Es  
tados Unidos no llegaran con  
planteamientos concretos de ma  
yor ayuda; pero agregó que es  
to precisamente no está indica  
do muy a la clara que aues  
tado Unidos depende ahora más  
que nunca de lo que la propia  
América Latina haga. Esto da  
la medida de la necesidad y ur  
gencia de la unión.

**REUNIONES AL MARGEN**

El Presidente señaló la gran  
importancia de una serie de re  
uniones y contactos que se lle  
varon a cabo fuera de la con  
ferencia principal, y que, y de  
lo importante que fue para los  
Presidentes americanos cono  
cerse y cambiar impresiones  
en forma directa. Señaló el he  
cho de que al Presidente de Co  
sta Rica le hubiera correspondido  
durante las deliberaciones estar  
al lado de los Presidentes de Chi  
le, Eduardo Frei Montalva, y  
de Colombia Carlos Lleras Her  
nández, que le dio ocasión de con  
versar mucho con ellos y estable  
cer una gran amistad.

Se refirió luego a la cena In  
tima que le ofreció el Presidente  
Onganía de la Argentina; la re  
unión con los Presidentes Centro  
americanos en su residencia en  
Punta del Este; las reuniones  
solare café con otros mandata  
rios americanos y sus delegados;  
su reunión con el Presidente y  
canciller del Uruguay en com  
pañía del Lic. Fernando Lara Bus  
tamante; una reunión con el Dr.  
Carlos Sana de Santamaría del  
CIAP; la reunión de los Presi  
dentes Centroamericanos con el  
Presidente Johnson de los Esta  
dos Unidos, en la cual le corres  
pondió al Presidente Trejos con  
testar las palabras del Primer  
Mandatarío Norteamericano por  
delegación de sus colegas del ist  
mo; la reunión de los países ca  
fetaleros entre sí y luego con el  
Secretario de Estado de los Es  
tados Unidos Dean Rusk, así  
como su reunión con el señor  
con junta y otras reuniones y con  
tactos de este tipo.

Sobre este tema del café, el  
Presidente entregó a la Prensa  
un resumen elaborado en Punta  
del Este, que sirvió de base para  
la referencia a los Presidentes  
para sus negociaciones, el cual  
transmitimos a nuestros le  
dores.

**AIDE - MEMOIRE**

Por disposición de la reunión  
de los señores Presidentes de  
Brasil, Colombia, Costa Rica,  
El Salvador, Honduras y de  
los representantes de los señores  
Presidentes de Guatemala y  
México, se reunieron represen  
tantes de estos países para dis  
cutir problemas de interés co  
mún en materia de política ca  
fetalera.

Se decidió efectuar una reu  
nión con el señor Secretario de  
Estado, Dean Rusk, para expo  
nerle sus puntos de vista, ex  
posición que sería efectuada por  
el señor Presidente de Colombia.

Se decidió, asimismo, realizar  
una reunión en Washington a  
mediados del próximo mes de  
junio. A esa reunión asistirían  
representantes gubernamenta  
les y técnicos de alto nivel, ta  
nto procedentes de los países  
mencionados en el párrafo pri  
mero.

Punta del Este, 13 de abril de  
1967.

**PUNTOS PRESENTADOS POR  
EL SR. PRESIDENTE DE  
COLOMBIA**

1) —Tener una reunión con  
un Representante de los Esta  
dos Unidos de América para da  
cuilr la grave situación causada  
por la baja de las precios y tra  
tar de mejorarla;

2) —Obtener apoyo norteamer  
ricano para una oferta global  
realista con el objetivo de me  
jorar los precios;

3) —Discutir la situación causa  
da por las preferencias euro  
peas con vista a su eliminación  
y a la apertura de los mercados;

4) —Obtener apoyo norteamer  
ricano para el Fondo de Diver  
sificación como una acción co  
operativa latinoamericana;

5) —Obtener apoyo norteamer  
ricano para la estabilización de  
precios en el área de América  
Central y el Caribe.

El Presidente Trejos señaló  
la importancia que tiene el he  
cho de que los países latinoam  
ericanos productores de café asu  
men ahora una posición con  
junta, por cuanto su desajun  
to genera una perjudicial diver  
sidad en las negociaciones  
mundiales. Ahora se abre  
la perspectiva de una política  
conjunta en materia de café.

De los planteamientos he  
chos al Sr. Rusk, el que podrá cum  
plirse a corto plazo será el de  
la estabilización de precios que  
permitirá a los productores cen  
troamericanos y del área del  
Caribe sacar a su venta su café  
en el momento más propio  
del mercado, y no en el peor  
momento como han tenido que  
venir haciéndolo, contribuyendo  
así a una baja aún mayor de  
los precios con evidente perjui  
cio de todos los países produ  
tores. Los países cafetaleros  
plantearon que la diversifica  
ción es en muchos casos impo  
sible, pero que en cambio la es

tabilización es urgente.

**VISITA DE EX-PRESIDENTE  
DEL URUGUAY**

El Vice-Presidente del Urug  
way y Acuña fue invitado por  
el Presidente Trejos Fernández  
a visitar Costa Rica en setiem  
bre próximo. En Costa Rica ex  
plicará la experiencia del Gobi  
erno colegiado del Uruguay,  
que ha visito a régimen uni  
personal, y hablará sobre la  
descentralización del poder en  
Institutos autónomos.

**GRAN INTERES DE MEXICO**

El Presidente Trejos señaló  
el gran interés de México en  
sumarse a las tesis centroam  
ericanas; pero especialmente la  
buena voluntad del gobierno  
de cooperación demostrados por  
el Presidente mexicano Lic.  
Gustavo Díaz Odaz. Sobre su  
viaje a México, el Presidente  
Trejos dijo que pensaba reali  
zarlo a fines de mayo o prin  
cipios de junio, pero que la fecha  
precisa sería fijada por las can  
cellerías de ambos países. Des  
de luego, afirmó el Presidente,  
que todo dependía de que la  
Asamblea Legislativa otorgue el  
permiso correspondiente.

**ESPECIAL MENCION DEL  
URUGUAY**

El Presidente hizo una men  
ción especial del Uruguay y de  
su pueblo, por su gran contri  
bución al éxito de la Conferen  
cia de líderes del mundo, sin de  
clarar el esfuerzo de orga  
nización de la Organización de  
Estados Americanos (OEA).

Dijo que la actuación del Pre  
sidente Trejos había sido dis  
tinguidísima, logrando mantener  
un ambiente de cordialidad y  
eficiencia en el trabajo.

**LA ACTUACION DEL DR.  
VEGA RODRIGUEZ EN SU  
ASENCIA?**

El Presidente Trejos respon  
dió que nada tenía que objetar  
a las acciones del Vice-Presi  
dente Dr. Jorge Vega Rodrí  
guez durante su ausencia, sino  
más bien expresar su reconoci  
miento y agradecimiento por  
la brillante actuación que había  
tenido.

**¿PUEDE ACELERARSE LA  
INTEGRACION?**

Contestando esta pregunta de  
"LA REPUBLICA", el Presidente  
dijo que dado el espíritu latino  
americano que prevaleció en  
la reunión, hay grandes espe  
ranzas de que el proceso de  
integración, fijado por el docu  
mento de 1970 a 1985, pueda  
acelerarse y sea una realidad a  
mucho menor plazo. Dijo que  
estaba seguro de que se pon  
drían en juego todos los medios  
para lograr el objetivo de la  
ayuda que den los Estados Uni  
dos. Esto es un elemento posi  
tivo. Ahora sabemos que debe  
mos actuar por nuestra propia  
cuenta.

**JEL DISCURSO DE JOHN  
SON?**

"Fue muy importante y  
conceptuoso". Lo más importante,  
agregó, es que de él se deriva  
que América Latina es quien  
debe decidir su propio destino,  
sin depender de la ayuda que  
le ayude que den los Estados Uni  
dos. Esto es un elemento posi  
tivo. Ahora sabemos que debe  
mos actuar por nuestra propia  
cuenta.

**SITUACION DEL PAIS**

Seguidamente el Presidente de  
la República habló de la situa  
ción económica del país, mos  
trándose sumamente optimista  
de las perspectivas actuales. Ci  
tó un informe del Banco Cen  
tral en su poder que revela un  
aumento en los depósitos del

público en los bancos de febre  
ro de 1966 a febrero de 1967,  
—respecto al periodo anterior—  
que llega a los C 80.000.000. El  
Presidente dijo que se ha habi  
do de recesión e incertidumbre  
de nuestra economía, pero que  
esta cantidad de depósitos sig  
nifica todo lo contrario. Hay  
confianza del público en la es  
tabilidad de nuestro régimen  
monetario, dijo el Presidente.  
Este aumento de los depósitos  
significa mayores recursos para  
los bancos y mejora en la  
situación de crédito. Por otra  
parte los créditos externos de  
tendidos pronto comenzarán a  
llegar, con lo que disminuirá la  
drástica restricción crediticia  
que ha venido confrontando el  
país.

**PRODUCTO INTERNO BRUTO**

El Presidente señaló como  
sumamente satisfactorio el cre  
cimiento del producto interno  
bruto que según los cálculos se  
eleva en el presente periodo en  
6 1/2 %. Dijo que esto revela  
que de ninguna manera puede  
hablarse de recesión económi  
ca, pues todo esto indica que  
más bien nuestra economía está  
en expansión, y que las  
perspectivas para el futuro son  
muy favorables.

**NO AUMENTAN LAS IMPOR  
TACIONES**

Reforzando esto cuadro, el  
Presidente Trejos señaló que las  
importaciones en 1966 se man  
tuvieron prácticamente iguales  
a las del presente periodo, en  
\$ 178.000.000, y no subieron los  
renglones de bienes de consumo.  
Por el contrario, se ha venido  
importando gran cantidad de  
bienes de producción, que  
genera riqueza, lo cual es muy  
alentador.

El Presidente dijo que la po  
lítica de impuestos de consumo  
del Gobierno siendo precisamen  
te a favor del consumo no dis  
rundera para economizar divisas  
que el país necesita para su  
desarrollo. Dijo que los im  
puestos se habían hecho recien  
te sobre artículos sustratos, que  
deben desarrollarse, como  
dijo el Presidente, debe capita  
lizarse para adquirir bienes de  
producción que puedan crear ri  
queza. Finalizó diciendo que  
debe reducirse el consumo de  
artículos suntuarios.

**Asamblea anual  
del Comité Cívico  
Nacional**

Por este medio se convoca a  
los miembros del Comité Cívico  
Nacional, para que asistan el  
PRÓXIMO VIERNES 21 DE  
ABRIL, a las 7:30 p. m., al local  
de costumbre, para realizar la  
Asamblea anual y proceder a la  
elección de la Junta Directiva  
que fungirá para el periodo 1967  
1968.

Rogamos la puntual asisten  
cia, dada la gran importancia  
de esta reunión.

**Se modifica  
presupuesto  
ordinario**

El Ministerio de Hacienda ha  
remetido a la Contraloría Cen  
tral de la República para su  
aprobación, copias del proyec  
to de Decreto Ejecutivo, me  
diante el cual se modifican, en  
el presupuesto ordinario para  
1967, algunas partidas.

Elías corresponden a la Pre  
sidencia de la República, los  
Ministerios de Transportes,  
Educación Pública y el Tribu  
nal Supremo de Elecciones.

**Continúa discusión  
sobre el cemento**

Continuó la Asamblea Legis  
lativa ayer discutiendo el pro  
yecto de contrato de protección  
y desarrollo industrial con la  
Fábrica de Cemento.

Como se ha dicho, se trata de  
modificar el contrato para que  
esta empresa pueda producir el  
llamado cemento puzolánico.

Con esta de ayer, son varias  
las sesiones que han sido dedi  
cadas a este asunto, sin que se  
llegue finalmente a tramitar el  
proyecto.

Ayer, se rechazó una moción  
de Gutiérrez Gutiérrez, tendien  
do a que el Comité de Normas  
fije una norma específica para  
el cemento. Sin embargo, el pro  
yecto de ley de modificación que  
será vista en la sesión de hoy,

# LA COOPERATIVA DE PRODUCTORES DE LECHE, R. L.

Hondamente preocupada al haberse agudizado el problema económico que confrontan los productores de leche, a tal punto de que un numeroso grupo de sus socios han declarado estar dispuestos bien a no enviar su leche a nuestras Plantas, bien a obligarla a no pasteurizar el producto, se permite hacer una atenta y respetuosa instancia tanto a sus asociados como a los Poderes Ejecutivo y Legislativo para que, tomando en cuenta la trascendencia de este asunto en lo que atañe al resguardo de la Salud Pública del país, armonicen sus diferencias de criterio sobre el particular y lleguen a una feliz solución del mismo.

Tenemos la seguridad de que si se cuenta con un espíritu de entendimiento y de buena voluntad este problema se logrará resolver satisfactoriamente tanto para los productores de leche como para los consumidores y el Gobierno de la República, evitándose así los graves perjuicios a que pueda dar lugar cualquier medida que, de carácter violento llegare a tomarse.



**LA COOPERATIVA  
DE PRODUCTORES DE LECHE R.L.**

San José, 17 de abril de 1967.

# EDITORIAL

## Pensiones y certificados extraviados

Hace unos días dimos una información sobre cuentas de pensiones alimenticias y dineros certificados extraviados, después de haber sido depositados respectivamente, en agencias de policía y oficinas de correos.

Es la segunda vez que comentamos estas deficiencias. Lamentábamos el caso de esposas e hijos carentes de recursos económicos, que dependen de una pensión alimenticia para vivir, y a quienes condenan el hambre personas desaprensivas al sustraer esos dineros.

Desde la fecha en que los destinatarios dejaron recibir la cuota de pensión normalmente, hasta la fecha en que por acuerdo del Ministerio de Gobernación se acogió su reclamo y se ordenó el pago, transcurrieron largos meses, lapso en que sufren penurias de todo tipo.

Pero no nos referimos a dineros extraviados por esos conceptos solamente. Ocurre también que en ocasiones se pierden certificados por sumas apreciables, que se envían entre comerciantes e industriales.

Todo esto es lamentable, aunque el mal no es nuevo. Ni atribuible a esta Administración ni a las anteriores. Se trata de fallas en la conducta humana de funcionarios, que no está totalmente bajo el control de los gobiernos que los emplean.

Pero los daños que se causan por este motivo, ya provocan clamores de protesta. Es doblemente penoso el caso de las sustracciones, en algunas jefaturas políticas y agencias de policía, así como oficinas de correos, que van contra gente de escasos recursos económicos, cosa que la condena por lo menos transitoriamente al hambre.

Estas anomalías ¿podrían explicarse por la leñidad de los superiores al conocer estos casos? El resultado de un acuerdo que tenemos a la vista para indemnizar el extravío de dineros certificados a algunos interesados, podría darnos alguna luz sobre el asunto. Dice así: "las personas que se citan depositaron los certificados que se indican PERO POR DIFERENTES CIRCUNSTANCIAS ESTAS PIEZAS POSTALES NO LLEGARON A SUS RESPECTIVOS DESTINOS, IGNORÁNDOSE HASTA EL MOMENTO EL MOTIVO DE ESAS SUSTRACCIONES" (Las mayúsculas son nuestras). Esta encantadora forma expeditiva nos exime de más comentarios...

## Que significa el Mercado Común Latinoamericano

Por Barry Brown

WASHINGTON — La decisión de establecer un Mercado Común Latinoamericano es una clase de acontecimiento que tiene mayor importancia histórica que como noticia.

Sin embargo, según observó el Presidente Johnson:

"Las discusiones que celebramos están regidas por los términos técnicos de la política de comercio y desarrollo. Pero tras esos términos impersonales está la realidad de cada hombre, mujer y niño.

"Es en bien de ellos que trabajamos, no en pro de los expertos en estadísticas y economistas. Es por ellos y especialmente por los jóvenes, que existe la esperanza y la prueba de la Alianza".

### LA GRAN TAREA

Este reconocimiento de que la labor de la conferencia en la cumbre puede dar fruto de aquí a una generación, se explica en el tiempo fijado para la gran tarea de la integración económica, según se ha establecido en el comunicado final de Punta de Este.

La declaración de los Presidentes de América, como se la ha denominado, compromete a las naciones latinoamericanas signatarias "a crear progresivamente, comenzando en 1970, el Mercado Común Latinoamericano, que estará plenamente en funcionamiento en un período no mayor de 15 años. El Presidente de los Estados Unidos de América, por su parte, declara su firme apoyo a esta promesa y da iniciativa latinoamericana".

También se hizo explícito, en el discurso del Presidente Johnson, su interés en la ayuda, cuando dijo: "la ayuda de mi nación sólo será útil si refuerza vuestra determinación y euen ta con vuestras realizaciones".

### MENOS DRAMATICAS

Para el ciudadano ordinario, sin embargo, las expresiones y abstracciones de los gobernantes posiblemente sean menos dramáticas que las proposiciones para intensificar las gestiones de acuerdo con el programa de la Alianza para Progreso, a fin de transformar el ambiente físico y social de las naciones latinoamericanas.

En este aspecto, es especialmente interesante el acuerdo de comunicar más estrechamente a los jefes de Latinoamérica, o según las propias palabras del Presidente Johnson: "Otro que, al menos, la base física para la realización del sueño bolivariano de unidad continental".

La relajación del interés en mejorar las telecomunicaciones, posiblemente a través del establecimiento de satélites para comunicaciones, promete asimismo resultados visibles.

Nuevas iniciativas en el campo de la educación y la salud y la modernización de la agricultura podrán también producir cambios reales en el modo de vida latinoamericano, antes que se dejen sentir los efectos de la integración económica.

### AUMENTAR APOYO

Incluso una proposición de carácter tan práctico como la promesa del Presidente Johnson de aumentar sustancialmente el apoyo de Estados Unidos a los programas de almuerzos escolares, puede tener más significado para el ciudadano corriente que todas las conversaciones sobre el Mercado Común.

Pero aún cuando el más importante de los acuerdos logrados en la reunión en la cumbre está algo confundido por los términos técnicos en que fue discutido, el mercado común es, de todos modos, esencial para el crecimiento económico, en el cual cada latinoamericano tiene un interés fundamental.

# RADAR

QUE NOS perdonen los señores Presidentes de América, pero nosotros queremos exterior con todo respeto una opinión muy propia, que tal vez disiente del grupo, pero que es posible echar afuera en base de la libertad de expresión que gozamos. Para nosotros, la Reunión Cumbre ha sido un solemne fiasco...

Comencemos porque se reúnen 20 políticos, y proscriben el tema de la política. Todo, para no tocar el tema de la subversión comunista en el Continente.

¿Y por qué motivo?



Por la sencilla razón —tal vez suprema— que los Estados Unidos no quieren tocar ese tema. Y los 19 Presidentes restantes se abstienen de tratar el tema político.

Menos del Ecuador que tiró de la manta. Mientras Johnson tiraba los auriculares, y salía del balneario uruguayo sin despedirse del ecuatoriano Otto Arosemena.

Se ha cometido un garrafal error histórico. Y esos errores no los perduran los pueblos ni la Historia.

No se habló allí de un pueblo que gime bajo la bota extranjera. Bajo la intervención soviética. Haciendo trizas la no intervención y la libre determinación, tan caras a ciertos Presidentes latinoamericanos.

Con todo el respeto para la euforia de los Presidentes latinoamericanos —quitamos a Johnson porque él sabe que fue para él un tremendo revés político todo esto— debemos hacer algunas preguntas:

¿Es posible reunir en torno a una mesa a todos los Presidentes americanos y olvidar deliberadamente, por complacer a uno o dos de ellos, a un pueblo parte del sistema que gime bajo la opresión, el paredón, la cárcel y el hambre? ¿Sobre todo si ese pueblo ha sido llamado hermano?



¿Es posible que en pleno siglo XX y en el centro del Continente se tolere la barbarie totalitaria, mientras se habla del progreso de los pueblos?

Contestaremos nosotros: si es posible. Lo hemos visto. Ni una voz se levantó allí en nombre de Bolívar, de Martí o de Sarmiento. Una voz plena de verdad. La del

Presidente Arosemena se acercó algo, pero sin concretar lo suficiente un puñado de verades... que todos los Presidentes conocen y no dicen públicamente.

Un Mercado Común a 18 años vista. Una promesa vaga sobre los precios de artículos de exportación, sobre los cuales nada en grande podrá hacerse.

Un fondo de diversificación que no puede sustentar la ansiedad del ahora!

Mientras tanto los que trabajan para sovarar todo este sistema, cosa que van logrando con éxito, dan en La Habana la respuesta: "crearemos cinco o seis Viet Nam en América, Y tendrán que intervenir las fuerzas militares norteamericanas. E incendiaremos el Continente..."

Si miramos al mapa del mundo y vemos que ha sucedido de 1918 a esta parte, bajo la dirección de los actuales líderes, los cabellos se nos erizarán de la raíz a la Punta. Sobre todo si sabemos que a las conquistadoras rojas en Europa, se suman las de Asia y África ¡y una en el mismo corazón de América!

No veré, est, hablarlo y plantearlo, junto a la realidad económica y la angustia social, ha sido un error descomunal, que pagaremos, desdichadamente, todos. Los que ya fueron presa del monstruo, y los que están en su papila golosa.

*Roldán*

## LA REPUBLICA

Director: Lic. RODRIGO MADRIGAL NIETO

Gerente: Lic. FERNANDO del CASTILLO RIGIONI

Jefe de Redacción:

Publicidad:

ORLANDO NUÑEZ PEREZ JOSE EDUARDO BATALLA HURTADO

Servicio de THE ASSOCIATED PRESS — KING FEATURES SYNDICATE

TELEFONOS:

Central Local: 21-02-66 21-03-55 Publicidad: 21-04-29

Corrección, REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN Y ANUNCIOS:

Calle 3a — Avenida 2a y 4a, Cuzco Este del Bono Anglocostarricense

Aparado: 2130 — San José, Costa Rica



# OPINION en LA REPUBLICA

## Código Penal para América Latina será estudiado

Por Ricardo León P.

LIMA — Este mes se efectuará en Lima la III Reunión de Penatistas Latinoamericanos que preparará el Código Penal Tipo para la América Latina.

Esta reunión se verificará bajo los auspicios de la Universidad Nacional Mayor de San Marcos de Lima, cuyo rector es el escritor y senador de la República, Dr. Luis Alberto Sánchez.

En la III Reunión de Penatistas Latinoamericanos se presentará con los trabajos correspondientes a la Parte General del Código Penal Tipo para la América Latina.

Esta Asamblea permitirá que se reúnan en Lima a los más destacados juristas que existen en Derecho Penal en esta parte del continente americano.

### DELEGACION PERUANA

Se da por descontada la asistencia de los doctores Luis Jiménez de Asúa, Sebastián Siler, Francisco La Paza, Guillermo Ferrer, Nelson Hungria, Basilio García, José Erias Caballero, Eduardo Novoa y muchos otros más que han sido especialmente invitados a asistir a tan trascendente reunión de diez días en esta capital.

La delegación peruana está, igualmente, integrada por destacados penalistas de este país como los doctores Luis Bramont Arias, Domingo García Rada que acaba de ser elegido Presidente de la Corte Suprema de Justicia de la República; Juan Arce Medina, Luis del Valle, Raúl Peña Calavera y Luis Eduardo Roy Freyre.

En 1965 se efectuó la II Reunión de Penatistas Latinoamericanos y en ella se aprobaron las disposiciones relativas a la Ley Penal y el Delito. En esta oportunidad se designó a Lima como sede de la Tercera Reunión.

### PRIMER CONGRESO

La delegación peruana está reuniéndose en la mayor frecuen-

## Nueva empresa petroquímica en Sur América

por Luis Serrano Reyes

CARACAS — Colombia, Chile y Venezuela firmarán próximamente un convenio para el desarrollo de la petroquímica, proyectos multinacionales y las industrias de complementación, a fin de crear un mercado adyacente de 35 millones de habitantes que permita el aumento de la productividad de los tres naciones para competir a precios mundiales y aludada a la planificación continental.

Este proyecto lo reveló en Caracas por el ingeniero Raúl Sáez, representantes personal del Presidente de Chile, Eduardo Frei, y Vicepresidente de la Corporación de Fomento de la Producción de su país, quien reveló detalles sobre los planes de integración económica latinoamericana, en especial, para refinar y concretar las conexiones que llegaron recientemente los presidentes de Venezuela, Colombia y Chile en Bogotá y los representantes de los presidentes de Ecuador y Perú.

### FACTOR IMPORTANTE

El enviado especial de Frei, factor importante en el proceso de la chilización del cobre, dijo que ya está listo el programa por el cual se registrarán los países que suscribirán el convenio en materia de productividad y que se espera que para el año 1970, un intercambio por el orden de los cuarenta millones de dólares se habrá producido entre los países citados.

De acuerdo con los informes proporcionados por Sáez, el delegado presidencial chileno, tanto Chile como Colombia preparan ya proyectos de expansión comercial, incluyendo a Venezuela, los cuales deberán ser posteriormente ratificados por cada país.

### INTERCAMBIOS

El convenio comprenderá entre otras cosas, intercambios sobre productos agrícolas, materias de construcción y, en general, los renglones de la industria metal-mecánica. En el campo electrónico, Chile produce equipos finos competitivos. Por este último concepto vende a los Estados Unidos, anualmente, medio millón de dólares.

# Chisporroteos

Alguna vez se comentó a la reunión de Presidentes en Punta del Este sirvió para algo o no sirvió para nada.

Una reunión de éstos, nada da frutos a corto plazo. De manera que toda profecía es pérdida de tiempo.

Se habló, y a nuestro juicio se habló bien, de la necesidad de integrar mercados. Y de aprovechar la experiencia centroamericana.

Una manera de aprovechar esa experiencia, es haciendo algo, cuando venga el Mercado Común Latinoamericano, para que ese mercado común sea latinoamericano, y no una colección de sucursales de la industria extranjera, como se está corriendo el peligro de que suceda en Centroamérica.

Lo que sucede es que América es cada día más escéptica. Durante décadas y décadas, las conferencias internacionales han producido mucha literatura... y muy poco más.

Todavía recordamos el entusiasmo con que todo el hemisferio concurrió al lanzamiento de la Alianza para el Progreso en 1961, precisamente en Punta del Este.

Era una visión genial del Presidente Kennedy. Un programa —repáranlo el concepto— visionario.

Luego, perdió impulso. ¿Por culpa de quién? Seanos justos y digamos que no por culpa de los norteamericanos.

La culpa fue nuestra. El programa visionario que sacaría a la América Latina de su estancamiento, se burocrató.

Los gobiernos latinoamericanos se encargarán, lenta e implacablemente, de quitarle el mestizaje aspecto político, que tenía, para convertirlo en un corriente programa de prestaciones.

La transformación estructural de las sociedades, que Kennedy previó como condición fundamental, se diluyó de manera entre los debates de los cuerpos técnicos de la OEA, y la resistencia de los propios gobiernos latinoamericanos. Ya no se trató de democratizar a América, sino de prestarle dinero.

Claro, que a la burocratización precedida por los latino-

americanos, siguió la burocratización modelo washingtoniana, y ya se sabe que a la hora de las burocracias y el "red tap", nuestros primos los gringos son los campeones mundiales, y a poco corren nos dejaron chiquillos.

Ahora, cada vez que alguien menciona que la Alianza para el Progreso suponía un cambio de estructuras, el gobierno aludido le receta un nuevo impuesto al pueblo, y manifiesta que está haciendo reforma tributaria. Y la gran reforma que Kennedy proclamó en abril de 1961, (a lo mejor, siguiendo el pensamiento de un reciente editorial de "La Nación", una reforma hacia el capitalismo), se ha reducido a una reforma tributaria que ni se hace en grande, ni va a cambiar nada.

El término "Reforma Tributaria" se ha convertido, en muchos países, en una especie de fórmula mágica con la cual se cubre el defecto de no reformar nada, y de que cada país siga siendo el paraiso de una oligarquía feudal con privilegios defendidos por un ejército golpista... que termina muchas veces por ser el beneficiado de la ayuda que Kennedy concluyó con un criterio grande, noble, generoso y lleno de sentido histórico.

Estos temas no figuraron en el orden del día de la conferencia de Presidentes. ¿Cómo podrían figurar?

La verdad es que ninguna conferencia internacional y ningún organismo internacional pueden ser auxiliados por los gobiernos que en ellos están representados.

Y ustedes saben muy bien cómo, con contadísimas excepciones, andan los gobiernos de América.

Es innecesario citar las excepciones tradicionales: Costa Rica, Chile, Uruguay, México. A estos hay que agregar —por la índole del régimen o por la personalidad del Presidente de ahora— los casos actuales de Guatemala, Venezuela, Colombia y Perú, donde hay una voluntad honesta de desarrollo, de transformación y de democracia.

Pero eso no es suficiente para hacer ni que las cosas cambien, ni que las conferencias fructifiquen, ni para que el sueño de Kennedy deje de ser simplemente un sueño.

## Alarma en el país ante el aumento de la delincuencia...



## Aplicaciones del maíz en la industria

Por Renán Estenssoro Alborta

GUATEMALA — Un grupo de ingenieros guatemaltecos en promover el desarrollo y la diversificación industrial de Guatemala han revelado que las múltiples aplicaciones del maíz constituye una de las fuentes de riqueza por venir más apreciable del país.

Guatemala como hunde las raíces de su cultura en el maíz como zona igualmente, no menos de 12 millones de quintales. El aumento básico de la dieta es temalcaco en forma de tortilla, atol (helada) y lamal (masa de maíz). A juicio de este grupo de ingenieros, se puede innovar su producción y consumo en otras ramas de la industria alimenticia, así como elemento básico en textiles, fabricación de papel, etc.

### MINUCIOSO ESTUDIO

El ingeniero Guillermo Pacheco en un minucioso estudio sobre las posibles aplicaciones afirmó que el maíz puede transformarse fácilmente para la producción de miel para endulzar la leche y en la fabricación de un tipo de whisky de alta calidad. Factos necesarios de industrialización, según sus cálculos, no requieren inversiones muy fuertes.

El maíz también sirve de auxiliar al inventariado del insecto ro Pacheco por la elaboración de artículos de localer, ya que

sus extractos son muy finos y se emplean para el acabado de algodón. Sus almidones, almidones, aceites y decelina, tienen una demanda en las industrias textiles, papeleras o petroleras.

### ALGUNA DEMANDA

"En la actualidad, indicó el ingeniero Pacheco — existe alguna demanda de maíz, especialmente para la elaboración de almidones. Pero los guatemaltecos deberíamos fomentar su cultivo por varias a su transformación y aprovechamiento 'in situ'. La generalidad de los agricultores guatemaltecos — agregó — tiene la idea de que sembrar más es un mal negocio y más pronto o tarde podrían desajustarse de la producción si continúan cultivándolo exclusivamente para exportar el maíz es capaz de rendir mejores beneficios que otros cultivos.

El grupo de ingenieros guatemaltecos interesados en fomentar el cultivo de maíz con miras a su industrialización deberían promover por todos los medios posibles una campaña a favor del grano.



## Gobierno agradecido con Banco Mundial

El Ministro de Transportes, Ing. José Joaquín Rodríguez Calvo, haciéndose portavoz del Ejecutivo, manifestó al Banco Mundial el agradecimiento de éste por la cooperación de ese organismo internacional a los estudios portuarios de Costa Rica.

Al respecto, dirigió el siguiente cable al Director Ejecutivo del citado Banco, señor Luis Machado, en Washington, D. C.

"Deseo expresarle a usted y por su digno medio a los demás miembros del Consejo Directivo, la complacencia y el agradecimiento del señor Presidente de la República y demás miembros del Gabinete por feliz resolución y contribución del Banco a los estudios portuarios.

Atentamente,

José Joaquín Rodríguez C.,  
Ministro de Transportes

## Aprobado por Coopebataán contrato con West Indies

La Junta Directiva de la Cooperativa Agrícola e Industrial de Bataán, en reunión celebrada ayer temprano con los señores del Instituto de Tierras y Colonización, aprobaron la nueva contratación que el ITCO ha celebrado con la West Indies, a través de su filial en Costa Rica la Bandedco (Banana Development Company).

La nueva contratación como hemos informado repetidamente, consiste en que la citada empresa compradora de banano daría a Coopebataán la cantidad de un millón de colones, siempre que lograsen obtener del Sistema Bancario Nacional C\$ 2.000.000 en calidad de préstamo para impulsar la siembra de banano en aquella región limonense, dijeron ayer funcionarios del Instituto de Tierras. Las gestiones ante los Bancos, para obtener el crédito indicado, se harán la presente semana esparándose que habrán de fructificar como única esperanza de poder llevar adelante los programas de siembra bananera en Bataán y obtener inmediatamente a primera cuota de \$ 20.000, por parte de la West Indies, según los términos de la nueva contratación. Sucesivamente se girarían otras partidas similares hasta completar el millón de colones, dijeron finalmente los voceros del ITCO.

## Muy interesado el BID en empréstito para el MAG

El Ministro de Agricultura pidió ayer que se dé aprobación al proyecto de empréstito con el Banco Interamericano de Desarrollo, por dos millones de dólares. Lo hizo ante la Comisión de Asuntos Económicos de la Asamblea Legislativa, que está tramitando el asunto.

Se trata del primer empréstito que pide al BID un país latinoamericano para la financiación de un Ministerio de Agricultura, a un interés del tres y medio por ciento y un plazo de 25 años.

Este proyecto tiende a lograr que se amplíen las actividades de extensión agrícola, incluyendo la construcción de 30 casas para los funcionarios, pues muchos de ellos se niegan a aceptar nombramientos en lugares alejados predominantemente por la falta de alojamiento. Los terrenos para estas viviendas ya han sido ofrecidos por las Municipalidades.

Según lo explicó el Ing. Guillermo Yglesias, el BID está muy interesado en que este asunto se apresure, por lo cual se espera el trámite rápido en la Asamblea por lo necesario del crédito.

## Televox de El Salvador recibe un préstamo del BCIE

El Banco Centroamericano de Integración Económica otorgó un préstamo a la firma Televox, S. A., de San Salvador, por 70 mil pesos centroamericanos, equivalentes a 70 mil dólares, que se destinará a la adquisición de maquinaria y equipo para la planta de televisores y componentes electrónicos en Nueva San Salvador, Departamento de La Libertad.

Por delegación del Presidente del Banco Centroamericano, firmó el contrato respectivo el Dr. Jorge Sol Castellanos, Director por El Salvador, en las oficinas de la institución en la capital salvadoreña. Televox, con su producción de televisores, radios y tubos para pantalla de televisión, intenta aprovechar el mercado centroamericano.

Para este préstamo, el Banco Centroamericano utilizará recursos propios y fondos provenientes de convenios celebrados con la Agencia para el Desarrollo Internacional (AID), dentro del Programa de la Alianza para el Progreso.

## Los vecinos de Los Chiles no podemos sentirnos olvidados

Al amigo de los repatriados por La Nación, que nos pone en el plano de olvidados de la mano de los Gobernantes, deseo recordarle, que en la Administración Orlich, comenzaron a cobrar vida nuestras viejas gestiones pro-comigo terrestre. Que este señor Gobernante nos dispensó una grata visita; que los Municipios de Ciudad Quesada y de Los Chiles, vecinos y ex-vecinos y buenos amigos nuestros, que nos han visitado como excursionistas, vienen todos colaborando para darle vida a estas gestiones; y ahora nuestro hombre el que oye, conoce y siente nuestros problemas y peticiones y hace causa común con ellas con

el resto de sus compañeros de Cámara, Gobernantes y señores Ministros, es el licenciado y Diputado, Antonio Arroyo Alfaro; y ante esta realidad, no podíamos sentirnos huérfanos de los Gobernantes y autoridades congresales, porque todos ellos vienen colaborando a nuestro favor y de no ser, así, esta actual partida que nos beneficia en nuestros mejores propósitos, no estaría incluida en el Presupuesto. Nosotros tenemos fe y seguimos muy optimistas para disfrutar del viaje por la vía terrestre, a todos los centros de Costa Rica. Los Chiles, Abril de 1967.

"CHILENO"  
D. REYES H.

# SEÑOR EJECUTIVO:

NO NECESITA HACER CALCULOS COMPLICADOS PARA SUPERAR EL MARGEN DE SUS INGRESOS DE UN MODO FACIL Y SEGURO; NUESTROS

**BONOS ELECTRICOS DEL 8% ANUAL LIBRES DE TODO IMPUESTO**

mejoran el cuadro gráfico de sus economías porque éste es uno de aquellos negocios que no tienen línea descendente, representando una renta fija, permanente y con sólido respaldo.

**POR 25 AÑOS CONSECUTIVOS HEMOS VENIDO CUMPLIENDO SIN INTERRUPCION CON EL PAGO DE INTERESES**

AUTORIZADOS POR EL SERVICIO NACIONAL DE ELECTRICIDAD, Y GARANTIZADOS POR TODAS LAS PROPIEDADES DE LA COMPAÑIA, LE OFRECEMOS TITULOS DE C\$ 1.000, C\$ 5.000, C\$ 10.000 Y C\$ 20.000

Con mucho gusto le enviaremos un agente, o le podemos dar detalles por el teléfono 21-40-33 Extensión 67



**Empresario de Fuerza y Luz, S.A.**

UNA EMPRESA A SU SERVICIO CON UTILIDADES LIMITADAS POR LEY

# Nueva Junta decidirá futuro de la Orquesta Sinfónica

A final de esta semana el Poder Ejecutivo nombrará a los miembros de la Junta Directiva de la Orquesta Sinfónica Nacional. El Ministro de Educación no formará parte de ella; en su lugar habrá un representante. Esta directiva será quien decidirá la suerte de la Sinfónica Nacional—según nos revelaron fuentes autorizadas— y será la que contrate con el Director Ricardo del Carmen una prórroga en sus funciones, o la que le aceptará su renuncia.

Del Carmen, de nacionalidad guatemalteca, fue contratado por la Junta Directiva saliente

para que sirviera durante un año prorrogable como Director de la Orquesta Sinfónica Nacional. Recientemente anunció su retiro de Costa Rica a partir del 1.º de mayo, fecha en que se vence el término estipulado por el contrato. En el Teatro Nacional nos informaron que el éxito de Ricardo del Carmen se ha visto en la demanda de taquillas en cada presentación de la Sinfónica.

vassi Vargas, dijo anoche que no depende de él, la aceptación de la renuncia o prórroga al contrato de Ricardo del Carmen. Creo —expresó— que su labor ha sido buena. Pero esto es asunto privativo de la Junta Directiva de la Orquesta Sinfónica Nacional. Yo no sé miembro de su nueva junta que en el curso de esta semana nombrará el Ejecutivo.

memorial dirigido al Ministro de Educación, pidiéndole que interviniera para que el maestro Ricardo del Carmen, que fue Director de la Sinfónica de Washington, la de México y Guatemala y luego de la costarricense, se continúe por un tiempo más a cargo de la Orquesta. Los universitarios consideraron que Del Carmen ha demostrado sus excepcionales condiciones de conductor de grandes orquestas dándole un gran mérito a la Orquesta Sinfónica Nacional.

**UNIVERSITARIOS SE DIRIGEN AL MINISTRO**  
Ciento cincuenta estudiantes universitarios firmaron ayer un

memorial dirigido al Ministro de Educación, pidiéndole que interviniera para que el maestro Ricardo del Carmen, que fue Director de la Sinfónica de Washington, la de México y Guatemala y luego de la costarricense, se continúe por un tiempo más a cargo de la Orquesta. Los universitarios consideraron que Del Carmen ha demostrado sus excepcionales condiciones de conductor de grandes orquestas dándole un gran mérito a la Orquesta Sinfónica Nacional.

**NO DEPENDE DE MI: MALAVASSI**  
El Ministro Guillermo Mala-

**MUSICOS SE ENTREVISTARON CON EL MINISTRO**

Los miembros integrantes de la Orquesta Sinfónica Nacional, más de sesenta músicos, se reunieron este miércoles en horas de la tarde con el Ministro de Educación. Los músicos entregaron un pliego de demandas al Ministro y darán sugerencias para que la nueva junta esté integrada por miembros que ellos consideren los más idóneos para esas funciones.

**MAYOR INTERVENCION DE DIRECTORES NACIONALES**

Finalmente, en fuentes del Poder Ejecutivo, se afirmó que priva la idea en favor de música.

## Remoción de Junta Directiva del ITCO

Una moción de carácter sensacional presentó en la sesión plenaria de ayer de la Asamblea los diputados Molina Quesada y Gutiérrez Gutiérrez.

Se trata de una solicitud por parte de la Asamblea, para que el Consejo de Gobierno proceda a remover a la Junta Directiva del Instituto de Tierras y Colonización, por violación de un Decreto, en cuanto al nombramiento de Gerente.

El texto original de la proposición, que no llegó a votarse ayer dice:

"Para que la Asamblea solicite al Consejo de Gobierno la remoción de la Junta Directiva del Instituto de Tierras y Colonización (ITCO) por haber incurrido sus miembros en violación del Decreto Ley Número 755 del 11 de Octubre de 1949 y en consecuencia hacerse acreedores a las sanciones establecidas en el inciso a) del artículo 21 de su Ley Orgánica".

Para establecer un balance en la situación, el diputado Daro Né Aguilar contrapropuso que se hiciera la petición, pero que igualmente se pidiera hacer lo mismo con el Consejo Nacional de Fianzas.

Intervino Villalobos Arce, quien se opuso por tratarse de un asunto jurídicamente muy complejo, que necesitaba mayor estudio.

Gutiérrez Gutiérrez, uno de los proponentes, consideró conveniente posponer la moción para hoy, a fin de que Villalobos hiciera un estudio más a fondo del asunto. Pero que ellos estaban seguros de la legalidad del nombramiento del Gerente del ITCO.

Villalobos Arce aceptó la proposición, pero condicionado a que definitivamente se varíe la redacción de la moción. La posición se realizó, y hoy será cuando el asunto se decida.

Parecerá que, finalmente, la redacción se variará pidiendo solamente se investigue si hubo violación.

## Vega Rodríguez invitado a reunión en Asamblea

La Asamblea Legislativa invitó al Vice-Presidente de la República, Dr. Jorge Vega Rodríguez, a una recepción hoy en la tarde.

Se trata de corresponder la invitación que el Dr. Vega hizo hace pocos días cuando estaba en el ejercicio de la Presidencia de la República por ausencia de don José Joaquín Trejos.

La señora del Vice-Presidente también fue invitada.

En esta forma los diputados reconocen al señor Vega Presidente que su gestión armonizadora de hace pocos días ha sido muy bien recibida, y que es un buen camino para el futuro de las relaciones entre ambos Poderes.

## Llamado Ministro a Asamblea por la Planificación Fam.

El Ministro de Salubridad Pública deberá acudir a la Asamblea Legislativa de acuerdo con proposición aprobada en la sesión de ayer.

Se trata de que explique el motivo de que se haya promulgado un decreto en relación con la creación de una oficina de planificación familiar.

Se trata del Decreto No 3 del 4 de abril corriente.

La proposición fue presentada por los diputados Guzmán Mola y Z. mera Jiménez, recibiendo la aprobación de la Asamblea.

## SNE revisa...

Viene de la página PRIMERA. Frente al estudio de estas tarifas con el fin de llegar a una reafijación de las mismas, ya que las actuales se fijaron en forma provisoria por haberlo pedido así el ICE con sólo cinco días de anticipación al Servicio.

Estas tarifas es posible que queden definitivamente fijadas a razón de 120 llamadas como máximo por ₡ 20.00 en vez de las 100 llamadas máximas, que tiene fijadas el Instituto de Electricidad por ₡ 20.00.

De acuerdo con el empréstito solicitado al Banco Mundial por el ICE continúan nuestros informantes, se establece que carían un total de 60 llamadas de 10 minutos cada una por ₡ 25.00. Es decir, 600 minutos por la cantidad de dinero indicada resultando que el minuto iba a valer menos de ₡ 0.05 y no como ahora que por cien llamadas de tres minutos cada una, cobran ₡ 25.00 lo que significa trescientos minutos al promedio de ₡ 0.93 por minuto, el doble de lo que originalmente se habían comprometido los recursos del ICE a fines como tarifa.

tal manera que habiendo pasado el tiempo y como se ha formado las medidas necesarias para una efectiva y racional fijación del costo de los servicios telefónicos, los "foros del Servicio Nacional de Electricidad, se han aplicado... ese estudio, para definir esta situación un tan to años más.

## LOS COMITES POLITICOS DEL PARTIDO LIBERACION NACIONAL

de los Barrios Juárez y Claret, por este medio manifiestan su regocijo por el fallo dado por el más alto cuerpo de justicia del país, el Tribunal de Casación, a favor de nuestro ilustre compañero y ex-Candidato LIC. DANIEL ODUBER QUIROS, y nos hacemos partícipes del desagravio que con júbilo celebrará el día 21 del corriente mes, el glorioso PARTIDO LIBERACION NACIONAL.

EDGAR MENDEZ, Presidente  
OSCAR ARCE V., Presidente

EDWIN PERAZA C., Secretario  
MIGUEL ANGEL HERNANDEZ, Srio.

Tomen nota los políticos amigos de "LA GRAN MENTIRA", para futuras campañas.

FELICITAMOS AL COMPAÑERO

## Lic. DANIEL ODUBER QUIROS

con motivo del fallo favorable de la Sala de Casación, máximo tribunal de justicia de los costarricenses, que lo reivindica de los cargos de comunista y ladrón que le fueron lanzados por el Partido Unificación Nacional en la pasada campaña electoral.

DIA NACIONAL DE DESAGRAVIO Y FRATERNIDAD LIBERACIONISTA: 21 DE ABRIL, A LAS 7 P. M., frente al local del Partido.

COMITE PARTIDO LIBERACION NACIONAL  
CIUDADELA HATILLO No 4

## LOS LIBERACIONISTAS DE GUACIMO, POCOCI

estaremos presentes en el homenaje que se rendirá al compañero LIC. DANIEL ODUBER QUIROS y su distinguida señora, el próximo VIERNES 21 DE ABRIL, en el Parque Morazán.

## PUEBLO CONTRA MENTIRA

COMITE PARTIDO LIBERACION NACIONAL  
GUACIMO - POCOCI.

## - EL PATO DONALD -



# Los productores de leche esperan sólo esta semana

Viene de la página PRIMERA  
tores y las gestiones que han  
venido realizando, por conduc-  
to de la Cámara respectiva. Ana-  
lizó con el algunas de las pro-  
puestas presentadas, pero no lle-  
gó a tomar ninguna determina-  
ción.

Presidente Trejos manifes-  
tó que el asunto será llevado a  
conocimiento del Consejo de Go-  
bierno, mañana miércoles, y que  
de allí saldrá la solución corres-  
pondiente.

Mientras tanto, la Directiva de  
la Cooperativa de Productores

de Leche que se reunió ayer  
lunes en horas de la mañana, so-  
licitó una audiencia al Presi-  
dente Trejos para informarle  
del planteamiento de los produc-  
tores que son socios de esa Co-  
operativa. El Jefe del Estado no  
pudo —por sus muchas ocupa-  
ciones— concederla para ayer  
mismo, pero se espera q se pro-  
duzca en cualquier momento.

PEICION DE LOS SOCIOS  
A LA COOPERATIVA

Un redactor de LA REPUBLICA

CA logró obtener anoche, copia  
del pliego que se presentará a  
consideración de la Junta Direc-  
tiva de la Cooperativa de Pro-  
ductores de Leche, pidiendo no  
pasteurizar leche mientras la si-  
tuación se mantenga.

El texto de ese pliego, que  
ya contiene numerosas firmas,  
es el siguiente:

Los suscritos, todos productores  
de leche y socios de esa Co-  
operativa, atenta y respetuosa-  
mente venimos a manifestar:  
La producción de la Industria  
a la que dedicamos nuestras po-

stibilidades económicas y nues-  
tras actividades es, sin exage-  
ración alguna, realmente angus-  
tiosa ante las exigencias injustas  
del Poder Público.

Desemoseamos expresar, en forma  
categórica antes de enunciar nin-  
guna otra claración, que no  
venimos a bregar, específicamen-  
te, por la prevención o utiliza-  
ción de nuestro negocio sino a  
enfrentarnos a lo que reputa-  
mos como un tratamiento inde-  
bido porque no se sustenta en  
ningún postulado de justicia ni  
en ningún principio económico.

Ha justipreciado el pala la ci-  
circunstancia, repetidamente co-  
mentada, de que la leche es uno  
de los muy pocos productos na-  
cionales —por no decir que es  
el único— que viene con un  
precio congelado HACE LA BI-  
COCA DE 18 AÑOS? No osar-  
mos discutir el derecho que asis-  
te al Estado, por medio de los  
departamentos correspondientes,  
de señalar precios fijos a los ar-  
tículos de la dieta corriente en  
defensa del presupuesto familiar,  
especialmente de las familias po-  
bres; pero en igual forma, na-  
die podrá tampoco desentender-  
se del claro e imprescindible de-  
recho que nos asiste a los pro-  
ductores de tales artículos que  
en ello invierten su capital y a  
ello destinan su tiempo, para e-  
levar su protesta y mostrar su  
inconformidad ante el hecho de  
que, como en nuestro caso, mis-  
tras las costas de producción  
en sus múltiples renglones, en el  
alza de salarios, en los productos  
veterinarios, en los gastos de  
transporte, etc., van subiendo día  
a día, el precio de su producto  
continúa más congelado que las  
aguas del Polo Norte, aparte de  
que todos sabemos, que tan me-  
dida de buen gobierno es defen-  
der al consumidor de precios  
injustos como amparar y prote-  
ger a los productores que represen-  
tan una de las fuerzas preponer-  
nante, si no la mayor de la  
riqueza nacional, evidenciada  
esta que viene siendo sustenta-  
da por todos los economistas de  
la actualidad en el mundo.

Podrá encontrarle alguna ex-  
plicación lógica no sólo al  
hecho de la congelación del  
precio de la leche durante  
los años frente al alza de las  
costos de producción, sino al  
detalle, totalmente indefendible  
de que la leche cruda, apenas  
extraída de la ubre de la vaca, sin  
otra preparación ni otra defen-  
sa para la salud del consumidor,  
tenga el mismo precio — el mis-  
mo exactamente de ₡ 0.70 la  
botella — que la leche homo-  
genizada y pasteurizada? ¿Qué  
criterio técnico o científico pue-  
de respaldar la fijación de un  
precio igual a una y otra leches;  
una - la cruda - la de nuestros  
antiguos lecheros a caballo con  
unos tarros a lomo de sus ca-  
balgaduras, y las otras, prepara-  
das mediante el proceso caro  
y difícil, pero que garantiza pla-  
namente la salud de quienes la  
consumen?

Habrà que repetir que el cos-  
to mínimo de este proceso que  
purifica la leche representa al-  
rededor de unos ₡ 0.11 por bo-  
tella, cantidad en que resulta-  
mos perjudicados frente al pre-  
cio de la leche cruda?

Esto que venimos a exponer  
en esta instancia ante vosotros  
y que va, al mismo tiempo diri-  
gida al país entero, como expli-  
cación a lo que enseguida for-  
mularémos, no es ninguna no-  
vedad, pues ya ha sido comenta-  
do en anteriores oportunidades,  
pero como los organismos públi-  
cos a los que corresponde cono-  
cer de estos asuntos no lo en-  
cuentran, o no se empeñan en

encontrarle solución, demostan  
do con ello que no saben esta-  
blecer la cardinal diferencia en-  
tre la leche homogenizada y pa-  
steurizada —es decir, la leche  
pura— y la cruda o, en otras  
palabras, que se desentendían o  
subestimaban el aspecto sanitario  
de la pureza de la leche, muy a  
nuestro pesar nos venimos obli-  
gados a venir a urgiros, en esta  
condición de socios y con-  
fidantes de la empresa a QUE  
SE ORDENE, DE INMEDIATO,  
SUSPENDER EL PROCESO DE  
HOMOGENIZACION Y PAS-  
TEURIZACION DE LA LECHE,  
su envase, y el reparo en la  
forma en que viene haciéndose  
desde hace años, casa por casa,  
sino señalando maradas, por así  
a cada quinientas varas, a las  
cuales llegarían los clientes a  
proverse del producto; y que  
esos clientes protestan como se-  
guramente habrán de protestar,  
no contra nosotros sino contra  
quienes nos han obligado a tomar  
esta determinación.

Acabamos de expresar que,  
muy a nuestro pesar, formulamos  
la exigencia que queda con si-  
gnifica y ello es absolutamente  
cierto. Pero nos hemos visto  
compelidos a reaccionar en la  
forma en que lo hemos, ante  
esta grado realidad. He un ade-  
do al Poder Público pudiere  
pensarse que le importa un co-  
mino el aspecto sanitario del pri-  
mero de los alimentos humanos  
y de otro, que nosotros no te-  
nemos la más mínima obliga-  
ción ni el más remoto deber —  
ni lógico, ni legal, ni moralmen-  
te— de invertir nuestros dineros  
y castigar hasta lo increíble  
nuestras ganancias en la ho-  
mogenizar y pasteurizar la leche,  
si ese Poder Público se resis-  
te, incomprensiblemente, a es-  
tablecer la diferencia entre una  
y otras leches.

Cuando la salud de los cos-  
tarricenses acaese, lamentabimen-  
te el resultado de esta condu-  
ta equivocada de los departa-  
mentos respectivos de la Admi-  
nistración Pública, obligando a  
la creación de nuevos hospita-  
les, especialmente de niños, se-  
guramente se nos glorizará la ra-  
zón, que ha venido regateando-  
senos, pero seguramente será ya  
muy tarde.

Para entonces que quede, so-  
mo justificación nuestra, esta ma-  
nifestación que — no queremos  
terminar sin dejar clara cons-  
tancia de que rehuiremos, hasta  
el último momento y hasta agot-  
ar el último recurso, toda me-  
dida de violencia y que aguar-  
daremos, expectanzados, que la  
Administración Pública, acierte  
con el camino de la mejor so-  
lución.

San José, 17 de abril de 1967.

## Retrato de Orlich será colocado el día 28

El viernes 28 de abril será  
colocado el retrato del ex Presi-  
dente don Francisco J. Orlich,  
en el Salón de Ex Presidentes de  
la Asamblea Legislativa.

Con ese motivo, la Cámara o-  
freecerá ese mismo día una re-  
cepción oficial, que al mismo  
tiempo determinará la clausura  
del período de sesiones extraor-  
dinarias.

Como es sabido, el primero de  
mayo se inicia el período ordi-  
nario, y se entrará a la elección  
del nuevo Directorio, cuyo Pre-  
sidente se da como un b... se  
tra el diputado don Hernán Gar-  
rón.

## Trámite de segundo debate ayer

Los siguientes asuntos fueron  
tratados ayer en segundo de-  
bate en la sesión de la Asam-  
blea Legislativa:

- 1) Presupuesto para construc-  
ción carretera El Coco - San  
Ramón.
- 2) Autorización a las Juntas  
de Protección Social para que  
donen, permuten, arrienden o  
vendan bienes inmuebles a la  
Caja Costarricense de Seguro  
Social.

### UNIDOS SIEMPRE CONTRA LOS ENEMIGOS DEL PUEBLO!

Unidos siempre contra los que mintieron y engañaron en perjuicio de la  
vida democrática de los costarricenses.

Unidos todos el 21 DE ABRIL, A LAS 7 P. M., en el Parque Morazán, a  
celebrar el fallo favorable a nuestro compañero, LIC. DANIEL ODUBER QUIROS,  
emitido por la Sala de Casación.

## PUEBLO CONTRA MENTIRA!

FRACCION LIBERACIONISTA  
MUNICIPALIDAD DE CARTAGO.

### LOS LIBERACIONISTAS DE SAN SEBASTIAN

manifestamos nuestra solidaridad con el compañero LIC. DANIEL ODUBER QUI-  
ROS, por el gran triunfo moral obtenido con el fallo de la Sala de Casación.

NOS VEREMOS EL 21 DE ABRIL, A LAS 7 P. M.,  
EN EL PARQUE MORAZAN!

## PUEBLO CONTRA MENTIRA!

COMITE CENTRO  
COMITE FEMENINO  
COMITE JUVENIL  
San Sebastián.

LA INJURIA Y LA MENTIRA LLEVARON AL PODER A LOS UNIFICADOS!

LA INJURIA Y LA MENTIRA HAN SIDO CONDENADAS POR LA SALA DE  
CASACION!

LA JUSTICIA SE HA HECHO PARA TODOS LOS COSTARRICENSES.

## PUEBLO CONTRA MENTIRA!

COMITE PARTIDO LIBERACION NACIONAL  
COLONIA KENNEDY.

### - EL FANTASMA -



# Universidad llevará a los tribunales al Poder Ejecutivo

Después de una acalorada sesión, el Consejo Universitario acordó, una vez agotada la vía administrativa, plantear un recurso Contencioso Administrativo contra el Poder Ejecutivo.

Esta disposición fue acordada por el decreto que firmó el Presidente de la República y el Mi-

nistro de Educación autorizando a los "licenciados" y a los "bachilleres" a formar parte del grupo A, en el escalafón del Servicio Civil. La Universidad de Costa Rica consideró que ese derecho del grupo lo tienen exclusivamente los graduados universitarios en "profesorado de segunda enseñanza".

A la sesión del Consejo Universitario de ayer asistió el Sr. Ministro de Educación, quien mantuvo firme la posición del Ejecutivo, para que los no profesores puedan ingresar al grupo A.

El Consejo acordó dirigirse por escrito un memorándum al

Titular de esa cartera, y de no reaccionar favorablemente, canalizar el asunto ante el Juzgado de lo Contencioso Administrativo y en última instancia en el Tribunal competente, para defender a sus graduados en "profesorado de segunda enseñanza".

## Panamá...

Viene de la página PRIMERA

También hay grupos que piensan que la integración debe hacerse a la mayor brevedad; otros, prefieren esperar a que se decida la creación del canal a nivel en el Darién, pero mientras tanto pasarán varios años y Panamá no podrá esperar más sin integrarse.

La idea final es que, una vez que los seis países del Centroamérica estén juntos, puedan adhirirse al bloque de ALALC.

El Gobierno espera ahora, para decir la última palabra un estudio encomendado a la SIECA, el cual será presentado en breve.

## Sustraen...

Viene de la página PRIMERA

Elcano se negó a formular comentario alguno limitándose a decir: "no hay nada que comentar".

Pero un funcionario de la oficina de prensa de la Santa Sede ofreció una indicación sobre la impresión causada en los círculos oficiales de la Iglesia al decir:

"Quien lleva la responsabilidad en su conciencia".

Algunos prelados en Roma que trabajaron en la Comisión sobre el control de natalidad y quieren que el papa autorice la contracepción se mostraron satisfechos porque al fin y al cabo habían sido conocidas las recomendaciones de la mayoría.

Otros estimaron que la violación del secreto consistió en una iniciativa a fin de ejercer presión sobre el Papa para que tome una decisión que al parecer no está dispuesto todavía a tomar.

## Consejo de...

Viene de la página PRIMERA

cazco de ganado en la plaza y los altos precios que ha tenido en los Toros.

GANADEROS DICEN

En círculos de ganaderos se advirtió que todos los años, por este tiempo, se opera el mismo fenómeno: hay poco ganado en la plaza y los precios suben como consecuencia del verano, y las dificultades que los ganaderos tienen para alimentar sus animales.

También dijeron que la situación se presenta por unas semanas y que después, va decreciendo pues comienza a florecer en algunas zonas, la situación de los pastos va mejorando y comienza a salir el ganado a la plaza de Montecillos, con lo cual los precios bajan. Advirtieron, ante indagaciones de LA REPUBLICA, que el aumento en los precios de algunos tipos de carne es temporal y que está originado exclusivamente por ciertos cuantiosos muy atendibles.

BAJARON PRECIOS.

En la feria de ganado en la plaza de Montecillos de Anjuel, ayer, los precios de ganado fueron menores que los registrados en semanas anteriores.

Los novillos se vendieron hasta € 2.26 el kilo, con fluctuaciones, pues hubo precios más altos que ese. En cuanto al precio de las vacas, hubo diversidad de precios, desde € 1.40 el kilo en adelante hasta un máximo de € 2.00 las más buenas.

Se reportó que hubo bastante ganado en la plaza desde el domingo en que los interesados comenzaron a hacer sus ofertas y sus compras.

Se atribuyó ese hecho a que bastante ganado llegó de San Carlos, en donde ya ha estado llevándose y los ganaderos dispusieron sacar animales a la plaza, dándole con ello bastante animación, en relación con ferias anteriores.

# DISTRIBUIDORES

# LACHNER & SAENZ, S.A.

Con motivo del Informe publicado por el Ministerio de Hacienda con relación a inscripciones de automóviles que se realizaron en el Registro Público de Vehículos, durante los últimos días del mes de Marzo pasado y con anticipación al Decreto que elevó los impuestos de consumo, se permite hacer la siguiente aclaración:

- 1) El día Miércoles 29 de Marzo, el diario "La República" publicó en sus páginas el texto completo del posible Decreto de elevación de impuestos de consumo que el Poder Ejecutivo había presentado a conocimiento de la Comisión Consultiva Industrial, el cual aprobado por ésta, entró en vigencia el día 1º de Abril de 1967.
- 2) Durante los días 30 y 31 de Marzo, nuestra firma procedió a inscribir en el Registro Público de Vehículos, todos aquellos automóviles que tenía vendidos en firme, con sus respectivos impuestos de consumo debidamente cancelados, facturas contabilizadas, documentos de crédito firmados, etc.
- 3) Al entrar en vigencia el nuevo impuesto, el Ministerio de Hacienda procedió inmediatamente a levantar un inventario de los vehículos en proceso de fabricación.
- 4) Dentro de las unidades que esta firma inscribió durante esos dos días, el Ministerio de Hacienda nos notificó que existían 16 automóviles vendidos en firme y debidamente contabilizados sus ventas en nuestros libros, que se encontraban en el momento de inventario en proceso de fabricación y que por lo tanto, a juicio de ellos, debíamos pagar la diferencia en el impuesto de estas unidades toda vez que las mismas no se encontraban totalmente terminadas.
- 5) Es conveniente hacer notar que en el momento de realizar el Ministerio de Hacienda el inventario anteriormente indicado, se encontraban en proceso aproximadamente 70 unidades adicionales las cuales, por no haber sido vendidas, no fueron inscritas.
- 6) No hemos podido encontrar en la Ley de Impuesto de Consumo, artículo alguno que prohíba la cancelación del impuesto vigente sobre mercadería que se encuentra vendida aunque no del todo terminada y despachada efectivamente de la correspondiente fábrica. Es más, el Decreto N° 26 de fecha 12 de Julio de 1966, mediante el cual se pusieron en vigencia los impuestos de consumo para automóviles que rigieron hasta el día 31 de Marzo, dice en su Artículo 4º: "Para los vehículos fabricados en el país, el impuesto se aplicará SOBRE LAS VENTAS que realicen las empresas ensambladoras a partir de la vigencia de este Decreto". De lo anterior se desprende que el Decreto mencionado gravaba claramente la venta de los vehículos y no la producción de los mismos. Se hubiera incurrido en una "defraudación fiscal" de no haberse pagado inmediatamente el impuesto de consumo de un vehículo vendido. Por lo tanto, no comprendemos cómo puede hablarse de "defraudación fiscal" cuando una empresa paga en determinado momento impuestos vigentes, de acuerdo con lo que dispone un Decreto Ejecutivo en plena vigencia y los cuales le son recibidos por el Fisco.
- 7) No obstante lo anterior, nuestra empresa procedió a cancelar inmediatamente dicha diferencia de impuestos que a juicio exclusivo del Ministerio de Hacienda debíamos de pagar, haciendo sin embargo expresa constancia de que lo hacemos bajo protesta para si es del caso, plantear en su oportunidad el recurso legal correspondiente.

# No estamos cruzados de brazos dice Ministro a autobuseros

Estamos trabajando sobre bases efectivas para llegar a una pronta solución del problema de

los autobuseros, realizando el estudio del costo de las importaciones de repuestos que se ha-

cen por año. Tales fueron las manifestaciones del Ministro de Transportes, Ing. José Joaquín Rodríguez, al referirse ayer a una información de LA REPUBLICA, en que los transportistas alegan que no se ha hecho nada para solucionar su crítica situación y que por lo tanto, estaban en espera del Presidente de la República para hacerle un planteamiento

definitivo y que se pronuncie al respecto. En otra parte de sus declaraciones, el titular de la Cartera Rodríguez Calvo, dijo: "No es cierto entonces, que no estamos haciendo nada efecti o por solucionar este caso. El Lic. Roberto Urbina Pinto, Director General de Transporte Automotor, se está reuniendo casi todos los días con los señores transportistas para tratar ese asunto,

mientras tanto los departamentos respectivos del Ministerio, realizan el estudio correspondiente a las importaciones de repuestos durante los últimos años. Una vez que tengamos estos resultados, se procederá entonces a fijarles las notas de dólares que al tipo oficial se les debe dar o en su defecto, lo fórmula que se seguirá para resolver el problema".

## Conferencia interamericana de abogados agradeció atenciones

Poco antes de concluir la XV Conferencia Interamericana de Abogados, celebrada en San José, tomó una resolución aprobada unánimemente, para agradecer al Gobierno Central, a autoridades y periodistas las atenciones recibidas en el curso de esas deliberaciones, que concen traron a los más conocidos juristas de América en San José.

En un boletín que nos envía ron, dice literalmente el acuerdo:

El Comité organizador de la XV Conferencia de la Federación Interamericana de Abogados hace público: con gran satisfacción la siguiente resolución tomada en la sesión de clausura de la Conferencia:

Teniendo en cuenta el éxito de la Conferencia, resultado del esfuerzo y colaboración prestada por todos aquellos que directa o indirectamente han tenido participación en su organización y desenvolvimiento, así como también el brillo que le ha otorgado la concurrencia y apoyo de eminentes personalidades.

La XV Conferencia de la Federación Interamericana de Abogados

### DECLARA

I.—Dejar constancia de su profundo reconocimiento por el apoyo que ha recibido y al prestigio que le ha dado la participación en sus principales actos del Señor Presidente de la Nación, Dr. Jorge Vega y del segundo Vicepresidente Lic. Virgilio Calvo.

II.—Extender igual reconocimiento al señor Presidente de la Asamblea Legislativa, Lic. Rodrigo Carazo Odo, al señor Ministro de Gobernación y Justicia Lic. Cristóbal Tarrantiachi Y. y a los señores Presidente y Magis-

trados de la Suprema Corte de Justicia, el señor Rector de la Universidad de Costa Rica y al Decano de la Facultad de Derecho; a los señores Legisladores y otras autoridades que dieron brillo a la Conferencia.

III.—Manifestar su agradecimiento a la Organización de Estados Americanos, a su Secretario General; a su representante en Costa Rica, que con su presencia y colaboración ayudaron a dar jerarquía a la reunión.

IV.—Expresar su reconocimiento al Lic. Fernando Fournier por la magnífica labor realizada al hacer posible el éxito de la Conferencia y la espléndida acogida que recibieron todos los Delegados.

V.—Al Colegio de Abogados de Costa Rica por el patrocinio dado a la Conferencia, la amabilidad demostrada a los Delegados concurrentes y la destacada participación de sus representantes en la Asamblea.

VI.—A la Comisión Organizadora de la Conferencia y en especial a su Secretario Lic. Rodolfo Yglesias Vique por la labor desplegada y su eficiente actuación.

VII.—A los Abogados del Foro local por su presencia en los actos de la Conferencia, la erudición y alta capacidad jurídica demostrada en su desarrollo, además de las atenciones dispensadas en carácter personal a los visitantes.

VIII.—A la Asociación de Espasas de Abogados que tan gentilmente acompañaron a los Delegados en los principales actos y que con su presencia dieron brillo a la reunión además de las atenciones dispensadas a las señoras concurrentes.

IX.—Al Instituto Costarricense de Turismo, autoridades del Aeropuerto de El Coco, Dirección de Artes y Letras del Ministerio de Educación, al Costa Rica Country Club, Cámara de Industrias, Club Rotario, Cámara de Comercio, la Sinfonía Nacional, Asociación Costarricense de Hoteles, Compañía Bananera y todas las otras instituciones públicas y privadas, que con su valiosa colaboración contribuyeron al mejor éxito de la Conferencia.

X.—A los Empleados de Secretaría traductores, intérpretes, mecanógrafos, Estudiantes de Derecho, y personal técnico que tuvieron a su cargo las tareas de facilitar el desenvolvimiento de la reunión, y la atención de los delegados concurrentes.

XI.—A la Prensa en general y a los señores periodistas que tuvieron a su cargo la pesada tarea informativa, llevada a cabo en forma tan eficiente.

XII.—A las autoridades del Hotel Costa Rica, que facilitaron las comodidades necesarias para que pudiera realizarse esta Asamblea.

## Restablecer servicio telefónico se pide

El diputado don José Francis Morales, está preocupado por que sea restablecido el servicio telefónico en ciertos lugares de Guanacaste.

Al respecto, envió el siguiente telegrama al Ministro de Gobernación, Lic. Cristian Tarrantiachi:

"Como el tiempo va pasando y aún no se ha logrado el restablecimiento del servicio telefónico de Huanca - Brasillito y San Juan Divi, ambos del cantón de Santa Cruz, Guanacaste, le ruego nuevamente, su intervención a fin de restablecer dicho servicio.

Atentamente.

José Fco. Morales Morales  
Diputado.

## Con satisfactorios resultados operó en 1966 Fuerza y Luz

De satisfactorios pueden calificarse los resultados económicos obtenidos por la Compañía Nacional de Fuerza y Luz, en la operación de sus actividades durante el año de 1966.

Tal se deduce de los informes que la citada empresa presentó el 31 de marzo último a conocimiento del Servicio Nacional de Electricidad. El informe consigna también los resultados de operación de la planta de San Antonio que la Compañía tiene dada en arrenda-

miento al Instituto Costarricense de Electricidad (ICE).

Se considera que los resultados de operación de la empresa han sido muy buenos, a pesar de la reducción en las tarifas que dispuso el Servicio Nacional de Electricidad, hace aproximadamente un año, en un pronunciamiento dado después de un análisis a fondo del régimen tarifario que tenía vigente la Compañía Nacional de Fuerza y Luz.



# TICA LINE

## LA LINEA NACIONAL

SERVICIO RAPIDO Y EFICIENTE DIRECTO DE CARGA  
ENTRE NUEVA YORK Y PUERTO LIMON  
TELEFONO 21-47-44 APARTADO 405

### IMPORTACION Y EXPORTACION

Servicio semanal directo de New York a Puerto Limón

		LIMON	
Vapores:	Salidas New York:	Llegadas:	Salidas:
• SARAH ELIZABETH	Abril 12	Abril 21	Abril 23
• BARBARA	Abril 19	Abril 27	Abril 29
• NIÑA (Viene de Rich.)		Abril 27	Abril 28
• ANA ISABEL	Abril 27	Mayo 5	Mayo 7
• WESTZAAN (Viene de Rich.)		Mayo 2	Mayo 3
• SARAH ELIZABETH	Mayo 3	Mayo 11	Mayo 13
• BARBARA	Mayo 11	Mayo 19	Mayo 21
• ANA ISABEL	Mayo 18	Mayo 25	Mayo 27
• SARAH ELIZABETH	Mayo 25	Junio 3	Junio 5
• BARBARA	Mayo 31	Junio 8	Junio 10

- Los vapores distinguidos con este signo aceptarán productos refrigerados con destino a New York, además de carga general.
- Les M/NS JOHANNA y NIÑA aceptarán carga general con destino a New York.

ITINERARIO SUJETO A CAMBIO SIN PREVIO AVISO.  
San José, 18 de Abril de 1967.



# PIDA

AMALIE

El más fino de los aceites para toda clase de vehículos automotores!




—Para transmisiones automáticas pida el aceite AMALIE especial—

# KOBBERG

CENTRAL LOCAL AUTOMATICA: 21-63-00

El Dr. Francisco R. Bello, Embajador de la República Argentina en nuestro país, prologó la obra sobre investigación histórica realizada por el escritor costarricense Lic. Marco Tulio Zeledón. Se trata del libro: "EL ACTA DE INDEPENDENCIA DE CENTRO AMÉRICA".

El comendado y prólogo del señor Embajador, dicen por su orden:

Para información de nuestros lectores y a solicitud del Instituto Cultural Costarricense Argentino, tenemos el honor de reproducir a continuación el brillante prólogo escrito por el señor Embajador de la Argentina, Dr. Francisco R. Bello, en un nuevo libro del Lic. Marco Tulio Zeledón, que se intitula: "EL ACTA DE INDEPENDENCIA DE CENTRO AMÉRICA Y LA

LA DEL DERECHO Y LA RAZÓN".

"Cuando se celebró en Buenos Aires, del 5 al 12 de octubre de 1906, el IV Congreso Internacional de Historia de América, entre los setenta y cinco integrantes de delegaciones extranjeras se destacó la personalidad del costarricense Marco Tulio Zeledón, quien fue elegido para ocupar una de las primeras Vicepresidencias del Congreso y para contestar el discurso oficial del Secretario de Educación Pública de la Argentina, profesor Carlos María Gelly y Obes. En tal oportunidad, el Lic. Zeledón estaba también investido con el carácter de Embajador Extraordinario y Plenipotenciario en Misión Especial a los dos gobiernos del Plata: Buenos Aires y Montevideo.

Después entonces, el que estas líneas escribe, el cargo de Director General de Relaciones Culturales de la Cancillería Argentina, y esa circunstancia le permitió establecer contactos personales con dos estudiosos que llevaban propósitos diferentes, uno señalar el desarrollo histórico de Costa Rica a través del Acta de Independencia de Centro América y otro propiciar, mediante la profundización de la historia, el gobierno mundial que ponga fin a los particularismos nacionales. El uno era Marco Tulio Zeledón y el otro Arnold J. Toynbee.

Quiere ahora el destino ambivalente del diplomático, que me correspondía como Embajador de la Argentina en Costa Rica, introducir ante el público de la tierra de Juan Santamaría, la ponencia que Marco Tulio Zeledón presentó en el IV Congreso Internacional de Historia de América y lo hago con singular satisfacción porque me permite expresar aquí mi agradecimiento a un hombre que supo con su palabra elocuente y mesurada, afirmar mi interés por un

país con el cual estamos los argentinos íntimamente vinculados, como consecuencia de una sorprendente comunidad de características y de idiosincrasia.

Trata en su ponencia el Licenciado Marco Tulio Zeledón, con ponderación y sutileza, uno de los aspectos esenciales de la independencia, tanto de Costa Rica como de Argentina, y es el de haberla declarado como una manifestación natural de madurez, sin odio hacia España, procurando no herir a fondo la susceptibilidad de la nación conquistadora y civilizadora y como siguiendo subconscientemente el sabio consejo de Fray Antonio de Liendo y Goicoechea:

"Como el laño que vendiendo por el lado que no arde lo cogemos al enemigo así tratar debemos por el extremo suave y comedido"

Entiendo que el Acta de Independencia de Centro América, de 1821, fue el primer paso decisivo hacia el autogobierno en Costa Rica; luego vendría el Pacto de Concordia, con sus cuatro principios fundamentales que la dieron fisonomía propia: libertad, unidad, seguridad y tranquilidad, y por fin la guerra de 1856 que consolidó con la acción heroica y la sangre derramada, la fe en el destino nacional, sin la cual no se puede sobrevivir. Mario Sancho en sus memorias, cuenta que un boticario de la Puebla, Juan Torres, solía decir a su clientela al tiempo de darle el remedio de resaca o de romero: "dómelo en ayunas y póngale fe". Con la guerra de 1856, Costa Rica le puso fe, y para siempre, a su existencia nacional.

Un trabajo más añejo que es folleto el Licenciado Marco Tulio Zeledón, a los veintinueve libros que lleva publicados en sus treinta años de estudios de

la historia y de la política. Esta vez llega hasta sus compatriotas por intermedio del Instituto Cultural Costarricense Argentino, que acaba de reiniciar sus actividades con renovadas esperanzas, después de un prolongado intervalo y que las reinicia con el mismo espíritu del que fue su fundador, Enrique Leudel, uno de esos argentinos que po dondequiera que pasó dejó abierto el surco o sembrado la semilla para cosechas futuras. Personalmente considero lo grande mi misión como Embajador en Costa Rica, el contrabuyo a mantener viva la llama de la antorcha que él nos en-

tregó encendida. Los países no nacen con pedacitos originales como los hombres, pero los han de cometer para ir adelante. Creo que, sin excepción, todos los pueblos de América hemos cometido pecados, pero, casi todos, los hemos cometido "para ir adelante". La historia es la encargada de dar el veredicto supremo y este valioso trabajo de Marco Tulio Zeledón contribuirá, sin duda, en sus proyecciones locales, al juicio de la posteridad.

Francisco R. Bello  
Embajador de la República Argentina

## Ministros defienden impuesto a ventas

Los Ministros de Planificación, Lic. Alberto Di Mare y de Hacienda, Lic. Alvaro Hernández Piedra, defendieron ayer el proyecto de impuesto a las ventas tal cual fue enviado por el Poder Ejecutivo a la Asamblea Legislativa, ante la comisión de diez diputados que estudia todo lo relacionado con este impuesto.

La comisión viene empujando en un estudio a fondo de este proyecto de orden fiscal, propuesto por el Gobierno para aumentar sus ingresos, y ha venido escuchando los puntos de vista de todos los sectores interesados.

Los Ministros Di Mare y Hernández Piedra, insistieron en que el proyecto, tal cual fue con cebido por el Poder Ejecutivo, era el que convenía aprobar.

## 450.000 costará alumbrado de mercurio de las calles de Puntarenas

Tal y como lo informó en su ocasión LA REPUBLICA, por moción que presentó a consideración de sus compañeros regidores el edil Profesor Emiliano Odio Madrigal, se dispuso emprender las gestiones pertinentes ante el ICE, a fin de dotar a la ciudad de Puntarenas de un servicio de alumbrado público de mercurio. La moción del Regidor Odio Madrigal fue aprobada por unanimidad.

De inmediato la Municipalidad del Cantón Central de Puntarenas entró en conversaciones con los señores representantes del ICE a efectos de llegar a una determinación en cuanto a las pretensiones de darle a la ciudad un alumbrado eléctrico moderno y por ende llegar a llenar las necesidades, pues se daba el caso de varias calles — las principales — en las que ese servicio dejaba mucho que desear,

ello dada la oscuridad que se evidenciaba.

Para hoy puede adelantarse LA REPUBLICA a sus lectores que por acuerdo tomado por los señores regidores de Puntarenas, se autorizó a su Ejecutivo Sr. Ing. Gonzalo Lizano Ramírez, a suscribir con el ICE a nombre de esa Corporación Municipal, un contrato hasta por la suma de los \$ 450.000, que resulta ser la financiación de esa obra pública.

Por su parte se nos ha informado que entre los compromisos que le corresponden al ICE al suscribir ese contrato, se encierran el de iniciar a la mayor brevedad los trabajos para entrar de ser ello posible esa obra al servicio de los puntarenenses a finales del año. Sin duda alguna la ciudad de Puntarenas avanza a pasos firmes a la consecución de metas insospechadas de progreso.

# IMPUESTO DE CONSUMO DEBE MANTENERSE

LA CAMARA NACIONAL DE COMERCIANTES DETALLISTAS Y UN GRAN NUMERO DE COMERCIANTES AFILIADOS A LA CAMARA DE COMERCIO DE COSTA RICA, reconocen públicamente el acierto que tuvo el Supremo Gobierno de la República al ampliar los Impuestos de Consumo como medida salvadora para resolver el déficit económico por que atraviesa el Erario Público.

Un buen número de INDUSTRIALES, LA MAYORIA DEL COMERCIO DEL PAIS Y DEL PUBLICO CONSUMIDOR han aceptado este impuesto sin mayores protestas, seguros de que en esta forma están colaborando ampliamente con los deberes de ciudadanos.

Retroceder ante un IMPUESTO ya en vigencia que marcha normalmente, sería un gran inconveniente y un desacierto que no debe permitirse.

Estamos de acuerdo en que es preciso darle mayor poder financiero al ESTADO pero teniendo siempre en cuenta la condición de los más débiles económicamente.



*para ellas...*

A cargo de FLOR NOLASCO

## Suplemento Semanal de LA REPUBLICA



Milene Demongeot

**MUJER:** Gánala y exhibala si puede. Ella es la más deliciosa de todas las criaturas por Dios hechas. El mejor regalo del Cielo. Regocijo y orgullo del hombre en la prosperidad; su apoyo y consuelo en la aflicción.

*Shelly.*

**Todo el razonamiento del hombre no vale un solo sentimiento de mujer.**

*Voltaire.*

*Lea:*

Buzón sentimental  
• •

Panorama Cultural  
• •

Doña Blanca nos da sus recetas  
• •

La cigüeña llega...  
• •

Consejos útiles para el ama de casa  
• •

La novia de la semana  
• • •

Feminismo  
• • •

Rincón Literario  
• •

Psicología infantil  
• •

Noviazgo: no se debe tomar a la ligera  
• •

Columna de la Comisión Interamericana de Mujeres  
• •

Escultismo  
• •

Decoración

# Consultorio de Belleza Dorothy Gray

Nº 18 A cargo de: MLE. BLANCHARD

La prestigiosa firma DOROTHY GRAY, Mlle. Blanchard y el Suplemento PARA ELLAS en ur. afán de servir cada vez mejor a las distinguidas lectoras, tienen el placer de ofrecer este consultorio de belleza, en el que se le dará respuesta a todos los problemas de belleza que se les presenten.

En este espacio daremos respuesta a todas las consultas relativas al cuidado del cutis, maquillaje adecuado y tratamientos de los distintos tipos de piel. Escribanos con toda confianza, firme su consulta con un pseudónimo y recuerde que este espacio es para servirle a usted!

Dirija su correspondencia a:  
Consultorio de Belleza Dorothy Gray

Suplemento PARA ELLAS  
Apartado: 2114  
San José.

## PREGUNTA:

HEREDIA, 28 de marzo  
Querida Mlle. Blanchard:  
La saludo afectuosamente y le felicito por el magnífico trabajo que hace usted con el Consultorio de Belleza de los martes.

Mi problema es el siguiente: Tengo 40 años de edad y tengo alguna que otra línea de expresión en la cara, bastante normales para la edad que tengo y que en realidad no me preocupan tanto pues no son líneas que afean, pero sí noto que me envejecen mucho la línea que se forma de la nariz hasta la boca, cuando una persona se sonríe. Estas líneas son algo profundas y se notan bastante aún cuando no sonrío. Las cremas que uso no me han ayudado. Otras mujeres de mi edad no parecen tener estas líneas tan marcadas como yo.

¿Cuál sería el motivo de esto? ¿Qué es lo que debo hacer para eliminarlas (si es posible), o para disminuir las, si no, para por lo menos detener que se hagan más profundas? ¿Hay algún tratamiento, algún masaje facial que me pueda ayudar?

Tengo la cara larga y delgada, el cutis grasoso, pues he tenido problemas con puntos negros y de cuando en cuando me broto en espinillas.

Mi color es bonito y natural y mi cutis en general no está ajado, pero estas líneas en realidad, me envejecen más de la cuenta.

Agradeciéndole de antemano sus consejos respecto a mi problema y en espera ansiosa de su contestación, la saludo,

Marina

## RESPUESTA:

Estimada Marina:

Tal como usted califica las líneas de su rostro, así son: Líneas de expresión. Estas líneas que tanto le molestan alrededor de su boca, son la consecuencia de algún gesto que usted ha venido haciendo inconscientemente a través de su vida. Dice un refrán que los humanos tenemos a los 15 años la cara con que nacimos, a los 30 la que queremos tener y a los 40 la que nos merecemos. Esto quiere decir que todos nuestros estados de ánimo y de carácter a esta edad ya nos habrán dejado una huella. Por lo tanto lo primero que debe hacer para impedir que esas líneas se profundicen, es estudiar sus gestos y procurar no hacer un gesto de desdén o de amargura, que por lo general son los que marcan ese rictus. Contrario a lo que se piensa, no es el sonreír, la cara risueña se marca alrededor de los ojos y la nariz.

Afortunadamente Dorothy Gray no ha olvidado un solo detalle en sus estudios del rostro femenino y tiene un producto adecuado para cada caso. En el suyo, siendo su cutis grasoso, lo primero que deberá hacer es normalizarlo y conjuntamente aplicarse los productos

auxiliares que le voy a recomendar para corregir las líneas que la incomodan.

He aquí su rutina de Belleza Dorothy Gray para corregir la condición anormal de su cutis:

Limpie su cara mañana y noche con dos Minutos Mágicos de Dorothy Gray. Retrasque su cara con la Loción Medicada Refinadora. Humedézcala con Loción Saturada. Lubrique su cutis antes de aplicarse el maquillaje con Loción Saturada y por las noches aplíquese esta misma loción, que para los cutis como el suyo surte tres funciones: Humedece, lubrica y nutre por las noches.

Para las líneas alrededor de su boca es bueno que se haga una máscara tres veces por semana con la Máscara Frappe de Dorothy Gray.

Aplíquese siempre la máscara siguiendo con las yemas de sus dedos una línea ascendente y colocando los músculos de su cara con el gesto más suave y natural. Aflojando toda tensión, para que la máscara reafirme y tonifique es la forma adecuada.

Atentamente,

Mlle. Blanchard

## PREGUNTA:

Estimada Mlle Blanchard:

La saludo y la felicito por sus consejos que son tan buenos.

Tengo 16 años de edad, mi papá me ha dado permiso para pintarme, cosa que antes no me permitía. Pero él dice que debo hacerlo con una pintura de labios muy pálida. He comprado varios tonos, los más pálidos que encontré. ¿Qué cree que me sucederá? Todos se me vuelven casi rojos o morados, según el tono y mi papá está muy enojado, porque dice que lo estoy engañando, que el color que compro es rojo.

Estoy muy triste pues he usado varios tipos y marcos y con todos me pasa lo mismo. ¿Qué me aconseja usted que se me quite de maquillaje?

En espera de su respuesta la saludo,

## RESPUESTA:

Elizita

Querida Elizita:  
¿Su problema está resuelto? Dorothy Gray ha pensado en las muchas personas a quienes les sucede lo mismo que a usted y ha fabricado el lápiz labial amarillo base, que no permite que el tono cambie.

Los colores se oscurecen y cambian debido a la acidez que poseen los labios de algunas personas.

Este lápiz labial amarillo base de Dorothy Gray previene el cambio y más bien, aclara y abrillanta los tonos elegidos, porque contiene agentes humectantes que no permiten que sus labios se resequen y desdibujan.

Esoja para su maquillaje, ade-

mas del amarillo base, cualquiera de los siguientes tonos propios para su edad que le ofrece Dorothy Gray: "Blush Pink", "Light Up Beige", "Light Up Apricot".

Atentamente,

Mlle. Blanchard

## PREGUNTA:

Estimada Mlle. Blanchard:  
Le ruego me ayude a solucionar mi problema. Tengo 33 años y aunque mi cutis es terso y sonrosado, alrededor de los ojos se me está formando una piel diferente, más gruesa y como cuerdilla. Esto me tiene muy triste. ¿Qué me aconseja?

Atentamente,

Maruchy

## RESPUESTA:

Estimada Maruchy:

Dorothy Gray tiene la respuesta exacta a su caso. Use la maravillosa Crema Emoliente para los Ojos. Esta es una crema extra rica elaborada especialmente para la delicada piel alrededor de los ojos y que se puede usar a cualquier edad y con cualquier tipo de piel.

No sólo deberá usarla por las noches, sino debajo de los anteojos, que seguramente llevará usted para protegerse del sol.

La saludo,

Mlle. Blanchard



## Adopte sin complejos la falda corta

La moda tiene cuarenta años de atraso, no se adapta a la vida moderna".

Con esta declaración breve y sin réplica, André Courmès echó por tierra antiguos cánones e inauguró una nueva era para la alta costura proponiendo una silueta nueva, distinta, sobria "géométrica", pero así, con un detalle muy femenino: faldas cortas sorprendentemente cortas que dejaban las rodillas al descubierto.

A dos años de esa revolución, la moda de las faldas ultracortas ha ganado muchos adeptos entre los grandes modelistas y, como era de esperar, se ha impuesto entre el público más joven.

Claro que estas faldas no tienen tan a todos, porque requieren ciertas condiciones. Las piernas deben lucir una línea y aspecto impecables ("evocar el vigor de la juventud más que la efímera coquetería de Marlene Dietrich" — dijo alguien acertadamente), y ese es un don que no siempre se tiene. Pero que se puede apreciar con un tratamiento adecuado.

¿Y no sería lo ideal que todas pudiéramos adoptar un complejo "la moda del futuro"?

### OPERACION "SUAVIZADO"

Cuando hablamos de "aspecto impecable" no referimos, por su puesto a la epidemia, que se trasluca hasta en sus más mínimos detalles a través de las medias. Empecemos por combatir asperezas y rugosidades sobre todo a nivel de las rodillas, pues es donde se vuelven más visibles. Ensaye este sencillo método: to-

dos los días, mientras toma su baño enjabone generosamente el guante de esponja y mézclele una cucharadita de glicerina. Masaje unos instantes toda la pierna, insistiendo en las rodillas. Luego, sin quitar la espuma jabonosa, pase una piedra pómez muy fina imprimiéndole movimientos circulares. Después enjuague y séquese cuidadosamente.

Ahora masajeese detenidamente con aceite de almendras o una emulsión o aceite vitamínico, que tienen casi todas las gran firmas de cosmética.

(Por ejemplo: Aceite de belleza con vitaminas A y D de Helena Rubinstein; Aceite esencial con vitaminas A y E de Arzoz Westerle; Oehormón de Cosmética Científica, o Emulsión vitamínica de Garfield; Loción humectante para manos y cuerpo Aquamarine o Intimate de Revlon).

Además, incluya en sus comidas abundante cantidad de alimentos que contengan vitaminas A, y si es necesario refuerce su ración con cápsulas.

### NADA DE VELLO SUPERFLUO

La depilación es indispensable. El remedio definitivo es la electrocoagulación. El más cómodo y rápido: la crema depilatoria, y muy durable: la cera caliente que arranca con cada vello el bulbo capilar.

Estos dos últimos procedimientos — como la depilación y el vello, están mismos, sin recurrir a expertos,

### EL ASPECTO SALUDABLE

Un inconveniente grave que puede presentarse: las piernas congestionadas, hinchadas, los tobillos gruesos, doloridos, al fin del día. El remedio profundo y definitivo para este estado de cosas, que conspira contra la salud y la estética, es el dominio médico.

### EL ASPECTO JOVEN

Los masajes manuales, eléctricos o de aire comprimido-reductor y, por supuesto, la gimnasia pueden modelar las piernas y conservar su aspecto joven. He aquí algunos de los movimientos más eficaces:

#### 1) Para los tobillos:

Acostada de espaldas, con las piernas rígidas y juntas sobre el pie, levantar una de ellas hasta formar un ángulo recto; describir pequeños círculos con el pie, haciendo girar primero hacia un lado y luego hacia el opuesto; retornar la primera posición y repetir con la otra pierna.

#### 2) Para dar firmeza a las pantorrillas:

En puntas de pie, con las manos en la cintura, ponerse rápidamente en bajar los talones.

#### 3) Para los muslos:

Acostada de espaldas con los brazos extendidos hacia los costados, levantar las piernas rígidas separadas todo lo posible del cuerpo, una V y cruzarlas luego formando Utera.





La COOPERATIVA DE PRODUCTORES DE LECHE R. L., recuerda a sus estimables clientes y público en general que la fresca y nutritiva leche en polvo PINITO mantiene su mismo precio.

Recuerde...

PINITO  
siempre a \$ 4.50

la Lata de 1 lb.



Un producto

**Dos Pinos**

Calidad Inmejorable en productos lácteos.

## Panorama Cultural

**NUOVA YORK.** — Según August Heckscher, el nuevo comisionado de parques y director de asuntos culturales de la Municipalidad de Nueva York, este verano se convertirá a los parques y calles de la urbe en centros culturales.

—En treinta parques de la ciudad se ofrecerá exhibiciones de oraciones de músicos renombrados.

—A bordo de un lanchón que le dará la vuelta a la isla de Manhattan, se ofrecerán conciertos musicales.

—Se cerrará determinadas calles de la ciudad durante ciertas noches y en ellas el público podrá disfrutar de bibliotecas cinematográficas, salas culturales y exposiciones pictóricas rodantes.

—Oo—

La nueva ópera de Alberto Ginastera, "Bombarzo", tendrá su estreno mundial el 19 de mayo en Washington, distrito de Columbia.

El famoso compositor argentino basó su obra en un libro de su compatriota Manuel Mujica Lainez. El argumento se desarrolló en la Italia del renacimiento, en torno a una hostigada vienesa de Pier Francesco Orsini, duque de Bombarzo.

—Oo—

Cuánto del arte moderno es movimiento puramente mecánico?

En el fondo la pregunta extraña el motivo del experimento que representará el estudio que se propone, hacer el profesor Walter Ballus de dibujos hechos por chinamanes.

El profesor Ballus es el director del Departamento de Arte de la Universidad de Sur Africa situada en Pretoria. Patrocina el experimento el club de Leones de Pretoria.

—Oo—

El pasado 27 de marzo, en río Grande Valley, Texas, comenzó el Sexto Festival Anual de Música Internacional. El Festival duró seis días y se ofreció música sinfónica, conciertos corales y funciones de ópera.

El Festival es denominado "Internacional", porque gran parte de los asistentes proceden de ciudades y pueblos mexicanos.

El programa comprende seis conciertos sinfónicos estudiantiles, dos conciertos de música popular, un concierto sinfónico coral con liturgia de "Stabat Mater" de Verdi, y "Pescina Coeli" de Mozart y dos presentaciones de la ópera "El Barbero de Sevilla".

El Festival se ofrece gracias a la cooperación de personas de río Grande Valley, interesadas en las artes.

—Oo—

Jóvenes cubanos que residen fuera de Cuba, y que se dedican a la arquitectura, pintura, escultura, artes gráficas, música y literatura son elegibles para las becas cintas de 1967.

Mediante las becas "cintas" se otorga un estipendio de 3,000 dólares, y los beneficiados en general pueden llevar a cabo sus actividades artísticas cómo y dónde lo deseen.

El programa es patrocinado por la fundación cintas que se estableció mediante los fondos de los bienes del extinto Oscar B. Cintas, que fue embajador de Cuba en los Estados Unidos.

Se aceptarán solicitudes hasta el primero de junio pueden obtenerse escribiendo al secretario, cintas Fellowship Program, Care Arts Division, Institute of International Education, 890 United Nations Plaza, New York 10017.

—Oo—

El Perú desea revivir el arte indígena, y con ese objeto organizó recientemente un festival de música y danzas de las regiones del Cuzco, Ayacucho y Tarma, en el Teatro Algodón de Lima. Los ejecutantes estaban ataviados con sus trajes e instrumentos típicos y algunos modernos.

## Premio Fémima: Irene Monesi



Irene Monesi ha obtenido el Premio Fémima por su libro "Nature morte devant la fenêtre" (Editorial Mercure de France). El premio lo conquistó en novena votación, que dio tres votos Michael Batallo por "La ville des fous" (Editorial Laffont), uno a la novelista canadiense Marie Claire Blais, por "Une saison dans la vie d'Emmanuel" (Editorial Grasset), y uno a Raymond Jean por "Le village" (Editorial Albin-Michel).

El Premio Fémima corona la carrera de una escritora que ha progresado discretamente desde hace 10 años. El primer libro de Irene Monesi fue publicado en 1937; era la novela "Althéa".

"Nature morte devant la fenêtre" es el quinto libro de esta escritora. Certifica que Irene Monesi tiene una preferencia por los análisis psicológicos densos; su formación profesional ha contribuido a ello, puesto que durante mucho tiempo se ocupó de los niños incapacitados antes de convertirse en una grafóloga acaudalada.

El libro premiado ha sido completamente construido en torno al problema del niño que no puede salir del universo en que le encierran los padres al mismo tiempo que éstos no han salido por completo de su infancia y que logran vencer una cierta cobardía.

Irene Monesi trabaja actualmente en un nuevo libro, al que todavía no ha dado título, pero que trata una vez más de la infancia.



Para el más  
bello bebé

Pañales  
Cupido



Ojo de Perdiz

# Psicología infantil

a/c de FLOB NOLASCO

## EL PADRE

Es de todos conocida, la influencia que el padre ejerce en la sensibilidad y conducta ulterior del muchacho o de la joven. Todo cuanto el padre hace o dice, su manera de reaccionar y muy especialmente el trato con la madre, su conducta en familia, será determinante en el desarrollo de los hijos.

La conducta paterna, al igual que la materna, puede sufrir grandes desviaciones y variaciones, dependiendo del grado de desarrollo afectivo que él mismo posea. Existe el padre-niño, el padre-abuelo, padre-agobiante, padre autoritario, padre que renuncia a su autoridad, padre indiferente, brutal etc. Estas son alteraciones de la personalidad afectiva del padre, las cuales se remontan a su propia infancia.

La imagen paterna se altera cuando actúa con excesiva o escasa autoridad. El exceso es aquel del hombre intolerante, egoísta, que no permite que nadie piense ni actúe de otro modo que como él piensa. Bajo tan agobiante autoridad paterna, la criatura no puede desarrollarse ni afirmarse, y será un individuo preocupado, inhibido o rebelde.

En el extremo opuesto está el padre débil, el que fácilmente cede a las demandas del hijo y la familia, el padre comodido que prefiere derogar la autoridad por el trabajo y la responsabilidad que representa. Semelante padre no proporcionará al hijo la imagen viril que el niño necesita para desarrollar su propia virilidad. También la niña sentirá semejante actitud, ya que muchas veces la madre se ve forzada a alterar su femineidad, adoptando una posición que supla esta insuficiencia.

Los padres sólo llenan su misión formativa y educativa si ofrecen a sus hijos una sensibilidad serena y fuerte y el doble ejemplo de un hombre y una mujer estrechamente unidos.

## Enseñemos a nuestros hijos a ser pulcros desde pequeños

Es a temprana edad que se aprende a ser pulcro y cuidadoso del aseo y la presentación personal.

Será responsabilidad es para las madres, enseñarle a sus hijos a ser cuidadosos de su aspecto en la intimidad de su hogar.



# Escultismo

## OBJETIVOS Y PROGRAMA DE LOS SCOUTS

Programa de formación del carácter por el Movimiento Scout he efectuado extraordinarias contribuciones al desarrollo de personalidades sanas y balanceadas entre los jóvenes del mundo entero. Al hacerlo, indubitablemente ha ayudado a prevenir el desarrollo de la delincuencia, así como otros síntomas de tensión entre los muchachos que participan en sus programas.

## MEJORES DE LOGRAR SUS OBJETIVOS

El movimiento Scout procura desarrollar en los muchachos los hábitos de buena conducta y respeto comportamiento por medio de la dirección seleccionada.— La selección de los hombres y mujeres de carácter que se necesitan para dirigir a los muchachos, está a cargo de instituciones de reconocida solvencia moral.

Adiestramiento.— Los dirigentes adultos son adiestrados en las técnicas para formar el carácter de los muchachos y ejercitan en la buena ciudadanía.

Programa.— Su programa de actividades es tan que permite a la niñez y a la juventud expresar sus necesidades naturales en formas útiles por medio del servicio para los demás, del aprendizaje de habilidades y llevando a cabo actividades que promueven la confianza en sí mismos.

## QUE ES EL ESCULTISMO

Para los muchachos el Escultismo es un juego lleno de alegría y aventura. Para el adulto es un juego con un propósito basado en los altos ideales de la Promesa Scout. El propósito es desarrollar en los muchachos el sentido del deber hacia Dios y hacia la Patria, el deseo consciente y la habilidad de ayudar a otras personas en todo momento; la voluntad de hacerse físicamente fuertes moralmente rectos y mentalmente despiertos. Todas las facetas del Programa Scout se hallan dirigidas hacia esos fines. Este programa está siendo utilizado actualmente por cientos de miles de escuelas, iglesias, sinagogas, clubes cívicos, asociaciones de Padres y Maestros, organizaciones de otras instituciones de la comunidad como parte integrante de sus programas para el adiestramiento general de millones de muchachos en más de un centenar de países. Crean diecisiete cincuenta mil Manadas de Lobatos, Trozas de Scouts y Clanes de Rovers. Más de un millón de dirigentes adultos voluntarios hacen esto posible.

Para ayudar a satisfacer las necesidades de desarrollo físico, social y mental del muchacho en tres diferentes niveles de edad en su vida el Escultismo ofrece tres programas: Escultismo, Escultismo y Roverismo.

## LOBATISMO: UN PROGRAMA DE LA NIÑEZ EN RELACION CON LA FAMILIA

El muchacho entre siete y medio y once años es esencialmente hogareño, dependiente de sus padres para comodidad y ayuda. Aun así disfruta de la compañía del grupo del vecindario. En esta etapa del crecimiento el muchacho necesita un programa lleno de alegría y de acción con un propósito que cimente sus estrechas relaciones con sus padres y al mismo tiempo amplíe el horizonte de su actividad para que abarque el vecindario. El Lobatismo es ese programa.

## ESCULTISMO: UN PROGRAMA PARA LOS MUCHACHOS

Los años de once a dieciséis son críticos para el muchacho. Aunque es propenso a la timidez y la introversión, a esta edad, su facultad de pensar se va desarrollando. Sus ideales su sentido de la honestidad, lealtad y responsabilidad personal se desarrollan también el son estimulados. Anhela la acción, el goce de "hacer". Tiene deseos y desagrados pronunciados por una parte; por otra, el anhelo de pertenecer a una "bandita" y participar en juegos de equipo.

Nada como el campismo y vivir juntos las actividades al aire libre para que begien los maestros a conocer bien a sus alumnos, conduciendo a él a una mejor comprensión mutua en el aula. Hace uso el Escultismo en esta edad del instituto necesario del material, de su deseo de formar ramallas y banditas, de usar contrasendas, etc. Es decir, dirige y guía tendencias normales que sin buen encaminamiento pueden convertirse en delincuencia. Y en un período de urbanización y excesiva organización de la vida, mantiene vivo el amor natural del muchacho por la aventura.

## ROVERISMO: UN PROGRAMA PARA LA JUVENTUD

A los diecisiete años el joven se convierte en un Rover. Aunque el "muchacho" todavía se agrima en él a veces (como sucede también en los adultos), desea ser tratado como un joven, que se le conceda responsabilidad para manejar sus propios asuntos. Disfruta de la compañía de otros de su edad, así como de la de los muchachos. Es ya consciente de su apariencia y modales y se esfuerza por mejorarlos, pero aún necesita la dirección de sus padres y de otros adultos, que son capaces y se sienten deseados de ayudarlo en su período crucial de preparación final para la independencia. Necesita un programa integral de actividades al aire libre, sociales de servicio y vocacionales. El Roverismo provee esta clase de programa.

Ahora una palabra en cuanto a la vida el Escultismo hace por nuestros muchachos y jóvenes.

EL DEPARTAMENTO DE NIÑOS DE TIENDA LA GLORIA LE OFRECE LAS MAS FINAS CREACIONES PARA SUS NIÑOS... Y PARA LOS JOVENCITOS, LAS ULTIMAS EXCLUSIVIDADES DE LA MODA, APOQUILALAS EN EL DEPARTAMENTO JUVENIL DE TIENDA LA GLORIA.

Mamá sabe dar un buen ejemplo y se presenta siempre linda con la bellísima ropa interior VAN RALTE



En el departamento de señoras de Tienda LA GLORIA encontrará el surtido más completo en ropa interior de las más afamadas marcas

La Gloria

## Consejos útiles para el ama de casa

Contra las picaduras de insectos lo mejor es extraer la picadura con una pizca y aplicar una solución de amoníaco y agua. Aplicando un pedazo de papa cruda a la herida se siente alivio. En caso de que sea un insecto del que se sospecha que puede ser una picadura grave, lo mejor es consultar a un doctor inmediatamente.

Tal vez no lo usa usted pero las cáscaras secas de naranja son ideales para encender el fuego de la chimenea. Despiden un aroma agradable y no empuñan, ni producen humo.

Para quitar las manchas de oxidación y objetos de hierro que han estado allí, de los baldes o lavabos a la interperie, rocíe el lugar con algún decolorante químico, que puede comprarse en una ferretería o botica, y déjelo secar al sol. Las manchas desaparecerán como por arte de magia.

El atomizador descongestionante es la respuesta al problema de los niños resfriados o alérgicos, porque se aplica indirectamente, sin tener que luchar con ellos, atomizándolo mientras duermen y los productos que lo componen son inocuos, fueron usados por nuestros abuelos: eucalipto, mentol, alcanfor y timol; por consiguiente su fórmula es inofensiva, altamente descongestionante y huele bien.

La ventosa de su envase es que no se riega, ni evapora, es pequeño portátil e higiénico.

Lo fabrica la Casa FULLER y se obtiene llamando al Tel. El-40-97.

## La Novia de la Semana

Por Fior Nolasco



Srta. Marcela Odio Soto, hoy Srta. de Ortuño

Singular relieve tuvo la boda de los jóvenes Alberto Ortuño Castro y la bella Srta. Marcela Odio Castro, por la distinción de los contrayentes y las múltiples simpatías de que disfrutaron en nuestro ambiente social.

La ceremonia religiosa tuvo lugar en la Iglesia de Santa Teresita del Niño Jesús el día 15 de abril en curso a las 5 p.m.

La linda novia portaba un elegante traje nupcial que se destacaba por su simplicidad. Adornaba su tocado una delicada corona de cuentas de cristal y perlas que le daban un porte real.

El Suplemento PARA ELLAS se usó a las muchas manifestaciones de simpatía que hayan recibido con tan feliz motivo y aprovecha la oportunidad para desearles una larga y feliz vida matrimonial.

# Feminismo

Escribe: Fior Nolasco

Muchas amables lectoras me han escrito y también verbalmente me han pedido que les de mi opinión personal con relación a lo que se ha dado en llamar "feminismo". Me dice una de ellas: "En el Suplemento PARA ELLAS que usted tan acertadamente dirige, hemos visto muchos artículos relacionados con la evolución de la mujer y su papel en la sociedad actual, pero no hemos tenido el gusto de conocer su opinión personal al respecto. ¿Cree usted que la mujer está llamada a ocupar el mismo lugar que el hombre, por una razón muy sencilla: Ella no es un hombre. Pero si cree que está llamada a complementar la labor masculina en todos los campos. La mujer no debe nunca confundir su principal atributo: la feminidad, por el "feminismo". Es un gravísimo error el que se ha cometido alcañando igualdad en todo con el hombre. Nada más alejado de la verdad, que por demás salta a la vista. Todo lo contrario, somos diferentes, tan diferentes, que precisamente por ello somos irdispensables en todos sus campos de acción. El punto en el que hay que hacer énfasis es precisamente que la diferencia existente no nos incapacita para cumplir con muchas tareas que antes eran exclusividad masculina. Por el contrario soy de la opinión que el proceso mental femenino, nuestros puntos de vista, el enfoque que damos a diversos problemas y disciplinas de la vida diaria por lo común completan la investigación y labores masculinas en infinitud de actividades. Complementar, es nuestra misión, no competir, que por demás es absurdo dadas las diferencias que apuntó y que a continuación probaré con las siguientes tablas estadísticas:

- Todas y cada una de las preguntas que se me han formulado se relacionan y con este artículo espero complacer a mis amables lectoras y dejar contestadas sus preguntas:
- No, no creo que la mujer está llamada a ocupar el mismo lugar que el hombre, por una razón muy sencilla: Ella no es un hombre. Pero si cree que está llamada a complementar la labor masculina en todos los campos.
- La mujer no debe nunca confundir su principal atributo: la feminidad, por el "feminismo". Es un gravísimo error el que se ha cometido alcañando igualdad en todo con el hombre. Nada más alejado de la verdad, que por demás salta a la vista. Todo lo contrario, somos diferentes, tan diferentes, que precisamente por ello somos irdispensables en todos sus campos de acción.
- El punto en el que hay que hacer énfasis es precisamente que la diferencia existente no nos incapacita para cumplir con muchas tareas que antes eran exclusividad masculina. Por el contrario soy de la opinión que el proceso mental femenino, nuestros puntos de vista, el enfoque que damos a diversos problemas y disciplinas de la vida diaria por lo común completan la investigación y labores masculinas en infinitud de actividades.
- Complementar, es nuestra misión, no competir, que por demás es absurdo dadas las diferencias que apuntó y que a continuación probaré con las siguientes tablas estadísticas:

- 435 vibraciones.
- Comen 500 calorías diarias más que la mujer.
- Aprieta la mano un 33% más fuerte.
- Soporta y puede transportar un peso casi doble del suyo propio.
- La evolución de sus movimientos es centrifuga: esto es, va desde el cuerpo hacia afuera.
- El hombre ronca y se mueve, durante el sueño, con una proporción triple con respecto a la mujer.
- Muy a menudo duerme estirado.
- Los varones tienen mayor mortalidad prenatal. (Nacen muertos 123, contra 100 mujeres).
- Son más frecuentemente víctimas de abortos.
- Nacen más a menudo que la mujer con defectos físicos.
- Antes de los 5 años mueren en proporción mayor que la mujer.
- De cada 15 hombres, 1 es daltónico.
- Los hombres zurdos son el doble de las mujeres zurdas.
- Sufren de apendicitis un número doble que las mujeres.
- Pierden 3 días de trabajo anuales por enfermedad.
- Los hombres suicidas son el triple que las mujeres.
- El hombre tiene 45 probabilidades a 1 de enviudar.
- A los 25 años tiene otros 44 días de vida en perspectiva.
- Tiene los movimientos más rápidos y precisos.
- Tiene mayor capacidad para esfuerzos breves e intensos.
- Tiene mayor sentido de la orientación.
- Es más fácil criarlos.
- En la escuela, los niños son mejores en matemáticas e historia.
- Sobresale en las artes figurativas e inventivas (los grandes pintores fueron hombres).
- Su mente es naturalmente "inductiva": o sea parte de unos hechos particulares para llegar a un principio general.
- Se inclina hacia la abstracción.
- Es más optimista, más generoso, más gastador, más ingenioso.
- Tiene mayor tendencia a la anormalidad, a la variación, a las excepciones. Por eso entre los hombres hay más genios, aunque también más idiotas.



- Los movimientos son centrípetos: van desde afuera hacia el cuerpo.
- Respira y suspira durante el sueño, debido a la movilidad de los músculos faciales.
- Duerme encogida, hecha un ovillo.
- No duerme bien como el hombre, pero duerme más.
- Tolerar el calor mejor que el hombre: tiene una adaptabilidad de 3.3 grados contra 1.1 del hombre.
- Generalmente, tiene los sentidos más sensibles (más puntos sensibles terminaciones nerviosas).
- Es más baja que el hombre, porque sus glándulas suprarrenales producen hormonas que contrarrestan el desarrollo en altura.
- El frío la afecta menos porque en la piel tiene menos puntos sensibles (terminaciones nerviosas).
- Puede sufrir más fácilmente lesiones de los rayos X.
- Vive 7 años más que el hombre.
- Las mujeres 3 de 5 sufren de mal de cabeza.
- De 100 pacientes más de 90 son mujeres. (Tipo de dolencias: Cefalea-emigración).
- De 100 mujeres una sola es daltónica.
- Pierden 124 días de trabajo anualmente por enfermedad.
- A la misma edad, los hombres tienen otros 48 años de vida en perspectiva.
- Tiene más éxito en las tareas largas y aburridas, pues resiste mejor la monotonía.
- La tuberculosis la ataca más a menudo que al hombre (60% más).
- El cáncer la ataca con mayor frecuencia aunque en zonas más externas y en forma menos peligrosas que al hombre.
- Tiene más perseverancia.
- En la escuela las niñas son mejores en composición y en la lectura. Además son más ordenadas y metódicas.
- La mujer es más imaginativa.
- Tiene más intuición.

## El



## Ella

- El cerebro pesa unos 1.240 gramos.
- El cráneo es más liviano, liso y redondo.
- El corazón late 78 veces por minuto aproximadamente.
- Respira unas 18 veces por minuto.
- Tiene 4.500.000 glóbulos rojos por mm3 de sangre.
- La presión es más baja que la del hombre.
- En los músculos y en la sangre de la mujer hay más agua que en los masculinos.
- Tiene el esqueleto más delgado.
- La proporción entre músculos y grasa es de 100 a 78.
- La voz femenina es más aguda: va desde 164 a 1.044 vibraciones. Las cuerdas vocales son más cortas y fuertes.
- Tiene el olfato 10% más sensible.
- Sus músculos son potentes es al solamente en el muslo.
- Soporta un peso apenas de la mitad del suyo propio.
- Sus caballos son de 5 a 10 ve

- Tiene el cerebro más grande (término medio). 1.360 gramos.
- El cráneo es más áspero y pesado.
- El corazón late 70 veces por minuto aproximadamente.
- Respira unas 18 veces por minuto.
- Tiene 5.000.000 de glóbulos rojos por mm3 de sangre.
- Pesa unos 6 Kg. más que la
- En su cuerpo la proporción entre músculos y grasa es de 100 a 43.
- Su voz va desde un mínimo de 80 hasta un máximo de

## CASAS, LOTES, HIPOTECAS

Todo lo relacionado con el ramo.

## RICARDO ROJAS DIAZ

TEL. 22-55-55      San José.      Calle 3 Avs. 1/3

# El noviazgo no debe ser tomado a la ligera



## Doña Blanca nos da sus Recetas

MAYONESA

### INGREDIENTES:

- 1 huevo
- 1/4 de cucharadita de azúcar
- 1/4 de cucharadita de mostaza seca
- unos granillos de pimienta de cayenne
- polvo en paprika
- 1 cucharadita de vinagre
- 1 1/2 taza de aceite EL DORADO
- 1 1/2 cucharadita de jugo de limón

### PREPARACION:

Ponga el huevo y los condimentos en un recipiente, añada el aceite gota a gota batiendo constantemente, cuando haya incorporado la mitad del aceite, entonces, agregue el limón y bátalo, continúe poniendo el aceite muy lentamente. Se obtienen dos tazas.



Las dos es totalmente distinta. El peligroso es mezclarlas. Creas dificultades espirituales y también tiene sus serios problemas naturales. Hay muchas esposas que a lo largo de su vida se precupan obsesivamente en lo más íntimo de su corazón si aquel hombre se casó con ella pretendiendo por las circunstancias o mo vido por el amor; hay hombres que ante la flojeza de su novia abren una dula secreta y dolorosa sobre su pasado que rompe toda ilusión.

Por otra parte la vida sexual está coordinada con el resto de la psicología matrimonial, y desastarla puede traer serias dificultades.

### VOCACION Y SACRAMENTO

El ser padre y esposa, es una profesión difícil. Evidentemente las cualidades y las virtudes incluso los conocimientos que se precisan no son de fácil improvisación. El noviazgo tiene que ser de carrera que termina en el título oficial de esposo a los acuerdos de una marcha nupcial. Los años de noviazgo pues no son un tiempo desprecupado ni mucho menos. Hay que sembrar concienzudamente un porvenir para la familia, hay que ahorrar educación y religiosidad, dulzura y eficiencia, cocina y economía familiar, psicología infantil y labores, pediatría, etc., etc., en vez de recorrer los parques públicos en un perpetuo y inútil estímulo del instinto amoroso que en el mejor de los casos es únicamente infantil.

El noviazgo tiene tantos firmamentos como clases hay de matrimonios. La muchacha que se cambian por un par de vacas, el amor libre al matrimonio "ad tempus" y el divorcio cada uno determina unas relaciones matrimoniales distintas. Hablo por supuesto del noviazgo cristiano que camina en primer término a un sacramento y en último término al definitivo y último Amor. De un noviazgo que termina en un contrato único e indisoluble.

Prescindo, por supuesto, del amor de via estrecha que se reduce a hueca palabrería amorosa sin responsabilidad y a un mero sajar el instituto amoroso a nivel perenne.

El noviazgo vocacional, al matrimonio participa del carácter religioso y sacrado de este sacramento. En realidad de los fines del matrimonio: amor, protección, santificación; solamente no pueden participar en la protección porque requieren los otros dos elementos; precisa ser la propia madurez en el amor y una espiritualidad adulta.

El amor humano no es estático, sino dinámico. Deben pues los novios cambiar seriamente por el camino del amor sabiendo de antemano que esta relación tiene sus rosas y primaveras y sus otoños fríos y sus inviernos tristes. Hay que saber ser realista y buscar en cada época su hermesura peculiar. El hombre idealmente es distinto, de la mujer. Es necesario que ellos lo conozcan, para que no se molesten con la mala inocencia e incluso para que no se hayan daño.

La santidad es camino de todo cristiano. El casado tiene la ventaja de ser acompañado, pero también a veces el contrarío de tener que arrastrar a otra persona. El esposo es por definición compañero en el camino del Amor del Amor de los Amores, del amor del primer mandamiento. Qué tráfico contrarío! Precisamente el compañero, el mejor amigo alerta el camino hacia la felicidad.

En este camino de perfeccionamiento espiritual los novios son una vez más complementarios. El pondrá seriedad y voluntad en las convicciones existenciales, ella podrá corajón, ternura y devoción. Entre los dos formarán una santidad completa y madura.

Quien dijo que el noviazgo era frívolo no sospechó la profundidad y responsabilidad, y la grandeza del noviazgo cristiano.

por JOSE M. MEDRANO

to ha sido el ídolo que se rompe en aquel momento.

Amar a un ser admirable es muy fácil; pero no es esa la definición del amor humano. Este tiene su mayor sublimidad en la aceptación amorosa de una persona con sus virtudes y miserias.

Por supuesto, al año de esta aceptación crece impredeciblemente una superación estimulada muchas veces por el amor e, el deseo de ser más digno de su futuro esposo. En situación concreta. Los dos intentan superarse. Son dos hombres que firman un contrato con clarividencia de lo que dan y reciben. Lo contrario, aunque este disfrazado de romanticismo, es solamente un fraude que dura toda la vida y que condena a una persona inocente a la infelicidad y que envuelve al mismo culpable en su propia culpa.

### LIBERTAD

Lo acabamos de decir: el noviazgo es la víspera de un contrato y una de las condiciones del contrato es que es libre, sin presiones, condiciones ni transacciones previas. Todo el mundo admite que en el profundizar de este conocimiento mutuo pueden aparecer elementos de discrepancia. Nos da la experiencia que son muchos los noviazgos que se rompen sencillamente porque aparece alguna incompatibilidad. No se puede neurar a nadie, antes de firmar un contrato todo el mundo tiene derecho a firmarlo o no firmarlo. Es hoy de acuerdo en que puede haber circunstancialmente culpa por moralidad en la decisión, etc., etc.

En consecuencia dado que el matrimonio es un contrato en orden al amor conyugal y la procreación, hasta el momento del matrimonio no debe haber ninguna transacción de este género. No es falta de confianza, es una manifestación del mutuo respeto, del deseo de no lesionar a la persona amada. En definitiva, es una manifestación concreta y palpable del auténtico amor. Si lo miramos desde el punto de vista religioso encierra el deseo de ser una ayuda y no una perversión en el caminar a Dios.

No es tema que esta independencia y libertad dafe la manifestación de caridad y de mutua estima que es elemento indispensable del noviazgo. Al contrario, dará el equilibrio para que estas manifestaciones respondan a la verdadera relación que une a los novios. Hay unas manifestaciones de caridad típicas de los novios que responden a la finalidad del noviazgo y otras manifestaciones de caridad del amor conyugal. La finalidad de

Hay propensión a mirar superficial, casi frívolamente, el tiempo del noviazgo. Epoca transitoria de calaveradas en el círculo de ilusiones rosas en la mujer. En fin algo intercurrente y de poca importancia.

Sin embargo, el noviazgo si se mira como preparación para un conyugal indisoluble como noviazgo para un sacramento, aparece transido de responsabilidad.

¿Cómo nace el amor? ¿Existe el flechazo? Las fórmulas de aproximación amorosa son infinitas, personales, anecdóticas pero si se llega esquematizar en esta materia podríamos distinguir el noviazgo matrimonial y el noviazgo estéril.

La mariposa atrae desde lejos con su belleza. La muchacha atrae desde lejos con su belleza física, se la conoce, se la trata, se descubre su simpatía, sus cualidades y brota el noviazgo.

La enfermera es hábil colaboradora de su médico. Testar el sentimiento y simpatía, se con vive horas tensas de sufrimiento y de pronto un día inesperadamente se descubre que es una mujer, una bella mujer y brota el amor.

Encuentra mariposa: de la belleza física al conocimiento de las cualidades.

Encuentra enfermera: de las cualidades a la belleza física. Dos sendas que convergen en el mismo punto: los manos que se unen estrechadas y una mutua promesa de amor.

### SINCERIDAD

¿Qué conduce implícitamente ese "sí" que ha abierto oficialmente las puertas del noviazgo? Creo que se podría traducir así poco más o menos: Lo que conozco de ti te hace candidato para ser mi esposo. Debemos abrirnos sinceramente para ver si nuestra identificación es total.

Por lo tanto en el noviazgo la sinceridad es esencial. Cosas íntimas de salud, familia etc., etc., que deben estar ocultas al común de los mortales, se escuchan que las conozca el contrario de toda la vida.

Es evidente que el novio ve en su compañera un complemento y una perfección, esto es condición para que haya una atracción. Pero los enamoramientos ciegos en los que el novio es un ser amoroso perfeccionado son peligrosos. Tarde o temprano se descubre la realidad de que no es un ser perfecto; que es un hijo de Adán con sus defectos por definición. Entonces, sufrirá, desencantando tanto mayor cuanto

## LA ENCICLOPEDIA PRACTICA DEL HOGAR



## BELLEZA y BIENESTAR

### CONTENIDO DE LA OBRA

- EL ROSTRO: Cuidados de la piel, de los ojos, de los dientes, etc.
- EL CUERPO: El aire y vuestro cuerpo. Salud y limpieza, etc.
- LA LINEA: El peso ideal. Métodos para adelgazar, etc.
- LA VIDA SEXUAL: La pubertad, belleza de la futura mamá, etc.
- EL EQUILIBRIO: Causa del desequilibrio. La falta de afecto, etc.
- EL ENCANTO: Una voz armoniosa, una bonita sonrisa, etc.

BELLEZA, BIENESTAR: DOS MEDIOS CLASICOS PARA CONQUISTAR LA FELICIDAD MODERNA.

Esta obra la encuentra en:

## EDITORIAL GONZALEZ PORTO

Av. 1ª Calles 9-11 N° 850 Ap: 4660  
Tel. 22-24-07, San José

# DECORACION

por E'rica.

En estos tiempos en que el espacio escasea y en que los nuevos apartamentos no nos permiten tenernos de muebles complicados y barrocos, las amables funciones han comenzado a imponerse en el mobiliario: son todos aquellos grupos de muebles formados por piezas individuales que se colocan en una superficie

horizontalmente uniforme, aprovechando las esquinas y los puntos irregulares. El clisé que acompaña es el comentario nos presenta muebles que están cumpliendo esta función. Un sofá semi-circular que proporciona un área para sentarse aprovechando la esquina de la pequeña sala. Una mesita para té redonda de base redonda también y pequeña para en co-

lumna que la sostiene, y pequeñas banquetas que no ocupan mucho espacio y permiten acomodar tres invitados más. La mesa detrás del sillón no solo es decorativa sino que proporciona espacio para una pequeña lámpara y está colocada en un espacio que sería perdido. Al extremo una maceta da un toque decorativo. En esta forma ha quedado espacio para el piano de cola y el conjunto en total da una idea de amplitud que no existe.

# Columna de la Comisión Interamericana de Mujeres

(Comité Costarricense de Cooperación)

## CURSO PARA MUJERES DIRIGENTES

El día martes 4 de abril se inició en Costa Rica un curso para Mujeres Dirigentes, cuyo acto inaugural tuvo lugar en la Casa Amarilla con asistencia de distinguidas personalidades.

Este curso auspiciado por el Comité Costarricense de Cooperación a la Comisión Interamericana de Mujeres, tiene una trascendental importancia en el progreso nacional y todas las mujeres en particular, y ciudadanas en general, debemos estar conscientes de un acto que tiene importancia internacional.

El curso lo está impartiendo un distinguido y capacitado grupo de profesores que abarcarán el programa en sus distintos aspectos. Son ellos:

- La Sra. Carmen Madridal de Genette Presidenta del Comité Costarricense de Cooperación.
- Sra. Mercedes Vargas
- Sr. Ernesto Wender
- Sra. Lía Gómez de Brenes
- Lic. Mercedes Vargas Solera
- Presbítero Benjamín Núñez
- Sr. Alfredo Chacón
- Dr. Claudio Gutiérrez Carranza
- Sra. María Eugenia Dengo de Vargas.

La Comisión Interamericana de Mujeres, junto con preocuparse por la preparación de las mujeres para el cumplimiento de los deberes que de dichos derechos se derivan, ha enarbolado otra bandera más: la integración de la mujer al proceso de desarrollo de los pueblos americanos.

¿De qué manera lograr que la mujer se integre a este proceso de desarrollo?

Para contestarnos este interrogante es preciso estudiar cuál es la posición real de la mujer, de su actitud frente a la vida activa de sus países, ya sea en el campo político, civil, económico, social, cultural y de integración americana. El panorama que observamos nos muestra, por una parte como día a día la mujer se destaca individualmente en estos diferentes tipos de actividad; como mujeres sobresalientes de cada país luchan por agrupar a sus hermanas en torno a tareas de bienestar común y cómo algunos países incorporan a la mujer a las gestiones de gobierno; mientras que, por otra parte, se advierte que grandes sectores femeninos permanecen inconscientes al margen del proceso de desarrollo de sus comunidades y que muchos gobiernos, al pa recer, desconocen o no confían en el aporte femenino a las labores de construcción de un mundo mejor.

Esta indiferencia de muchas mujeres a la participación activa en la vida de sus países puede deberse al desconocimiento de las necesidades de los pueblos que forman parte, desconocimiento de las tareas, grandes o pequeñas, que ellas pueden realizar, o al desconocimiento de su capacidad para ejecutar dichas tareas. Es necesario pues, despertar en ellas el interés en la labor por realizar y,

en seguida darles las herramientas, los conocimientos, con los cuales puedan ejecutarlos.

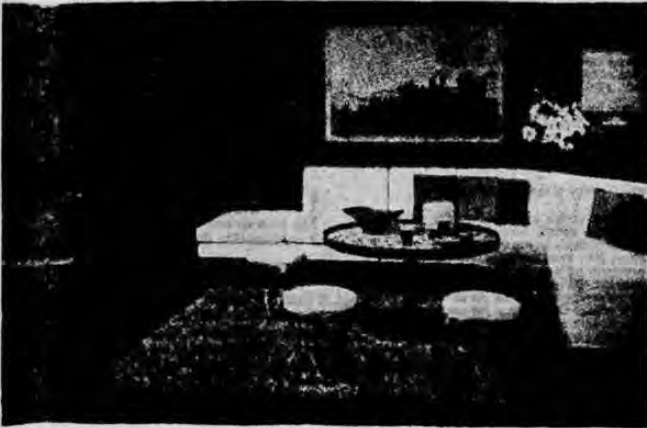
Esta labor de despertar el interés por advenir la acción, es la que debe realizar la mujer dirigente, cualquiera que sea el medio en que se desenvuelva. Por esta razón, es de vital importancia descubrir a la mujer con capacidad innata de dirigente, para adiestrarla dentro del marco de los ideales democráticos, de modo que ella sea "la luz de la tierra, la luz del mundo" que despierte la inteligencia y la voluntad dormidas de sus hermanas y las incorpore activamente a los trabajos por realizar en favor del bien común.

Además, la dirigente debe aprender la dura tarea de demostrar a los gobiernos, a los organismos interamericanos e internacionales, cuán necesario es aprovechar al máximo la capacidad de trabajo de la mujer, pues ella aporta una visión nueva a los antiguos problemas y una firme voluntad por realizar objetivos inmediatos, sentiendo siempre ante sus ojos un futuro mejor para la vida del grupo humano del cual forma parte.

Por ser de tanta importancia la labor de la dirigente para lograr la integración de la mujer al proceso de desarrollo de los pueblos, es que la Comisión Interamericana de Mujeres auspició en su Tercera Asamblea Extraordinaria, celebrada en 1963, la realización de un Programa de Capacitación para Mujeres Dirigentes, cuyo Primer Curso se llevó a cabo en Puerto Rico en 1966. El Segundo Curso de dicho Programa se celebrará en Chile durante los meses de abril y mayo de 1967, y en Costa Rica se está celebrando la Jornada que ya citamos.

Teniendo siempre presente la meta de la integración de la mujer, la Cuarta Asamblea Extraordinaria de la Comisión Interamericana de Mujeres, celebrada en Washington en mayo pasado, acordó solicitar a los gobiernos y a los organismos interamericanos e internacionales que consideren a la mujer en la elaboración y ejecución de los programas de desarrollo de nuevos pueblos.

Finalmente, con motivo de haberse celebrado el término de la Comisión Preparatoria de la próxima Reunión de Presidentes de los Estados Americanos la Presidenta de la Comisión Interamericana de Mujeres, dirigió una carta al señor Secretario General de la OEA y Presidente de dicha Comisión, en la cual expresa: "que ha llegado el momento en que los organismos internacionales, interamericanos, los gobiernos o no confían en el aporte femenino a las labores de construcción de un mundo mejor. Esta indiferencia de muchas mujeres a la participación activa en la vida de sus países puede deberse al desconocimiento de las necesidades de los pueblos que forman parte, desconocimiento de las tareas, grandes o pequeñas, que ellas pueden realizar, o al desconocimiento de su capacidad para ejecutar dichas tareas. Es necesario pues, despertar en ellas el interés en la labor por realizar y,



## \* ATRAIGA

CON SU SONRISA...  
Y CON SU FORMA

# Leonisa

EL BRASIER QUE SE MODELA



1000  
C11,00



1001  
C 17,50



4000  
C 13,50

Tirantes inarrugables de proceso futurizado. Tallas del 20 al 40. Elástico de ajuste perfecto. El modelo 1001 tiene faja extra suave para aminorar la cintura.

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES TIENDAS DEL PAIS

DISTRIBUIDORES:



**Bejos M. Yamuni e Hijos, Ltda.**

Teléfonos: 21-22-21  
Apartado: XXIV - San José

## Rincón literario

### Lucha santa

Aunque anhelo la lucha jamás canto el combate feroz y fratricida; no es mi musa la muerte; ¡amo la vida! y en la guerra brutal no siento encanto;

Y más que admiración me causa espanto el valiente adalid o alma aguerrida, que deja tras sí planta esclarecida tan solo destrucción, miseria y llanto. La lucha que yo anhelo, es lucha santa; la que vence al error en todas partes; la que el progreso por doquier implanta;

La que anima a las ciencias y a las artes. ¡La lucha del trabajo y de la Idea! ¡La lucha, en fin, que vivifican y crea!

M. Marañal y Miedra.



# Jaime Cosiol y Empresas Asociadas

agradece a

**consultécnica** *Ltda*

por haberles realizado el diseño, confección de planos e inspección de los trabajos de su moderno edificio.



Asimismo agradece al

## ING. SAMUEL ROVINSKY

su valiosa participación como Ingeniero Residente que contribuyó en forma notable a la terminación de esta moderna obra en tiempo justo y con cabal cumplimiento de realización.

Por Myriam Francis

Lo que esperaba el público:

**Recital por la eminente pianista argentina Pia Sebastiani será el próximo jueves en el Teatro Nacional**



El té de las Damas Leonas de San José en honor de las otras Damas Leonas de las otras ciudades, venidas con motivo de la Convención Regional, y que tuvo lugar el sábado en

la Casa España, fue un lucido suceso social. En la gráfica una parte de la concurrencia, que fue numerosa y selecta. (Foto Vega).

Después del extraordinario éxito obtenido por la eminente pianista argentina PIA SEBASTIANI en sus dos conciertos efectuados en unión de la Orquesta Sinfónica Nacional, nuestro público ha pedido con entusiasmo que esa virtuosa del teclado ofrezca un Recital en el cual se podrá admirar, en plenitud, las extraordinarias dotes de esta artista que ha triunfado en toda línea.

Para satisfacer esa justa ansiedad la Embajada Argentina y el Instituto Cultural Costarricense-Argentino ha logrado que la aplaudida PIA SEBASTIANI ofrezca el próximo Jueves 20 de este mes ese recital para el cual se ha seleccionado un soberbio programa con obras de CHOPIN, DEBUSSY, TAURE, ALBENIZ, ANGLÉS, GINATERRA y además la obra inmortal de BEETHOVEN "APPASIONATA", que indudablemente serán ejecutadas a la perfección por esa admirable artista que ha causado un extraordinario entusiasmo a nuestro público.

Dada la gran demanda de localidades es lógico pensar que el jueves próximo nuestro TEATRO NACIONAL vista sus mejores galas presentando una sala llena para rendir el justo homenaje a que es acreedora PIA SEBASTIANI y para darle una efusiva despedida después de su rotundo triunfo en nuestro ambiente musical.

### HOGAR DE GALA EN MEXICO

Con el nombre de Javier Enrique será bautizado el hijo del apreciable hogar de don Javier Chaves y doña Rima Morales de Chaves, residentes en México, hasta donde les hacemos llegar nuestro saludo con los mejores deseos de felicidad para el recién nacido.

### ESTIMABLE HOGAR DE GALA

Se ha engalanado con la llegada de una nueva heredera el apreciable hogar de don Jorge Araya W. y doña María de los Angeles R. de Araya, la que será bautizada con el nombre de Dora María.

Congratualamos a los dichosos papás, y deseamos que la vida colme a Dora María de múltiples felicidades.

### DE PLACEMES HOGAR PESA - MADURO

Los distinguidos esposos don Carlos Francisco Pesa y doña Nydia Maduro de Pesa han visto cominada la felicidad de su hogar con el nacimiento de una nueva heredera, Irene, para la que tenemos los mejores deseos de dicha y ventura en unión de los suyos.

### CUMPLEAÑOS

Conmemora hoy la grata fecha de su nacimiento, la bella y culta señorita Matilde Ríos Valverde, promotora social de la Dirección General del ramo del Ministerio de Trabajo. La señorita Ríos cursa el V Año de la Escuela de Ciencias Sociales de la Universidad de Costa Rica.

Con motivo de su cumpleaños, será hoy muy agasajada por sus familiares, compañeros de trabajo y amplio círculo de sus amistades.

### ESTIMABLES VIAJEROS

Se encuentran en nuestro país procedentes de Nueva York don José D. Bolz Presidente de Fendburgh Corp, y su estimable señora esposa.

LA REPUBLICA los saluda muy atentamente y les desea una feliz estancia en nuestro país.

### EL INSTITUTO COSTARRICENSE DE CULTURA HISPANICA

se complace en invitar a los alumnos matriculados, señores socios y culto público en general, a la conferencia que dentro del CURSO SOBRE LA INDEPENDENCIA DE HISPANOAMERICA

pronunciará HOY A LAS 7:30 P. M.

el Lic. D. FAUSTINO CHAMORRO sobre el tema: "SIMON BOLIVAR"



### OPERADA DOÑA MARÍA EUGENIA PESA DE URUCUYO

Ayer fue sometida a una delicada intervención quirúrgica la muy gentil y apreciada señora doña María Eugenia Peña de Urucuyo, esposa del empresario e industrial don Carlos A. Urucuyo B. Ella permanece en el Pensionado Echandi del Hospital San Juan de Dios, hasta donde le hacemos llegar nuestro saludo con sinceros votos por su pronto restablecimiento.

### DOÑA VIRGINIA A. DE GUER

Nos es grato hacer presente nuestra cordial enhorabuena a la estimable señora doña Virginia Almanza de Guier cuya fecha de natalicio celebra el día de hoy.

### ANIVERSARIO DE BODAS

Saludamos a los distinguidos esposos señor Fritz Triniér y doña Carmen Santos de Tinter, quienes están celebrando hoy en unión de su linda hija Patricia del Carmen un aniversario más de vida matrimonial.

### SRTA. HILDA CECILIA CALZADA

Hacemos llegar por este medio un cordial saludo a la encantadora señorita Hilda Cecilia Calzada, quien recibe hoy la llegada de un año más de vida.

### SRTA. VIRGINIA CASTRO M.

En este día festeja su cumpleaños la gentil señorita Virginia Castro Maradiago, a quienes complace saludar deseándole las mayores felicidades.

### Pdte. felicitó a Seminario de Bienestar

El Presidente de la República, Prof. Trejos Fernández, al recibir una carta de felicitación a los organizadores y participantes del Primer Seminario de Bienestar Social, el Presidente manifestó sus deseos de que el Poder Ejecutivo contribuya a la realización de muchos planes que hacen necesarios por los dolores de este Seminario Inter-Institucional; y destacó la misión del trabajador social y las bondades técnicas que ofrece la Dirección General de Bienestar Social, ofrecida al Ministerio de Trabajo.

## Wilson visitará a Johnson

LONDRES, 17. AP.— El Primer Ministro Harold Wilson visitará los Estados Unidos para entrevistarse con el Presidente Johnson a primeros de junio, después de haber asistido a la exposición del Centenario del Canadá, anunció hoy su oficina.

Hace algunos meses, Wilson aceptó la invitación del Primer Ministro canadiense Lester B. Pearson para que asistiera a la exposición. Estará también en Montreal el 1 de junio para el día nacional británico en la exposición. Se indicó que asimismo pasará algunos días en Ottawa y Quebec.

## EL COMITE ORGANIZADOR DE LA XV CONFERENCIA DE LA FEDERACION INTERAMERICANA DE ABOGADOS

Hace público agradecimiento a la firma ROSAGO S. A. que suplió todos los muebles de oficina que se usaron en la Conferencia, lo cual nos permitió trabajar con eficiencia y comodidad.

Asimismo agradecemos a la Xerox de Costa Rica S. A. su servicio de copias, a la Compañía Radiográfica por sus instalaciones directas, a la Compañía Coca Cola por el obsequio de su producto, al Sr. Manuel Rodó, Administrador del Teatro Nacional por su valiosa colaboración y a la Dirección de Artes y Letras del Ministerio de Educación por su generosa ayuda.

Inolvidable brindis  
de boda...



con el distinguido y burbujeante

**CINZANO**

Augurio de felicidad en la nueva vida que comienza con el brindis esplendoroso de Cinzano.

Pídale en los lugares que venden buenos vinos y licores

Representantes:

**Holtermann & Pechtel Ltd.**  
Tel. 21-11-33

**Coctel Social**

No hay duda de que si las mujeres gobernarán, el mundo sería distinto. Conste que no decimos que mejor o peor, distinto, solamente.  
Por ejemplo, no habría deuda con la Caja del Seguro Social. Que el Gobierno no pague su cuota y que la Caja esté boyante, pues se suprime esa cuota, sin recargársela a los pobres contribuyentes.

Por otra parte, si se gastan ochenta millones de dólares (no aquí en Costa Rica) para mandar una pala a la luna a escarbar, pues se haría que esas piedras volvieran al satélite y fueran traídas a la tierra. Aquí se rifarían, colocando acciones en todo el mundo, y ya estarían parados los ochenta millones y quedaría ganancia.

Ustedes imaginan a las damas popoff haciendo sortijas con "piedra de luna" que valdrían mucha más que los diamantes? Porque así sería ya que el valor de las gemas no lo es tanto por su belleza como por lo difícil que resulta sacárselas de las minas.

¿Y habrá mina más cara que la Luna?

Una persona amiga, no sabemos con qué intención, sugiere que nombremos oficialmente, a las diez mujeres mejor vestidas de Costa Rica.

Preferiríamos las Cien.  
Y empezamos: Clarita de Vega, Olga de Echandi, Nenú Mendiola, las hermanas Solera de Agullar y Solera de Jimenez, Myriam de Certad, Ana Ureyo de Alvarado.  
Continuará.



La Coronación de la Novia Regional de Leones, la encantadora señorita Leonor Vallejo Echeño, del Club de Leones de Santa Cruz, Guanacaste, fue efectuada por don Roberto Loria, que aparece en la presente gráfica en los momentos de realizar dicho acto. (Foto Arévalo).



Traspaso de título tuvo lugar el sábado en el gran baile con motivo de la Convención Regional de Club de Leones. La Novia saliente entrega a la novia entrante, la banda distintiva. El acto tuvo lugar en el Costa Rica Country Club durante el elegante baile realizado con este motivo, siendo electa Novia Regional la Srta. Leonor Vallejo Echeño, representante del Club de Leones de Santa Cruz, Guanacaste. (Foto Arévalo).

Los Estados Unidos de América y el  
Centro Cultural Costarricense Norteamericano

PRESENTAN

EL ORFEON DE LA UNIVERSIDAD  
DE HAMLINE

SABADO 22 DE ABRIL

LUNES 24 DE ABRIL

8:30 P. M.

**TEATRO NACIONAL**

PRECIOS: Luneta - Butaca- Palco .....	€ 15.20
Palco Galería 1ª Fila .....	€ 10.20
Palco Galería 2ª y 3ª Filas .....	€ 7.20
Galería General .....	€ 4.20

Las localidades se encuentran a la venta en el Centro Cultural C.N., en Avenida Central hasta el 20 de abril y luego en la boletería del Teatro Nacional.

**PARA SU TRAJE A LA MEDIDA**

Gran surtido en cortes individuales.  
Estilos elegantes y distinguidos.  
Hechura de lujo con magníficos materiales.

COMODO SISTEMA DE PAGOS. CONSULTE NUESTRO PLAN DE CREDITO.

**OFERTA ESPECIAL: CINTURONES desde €5.00**

**TIENDA Y SASTRERIA Scaglietti**

Tradicionalmente elegante — 80 yrs. Sur del Correo — Teléfono: 21,28,77

## ROMULO HERNANDEZ ZUÑIGA

HA MUERTO

Su esposa: MERCEDES M. DE HERNANDEZ.

Sus hijos: MARCO AURELIO, NOEMI, JULIETA,  
MAYRA CECILIA, JEANNETTE Y ELIETH,  
hermanos, nietos y demás familiares,

pasan por la pena de comunicarlo a sus amistades e invitan a los funerales que se efectuarán hoy, a las 4 de la tarde, en la Iglesia de San Rafael de Calle Blancos y acompañar el cortejo al Cementerio de Guadalupe.

San José, 18 de abril de 1967.

## LUCTUOSAS



DON VÍCTOR MANUEL VILLALOBOS B.

En San Pablo de Heredia dejó de existir el apreciable caballero don Víctor Manuel Villalobos Benavides, elemento sumamente estimado en la colectividad por sus magníficas prendas personales, sus dotes de hidalguía y gentileza, su generosidad y hombría de bien que lo hacían uno de los ciudadanos más estimados y dignos del gran aprecio de los disfrutaba.

Sus funerales, ayer a mediodía en San Pablo, fueron una sentida manifestación, de pesar por tan irremparable pérdida.

Por este medio expresamos nuestro sentimiento de pesar muy sincero a su esposa doña Emelina Rodríguez y, de Villalobos, a sus hijos Orlando Alvaró, Luis y Flory Villalobos Rodríguez, y demás miembros de la distinguida familia doliente.

## LA COOPERATIVA DE PRODUCTORES DE LECHE, R. L.

con profunda pena comunica el sentido fallecimiento del señor

## CESAR AUGUSTO LACAYO

Presidente de la firma OCAL, distribuidores en Nicaragua de los productos "Dos Pinos", y se une al duelo que afige a su distinguida familia.

San José, 18 de abril de 1967.



El Dr. Ortiz Brenes al recibir, de manos del Embajador de Holanda Sr. De Waas, el cheque correspondiente al Kincso Holandés de la pasada Feria de las Flores a beneficio del Hospital Nacional de Niños.

La entrada se hizo en la sede de dicha representación diplomática.

### CLUB DE CONVERSACION EN INGLES

El Centro Cultural Costarricense Norteamericano invita a todas las personas interesadas en practicar su inglés a participar en el Club de Conversación que se reunirá hoy martes 18 de abril a las 8.00 p. m., Edificio Principal en Avenida Central.

### GRANDIOSO BAILE DE CORONACION EN CARTAGO

Con motivo de las Fiestas Cívicas de Cartago, pró Ciudad de los Niños que se celebrarán los días 28 — 29 — 30 y 1° de mayo, el sábado 29 de abril a las 9 p. m. tendrá lugar en el Club Sport Cartaginés un grandioso baile para coronar a la Reina de las Fiestas Cívicas. Informaremos.

### REUNION DE LA ASOCIACION CIVICO CULTURAL MEXICANA

El próximo viernes, en la Embajada de México, será la reunión quincenal de la Asociación Cívico Cultural Mexicana. Se tratarán asuntos relacionados con sus actividades y se ofrecerá un té.

La hora, como de costumbre, tres de la tarde, rogándose puntual asistencia.

### CONCIERTO DE LA PIANISTA OLGA JERUSHALMI

La Embajada de Israel y el Instituto Cultural Costarricense-Israelí tienen el gusto de comunicar al público amante de la música que el concierto de la notable pianista Olga Yerushalmi que tuvo lugar en el Teatro Nacional en la noche del miércoles 22 de marzo, será difundido por la radiodifusora Fara del Caribe (1075 Kcs.) el día domingo 23 de Abril a las 15 horas.

## Hoy se efectuará la Asamblea General Anual de la Asociación de Scouts

La Asociación de Scouts de Costa Rica, se permite recordar a todos sus miembros activos, que hoy miércoles 19 de abril, se realizará la Asamblea General anual, con el objeto de elegir al Consejo Nacional Scout que fungirá para el período 1967-1968. Este importante acto se-

rá en el Salón Dorado del antiguo Aeropuerto de La Sabana, rogando la puntual asistencia al mismo. Hora: 7:30 p. m.  
"Sleeping Listo para Servir"  
Juan José Castro M.  
Secretario Nacional.

### DEMOSTRACION PHILLIPS EN LA AUTOPISTA A EL COCO

Una importante demostración de la moderna luz de sodio Phillips que por primera vez se instala en Costa Rica, se hará el próximo viernes a las siete de la noche en la intersección de la autopista El Coco, Alajuela, San Antonio.

Después de la demostración se efectuará un brindis en el Restaurant del Aeropuerto El Coco, que ofrece el Gerente General de Phillips, Sr. don Juan Van Luyt.

### ASCENDIDO A CORONEL DON ERNESTO QUIROS AGUILAR

El caballero don Ernesto Quirós Aguilar, que tenía el rango La coronación de toma del juramento se celebrará dentro de de Teniente Coronel, ha sido ascendido a Coronel, unos días en su residencia Villa Lila, en San Juan de Tibás.

Felicitemos al Coronel Quirós Aguilar por esta merecida distinción, a la que es ampliamente acreedor por sus múltiples atributos.

### Señ. MARIA ADELIA ECHEVERRIA J.

Hoy está festejando su cumpleaños la distinguida señorita María Adelia Echeverría Jiménez, por cuya dicha y ventura formulamos los más sinceros votos.

### Doña MABE S. DE SCAGLIONI

Congratulamos por este medio a la apreciable señora doña Mabé Solano de Scaglioni, quien el día de hoy festeja la llegada de un año más de vida.

## Corporación Costarricense de Financiamiento Industrial, S. A.

COFISA

Recuerda a sus accionistas que han sido convocados a la Asamblea General Extraordinaria que se celebrará en sus oficinas, a las 15 horas del próximo jueves 20 de abril.

San José, Abril de 1967.

Naranjo, Abril de 1967.  
Lic. Daniel Oduber Quirós  
San José.

Dios es la plenitud de todo lo justo. Por eso, después del fallo de la Sala de Casación, por las injurias y calumnias a su persona, seguirá siendo para los costarricenses el líder de la democracia.

Comité Político Partido Liberación Nacional  
NARANJO.



# COCINEMOS FORME SU ALBUM DE RECETAS DOS PINOS

a cargo de María de los Angeles de Ramirez

## TORTA "JUBILEO" LLAMEADA

- 5 cucharadas de MANTQUILLA "DOS PINOS"
- 3 cucharadas azúcar moreno
- 1 taza de crezas
- 1 taza de harina
- 1 cucharadita de polvo de hornear
- 1 cucharadita de sal
- 1/2 taza de azúcar en polvo
- 1/2 taza de LECHE HOMOGENIZADA "DOS PINOS"
- 1/2 cucharadita de esencia de almendras
- 2 claras de huevo
- 1/4 taza de almendras tostadas
- 1 pinta de CREMA DULCE "DOS PINOS"
- 8 trozos de azúcar
- 1/2 taza de jugo de limón agrio
- 1 cucharada de coñac



Se derretan 2 cucharadas de MANTQUILLA "DOS PINOS" en una sartena. Se espolvorea con azúcar moreno y se cubre completamente con las crezas bien escorridas. Se cuela la harina con el polvo de hornear y la sal. En un tazón pequeño se bota la MANTQUILLA "DOS PINOS" restante hasta que esté cremosa; se agrega poco a poco el azúcar en polvo batiendo bien hasta que esté liviana la mezcla. Se agrega la harina fría, alternando con la LECHE HOMOGENIZADA "DOS PINOS". Se agrega la esencia de almendras. Aparte se bate la crema en punto de nieve; se unen suavemente a la otra preparación hasta que estén bien mezcladas. Se extiende la mezcla sobre las crezas bien cocidas. Se hornea a temperatura moderada de 33 a 40 minutos o hasta que al insertar un palillo, salga limpio. Se deja reposar en el molde unos 5 minutos. Luego se desmolda y enfría. Antes de servirlo, se espolvorea la superficie con las almendras tostadas y cortadas en tiritas, intercalando con copos de CREMA DULCE "DOS PINOS" batida fría y con azúcar a gusto, puesta en mermelada. Se disponen los trozos de azúcar colocados en esencia de limón y coñac y se encienden con un fósforo. (Señale la torta).



### Recette Moral:

## La espiritualidad viva

En el rincón del hogar.

-II-

### SUNDARI

LA ESPIRITUALIDAD EN EL AMOR: El amor tal como está aplicado en el mundo es una forma disfrazada del egoísmo ya que no es otra cosa que la búsqueda de sí mismo.

El amor maternal, siendo el menos egoísta, también lo es, ya que se limita a la que lo produce, y a su objetivo. "Y mi mujer y mis hijos", ese círculo cerrado de la familia, es ya un principio de egoísmo, por cuanto forma una secta de dos o tres miembros.

En cuanto al amor pasional, es el más egoísta de todos, ya que el ser querido es el espejo en que uno se contempla a sí mismo. Esta clase de amor es en completa oposición con el único amor verdadero: el Amor Universal que da y nada pide en cambio. Este amor pasional no es otro vicio que quiere fijar sus deseos sobre el ser codiciado quien, en sus necesidades responde a ese deseo. Más luego se rompe el encanto y el sufrimiento llega para demostrar que uno no está en la nota porque el error se reconoce allí donde el sufrimiento se manifiesta. Se sufre cuando el amor se pide, como un niño a quien se le quita el juguete. O bien, lo que es aún más grave, los celos combaten a instalarse, causando sufrimiento indecible, que a menudo lleva a la locura... y no sin razón se dice que ciertos seres que están locos de amor... Son locos marcos... La obra furiosa viene después. Y ese falso amor termina en venganza, y no es sino odio disimulado.

Todo lo que está alrededor nuestro funciona según la Ley de Amor Universal, cada cosa existe para el bien. En nuestro cuerpo mismo, ese Universo en miniatura, cada órgano funciona para el bien del otro, complementándose armoniosamente, a menos que se maltrate el propio cuerpo (por una alimentación errónea u otros procesos destructivos).

El cerebro humano, falseado por aluvismos y conceptos personales funciona al margen de ese pequeño universo. Al querer hacer las cosas mejor que la misma naturaleza, el hombre ya no deja que el Espíritu Universal, conduzca su pensamiento en el gran círculo de vida y de amor y es así como, por ignorancia la mayoría de las veces, se instala en el error, suscitando "buena y malamente", en lugar de vivir en la felicidad que le correspondía.

Es ser humano no sabe vivir, porque no sabe pensar, y no sabe pensar porque no sabe amar más allá de sí mismo. Dentro de su egoísmo siempre hace malos cálculos, pues está continuamente en pugna con su prójimo, y desde luego, consigo mismo.

La guerra principia con la división entre su corazón y su mente, entre él y los miembros de su familia, luego entre empleadas de una misma oficina, obreros de una misma fábrica, ciudadanos de un mismo país, y luego entre las naciones. Mientras el hombre se sienta separado de Dios, se sentirá también dividido dentro de él mismo... y las mismas células de su propio cuerpo estarán ya en guerra desafiando el cáncer y otras vegetaciones egóticas, porque el hombre rechaza colocarse bajo la Ley Universal de Sabiduría y Amor. El día en que, deliberadamente, reemplaza el amor egoísta por el amor altruista, estará salvo.

Hará paz primero en sí mismo, equilibrando sus pensamientos, su corazón, y su cuerpo, y sabrá entonces el significado de las palabras divinas: amar al prójimo así como a sí mismo; por ser un mismo hay que trabajar por establecer la paz, el equilibrio y la armonía. A tener conciencia del Poder Divino en y a través como en nuestros hermanos, nos reconocemos nosotros mismos primero y podremos al fin respetar y amar a nuestro prójimo.

### DOSA FLOR DE MARIA DE SOTO SABORIO

En este día festeja su cumpleaños la gentil señora doña María del Socorro Saborio para quien tenemos un cordial saludo y sinceros votos por su felicidad.

### DOSA DORIS DE VALVERDE

Está cumpliendo años hoy la apreciable señora doña Doris de Valverde, a quien nos es grato saludar deseándole las mayores felicidades.

### DOSA ESTELA ORTIZ DE BECHE

En forma atenta congratulamos a la gentil dama con Estelita Ortiz de Boeche quien hoy festeja la llegada de un año más de vida.

### DONA ADA MARIA DE GUTIERREZ

Nos complace hacer presente nuestra atenta enhorabuena a la estimable señora doña Ada María de Gutiérrez, quien hoy está celebrando la grata fiesta de su natalicio.

### RESTABLECIDO

Se halla restablecido de su pasada dolencia don Víctor Manuel Barquero, hasta cuya recuperación en Alfaro Ruiz le ha cermos llegar nuestro saludo celebrando su recuperación.

### DON ALFREDO MONTEALEGRE

Nos complace felicitar por este medio a don Alfredo Montelegre en ocasión de hallarse celebrando hoy su fecha de natalicio.

### SRTA. EUGENIA MARIA VARGAS B.

La encantadora señorita Eugenia María Vargas B. celebra su cumpleaños el día de hoy, motivo que nos es grato aprovechar para saludarla deseándole las mayores felicidades.

### DONA ADRIANA DE FOURNIER

La distinguida señora Adriana Montes de Oca de Fournier festeja hoy la llegada de un año más de vida. Con tan grato motivo la saludamos deseándole toda clase de dichas y alegrías.

### CARLA MARIA BOBON M.

Hoy está cumpliendo cinco años la encantadora niña Carla María Bobón Meocasa, a quien enviamos nuestra cariñosa enhorabuena en unión de los suyos.

### DONA VITHA LYNNA FUENTES DE OREAMUNO

Hoy está muy congratulada en ocasión de su cumpleaños la distinguida señora doña Vitha Lynna Fuentes de Oreamuno, a quien nos complace saludar deseándole todo género de felicidades.

## Cuénteme su problema

Su caso tiene solución, consúltelo con la destacada Psicoanalista Sonia Maldonado, quien con sus amplios conocimientos y dominio de la vida le dará el éxito a salud, dinero, amor, trabajos, negocios, juegos, y la ayudará a resolver sus problemas y a utilizar el poder oculto de su mente. Millares de personas han triunfado con sus sabios consejos.

Dirección: Profesora SONIA MALDONO D.D.  
Apartado Aéreo N° 5629 — Bogotá, Colombia.



### No importa en qué forma se encuentre su estómago...

Cuando la comida no le caiga bien y sienta su estómago fuera de forma, tome Alka-Seltzer.

Una o dos tabletas de Alka-Seltzer disueltas en agua alivian la indigestión ácida y el dolor de cabeza producidos por exceso de comida o bebida.

Alka-Seltzer le devuelve enseguida su natural bienestar... no importa en qué forma se encuentre su estómago.



# Alka-Seltzer

## SEÑORES MAESTROS Y ESTUDIANTES NORMALISTAS

Ya salió a la venta la primera parte de la obra que todos esperábamos: ESTUDIOS SOCIALES del Lic. CARLOS MELENDEZ CH.

La EDITORIAL A-Z se enorgullece en recomendar esta obra a todos los profesores de enseñanza primaria y estudiantes normalistas del país.

En el curso del presente año iremos publicando las otras cuatro partes de que constará esta obra.

Esta primera parte constituye el estudio más serio y riguroso que se haya hecho sobre la geografía de Costa Rica.

Perfectamente actualizada, se corrigen en esta obra todos los grandes errores de nuestras geografías tradicionales.

Por primera vez, se ha escrito una auténtica Geografía Costarricense, El Lic. Meléndez, Director del Departamento de Historia y Geografía de la Universidad de Costa Rica, nos deslumbra con su rigor científico en la más exacta descripción del panorama geográfico nacional.

Esta obra proporciona a los educadores de Costa Rica la información más veraz y actual sobre la realidad geográfica de nuestro país.

# Crimen de anciana y robo de \$36.700 fue aclarado



Autor intelectual del crimen y robo.— Fue según parece por las investigaciones de los Oficiales de Investigación, Marco Tulio Vargas S., quien aparece en la foto superior.

El crimen de una anciana y robo de \$36.700, cometido en San Miguel de Naranjo, hace dos meses fue aclarado por los detectives Marco Tulio Sánchez, Francisco Ramírez y Sergio Bastos, de la Dirección de Investigaciones Criminales, resultando responsables tres individuos.

La víctima había sido la Sra. Hermelinda Lara, esposa de Manuel Arroyo Rojas, quien la encontró asesinada y en un pozo de sangre en la cocina de su casa el 13 de febrero, cuando regresó al mediodía del lugar llamado Vaca Muerta, donde había ido como todos los días, a dejar almuerzo a sus hijos, que nos trabajan en ese lugar.

Según los datos ofrecidos por la Oficina de Investigaciones anoche, responsables de este hecho sangriento y robo, lo fueron tres individuos que responden a los nombres de Carlos Luis Vargas Navarro, Víctor Julio Orozco Solís y Marcos Vargas Navarro, apareciendo otros jóvenes más con responsabilidades de menor grado. Los tres principales inculcados cometieron el crimen, luego de haberse enterado de que el Sr. Arroyo Rojas y su esposa (la ociosa) guardaban en su casa la ci-

lada cantidad de dinero. Luego de planear todo, duran te una tarde y parte de la noche desde un alto de donde se divisan todos los movimientos de la casa de la familia Arroyo Lara, temprano en la mañana regresaron al lugar, para ver salir al jefe de familia, cuando iba a dejar almuerzo a sus hijos, en lo cual duraba unas horas, tiempo que aprovecharían para llevar a cabo su criminal fechoría. Cuando él se fue, ellos bajaron hacia la casa, entrando por una puerta de atrás. Entraron por la puerta de la cocina hacia la sala y se encontraron con la anciana, que portaba un jarro de bebida en sus manos, procediendo a agredirla, hasta dejarla tirada en el suelo, dentro con una cuchilla en el vientre y otras heridas. Luego se tapó la boca con un paño, para que no gritara y su cuerpo con una cobija roja. Cerraron luego todas las ventanas y puertas, para que no se oyeran ruidos fuera de la casa.

Enseguida uno de ellos (Marcos Vargas) procedió a coger una coyunda de una cubierta de cuero con la cual mantató los pies de su víctima, dejándola así hasta que fue encontrada, ya sin vida por su esposo. Librados de toda intervención continuaron registrando toda la casa y rompiendo las gavetas, así como un ropero, de donde sacaron toda la plata que había, dándose a la fuga hasta llegar a una quebrada donde se distribuyeron \$10.000.00 cada uno ya que Carlos Luis, les dijo que sólo \$30.000.00 había encontrado. Luego tomaron cada uno por su lado.

Los detectives Sánchez y Ramírez, al tiempo Bastos, al trasladarse al lugar de los acontecimientos encontraron que por detrás de la casa, tomando por entre unos cafeales con dirección al centro del Espíritu Santo, habían unas huellas que siguieron hasta perderse al cruzar el riachuelo antes dicho.

Enseguida indagaron con varios vecinos obteniendo los primeros informes, con los cuales pidieron la ayuda del Jefe Político de Naranjo, para detener a los sospechosos que fueron puestos en libertad ante la falta de evidencias. Luego suspendieron las investigaciones porque Marco Tulio y Francisco, tenían que ir por orden superior a la Zona Sur, para esclarecer una serie de delitos y homicidios que se habían cometido, todo lo cual cumplieron con gran eficiencia.

Una vez regresados, se trasladaron de nuevo a San Miguel, donde detuvieron de nuevo a Carlos Luis, y Víctor Julio. El primero se arrojó ante ellos y luego ante la imagen de una virgen, pidiendo perdón a Dios, por todo lo que había cometido, así como por haber declarado en falso la ocasión anterior. Enseguida confesó haber guardado el dinero bajo un naranjo en la finca de su pariente, el cual fueron a buscar y encontraron, por lo que dijo que alguien seguramente lo vio escondiendo y fue a sacarlo.

Por su parte Víctor Julio, se vio obligado a declarar, diciendo que la parte que le había correspondido la había gastado en cuanto pudo y que otra la había invertido en su casa.

Posteriormente los detectives y el Jefe Político de Naranjo, se trasladaron al hospital de Grecia, donde se encontraba enfermo Marco Tulio, según informes que habían obtenido. Al llegar éstos y otros, Vargas Navarro, logró fugarse por la ventanilla de uno de los servicios

sanitarios, yendo a esconderse a su casa de Naranjo, donde fue detenido horas después.

Al ser capturado e interrogado de su actitud, respondió que lo había hecho para dar aviso a sus compañeros de "negocio" pero con tan mala suerte que se encontró con que ya los habían detenido y hecho confesar. Sobre los hechos manifestó que no sabía nada y que el dinero que andaba lo había obtenido jugando lotería actividad en la que tiene mucha suerte. Confiado que vive de robar cosas pequeñas como guías, artículos de hogar y marcaduría, pero no podría haber partici-

pado en un delito así. "Sin embargo si creen q' tienen pruebas llévenme a la "Peni" o pónganme a la orden del Alcalde, para que me juzguen" dijo.

Efectivamente los tres fueron traídos en las últimas horas de la tarde de ayer a esta capital, donde quedaron detenidos en la Penitenciaría Central, a la orden del Alcalde Penal de Naranjo, quien se encargó de instruir el parte sumarial correspondiente.

Los tres oficiales de investigación fueron muy felicitados por sus superiores ya que cumplieron una magnífica y rápida labor.

## LA REPUBLICA SUCEOS



LUMBU A LA PENI CON EL CASO CONCLUIDO.—Ayer, recién los detectives Francisco Ramírez, Marco Tulio Sánchez y Sergio Bastos, detallando los aspectos finales del grave caso al Sr. Manuel Arroyo Rojas, viudo de la víctima Hermelinda Lara. Ya los autores del crimen están capturados y confesos por lo que son trasladados a la Penitenciaría Central, donde quedarán a disposición del Alcalde Penal de Naranjo, que instruye la sumaria correspondiente.



PARTE DEL INTERROGATORIO.—Realizado por los Oficiales de Investigación Marco Tulio Sánchez, Francisco Ramírez y Sergio Bastos, en relación al crimen de San Miguel de Naranjo, se aprecia en la presente gráfica. Aquí Sánchez con Víctor Julio Orozco, uno de los implicados en el homicidio y robo de la Sra. Hermelinda Lara de Arroyo, sucedido en aquel lugar.

## En pocos días asaltados 5 templos y un sacerdote

Informes obtenidos en medios oficiales indican que en lo que va de este mes, han sido asaltadas 5 iglesias y un sacerdote ha sido víctima de asalto y heridas.

Los templos víctimas de estos lamentables sucesos son la Catedral Metropolitana y las iglesias de Siquirres, La Fortuna, El Vaso de Paraiso, Barvaes y Tarabaca de Acosta. El eclesiástico víctima de agresión en Tarabaca de Grecia, lo fue el padre Alvaro Solera Sorbido, quien aún se encuentra internado en una de las salas del Hospital San Juan de Dios, restableciéndose de las heridas infligidas por el sujeto que lo agredió con un puñal, como se recordará a mediados de la semana an

terior, cuando se dirigió en su vehículo hacia esta capital.

En todos los asaltos a iglesias exceptuando, la Catedral Metropolitana ha habido robo, por valor de muchos miles de colones.

El más reciente de estos asaltos, ha sido el de la iglesia de Tarabaca de Acosta donde los ladrones se introdujeron el último fin de semana llevándose objetos sagrados y dinero, por una gran cantidad. Dos miembros de la Oficina de Investigación se encuentran en estos momentos realizando las investigaciones para dar con los autores de este sacrilegio acto, según terminaron informándonos ayer en medios oficiales.

## Niñita de dos años muere ahogada en la pila de su casa

Informes recibidos en las últimas horas de la noche de ayer desde la Comandancia de Plaza de la ciudad de Heredia, dan cuenta que la menor de 2 años y cuatro meses Elveta Arguedas Campos, murió ahogada al caer accidentalmente en la piscina de su casa.

Este trágico suceso se produjo en horas del medio día en Barrio Las Mercedes, siendo los padres de la infortunada víctima el Sr. Heliodoro Arguedas y

la Sra. Lilliam Campos. Al parecer por los informes que se nos suministraron la menor se encontraba solitaria en su casa cuando cayó en el depósito de agua, con la fatallidad de perecer asfixiada.

De inmediato se informó al Alcalde Penal y Médico Forense, quienes se presentaron levantando la información del caso para darle el debido trámite en sus respectivos medios.

## Dos muertos y tres heridos en accidente en Orotina

A un kilómetro de Orotina se produjo un trágico accidente de la circulación, en el cual resultaron muertas dos personas y tres más heridas.

El jeepn placa 943 conducido por Ismael Arguedas Bolaños, quien iba acompañado de M<sup>te</sup> Eugenia Boitrvant Rojas de 35 años de edad, sus dos hijos Jorge y Enrique Alvarado Boitrvant, de 10 y 12 años respectivamente así como la Sra. Milreya Solano de 22 años, se estrelló contra el pick up 1037, de Carlos Alberto Jiménez Vega.

Todos fueron recogidos, y en el tren que venía de Pantarones trasladados al Hospital San Juan de Dios; pero las autoridades informaron que a la altura de Ciruela fallecieron el Sr. Arguedas Bolaños y la Srta. Solano. Los demás, presentando graves lesiones y golpes en diferentes partes del cuerpo, fueron trasladados al Hospital San Juan de Dios donde quedó internada la Sra. Boitrvant Rojas. Sus hijos en el Hospital Nacional de Niños, donde se encuentran en recuperación según los informes obtenidos en las últimas horas de la noche de ayer.

## - AGENTE SECRETO X -9.-

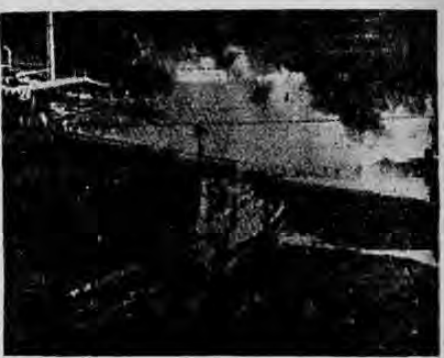


# Ninguno de 4 de tenidos resulta ser infanticida de Santo Domingo

Informes obtenidos en medios oficiales este fin de semana, dan evidencia que ninguna de las cuatro personas que fueron coetidas en relación al crimen y caso de estrías de Santo Domingo de Heredia, últimamente resulta, al parecer estar implicadas en ello. Varios de la Oficina de Investigaciones Criminales, dicen que las sospechas recaen ahora sobre un tipo entre 25 y 30 años vecino de ese mismo cantón herediense, contra quien varias personas han declarado. De tal manera el curso de autoridades

investigadoras que siguen el curso de este abominable hecho sucedido a inicios de esta semana en Santo Domingo, en perjuicio de la niña Ana María Astúa Zúñiga, de 7 años, quien apareció muerta en un cafetal de esa zona, cambian ahora en las indagaciones que están enderezadas contra este quinto sospechoso cuyas pistas están siendo seguidas muy de cerca. Otros detalles al respecto, dicen que el posible criminal está perfectamente identificado, pero que no capta su nombre ha sido posible has-

ta ahora por haberse fugado del lugar y está siendo perseguido en colaboración con las autoridades de Policía y Resguardo Fiscal por los sitios hacia donde se va desplazando. No obstante esto, los cuatro detenidos indicados entre los que se encuentran dos jóvenes entre 18 y 22 años, una persona de alrededor de 10 años y un anciano de 65, continúan detenidos en la cárcel de Santo Domingo, mientras se diligencian las investigaciones a cargo de los miembros de la Dirección de Detectives.



MAR DEL NORTE, 17 de abril (AP).—El tanquero liberiano "Diane" ardiendo a la altura de la costa holandesa hoy des, pues de haber chocado al amanecer con densa niebla con el plazamento de 33.827 toneladas. El "Diane" tiene un desplazamiento de 33.827 toneladas. Se informó que habían de, desaparecido dos de sus 39 tripulantes. (AP Wirephoto).

# Colega que confía en recuperar documentos extraviados

Hoy, a eso de las ocho y media de la mañana, a un colega se le extravió un portafolio, cuando terminaba su viaje, en bus de la ruta del Cementerio. Frente al almacén Luis OIA, diagonal al Carmen, en esta capital.

Se trata de Orlando Coto, quien dice que el portafolio só

lo contenía papeles de interés personal, tales como documentos del Seguro Social, del Banco Central, constancias de estudio, etc. El colega, quien se llama Villegas nos manifiesta que confía en la amabilidad de quien lo encontró y ruega que le avisen a este periódico o a la Central de Teléfonos del Ministerio de Agricultura.

# Violenta colisión

En Avenida 4 y Calle 8 de Llamón, colisionaron el auto placa 6873, conducido por William Herman Joseph y el taxi L. P. 28 de Alberto Parkinson Brown. En la colisión, dichos automóviles no se produjeron daños personales, aunque sí de gran consideración en los dos vehículos. Al lugar se presentó el destacamento de Tránsito en aquel puerto, para levantar el parte correspondiente y pasar el asunto a conocimiento de los medios judiciales.

# Otro menor atropellado

El Cabo Loran, al mando de la unidad de Radiopatrullas 105, se apersonó ayer a la 1:45 de la tarde, en el Hospital Nacional de Niños, para recoger datos del menor que pocos momentos antes había sido internado allí, procedente de Calle Blancos y de nombre Manuel Álvarez Alvarez. El niño fue llevado al establecimiento hospitalario en el taxi S. J. P. 813, conducido por E. Chaves L., y mostraba heridas en la boca y golpes varios en el cuerpo, a causa de haberlo atropellado el mismo taxi. Se ordenó internarlo, y las autoridades de tránsito se hicieron cargo del caso en cuanto al aspecto penal.

# El Resguardo Fiscal en Acción

Sixola, 7 de Abril de 1967.

Para: Carlos Scott Bolano, Capitán Sub-Inspector de Hacienda Fiscal de Sixola

De: Rodolfo González Rivera, Capitán Oficial Secretario, Resguardo Fiscal de Sixola.

Asunto: Informe de la Comisión Especial, a Finca Oliva y Fields, jurisdicción de Costa Rica, y cruce del Río Sixola, hacia Sibubú, Tayajal y Finca Eleas, de la hermana República de Panamá.

ro, para pasar el Río Sixola, hacia Panamá (fronteras); en vista de varias denuncias y en especial, el robo de dos vacas, des pues de indagar bastante, nos pudimos dar cuenta que en realidad las vacas pasadas, hacia un lugar denominado Tayajal, después de navegar tres horas en dicho río, llegamos a desembarcadero, que los panameños denominan Puerto, con dos guías, uno nicaragüense de nombre Omar y un hondureño, cuyo nombre es Juan López, ya que ellos conocen las corrientes tan traicioneras del río en mención, llegamos al lugar don de estuvierón amarradas y comiendo los animales robados, pero ya no estaban, avanzamos hacia Sibubú y luego hacia Finca Eleas, en el camino consultamos con el señor Augusto Duarte so bre dicho asunto y cooperando en una forma especial, logramos detener a un sospechoso, que es el ciudadano Cornelio Ramírez Ramírez, que menciono arriba de este informe y después de un largo interrogatorio, resultó ser el comprador de las dos vacas, y dice que se las compró a dos mo neros (negros) que venían de Puerto Viejo de Costa Rica, pe ro al preguntársele por los nom bres de los animales robados, él ha bilito le dicen Teño, es vista de esa negativa, insistimos sobre el paradero del ganado y nos guió hasta la finca de su hermano Si món Ramírez Ramírez, quien vi mos cerca de la Finca Santa Ele na, y en un abanico de la Corn paña estaban los dos animales también lo detuvimos como cóm plice, por cuanto también le dio dinero, para dicha compra. Los dos detenidos, quedaron a la or den de la Guardia Nacional de Pa namá y el señor Corregidor de Guabito para aclarar más asun tos con estos tipos y luego ser pados a nosotros para ser juz gados por estos delitos, nos pen dimos como el robo de una coqueta y un bote al señor Juan López, robo de chanchos a ve rones indios del lado de Costa Rica, robo de plátanos y bananos, etc., y otros q' sería largo de enumerar. También quiero hacer constar que averiguamos, que varios ganaderos que via jan a menudo por estos lados, fomentan en una forma indolente y mercenaria dichos tra bamentos, de acuerdo con cinco arrendatarios del lado de Panamá, seguiremos adelante con estos trabajos para evitar estos actos contra la ley de las dos hermanas Repúblicas.

En primer lugar he de manifiestar, que uno de los delin cuentes en Finca Santa Elena, de la República de Panamá, por mi persona y los guardas de la Guardia Nacional, es un prófugo de la Justicia costarricense, en el Gobierno del señor Orjich, no pudieron capturarlo, cuando lle gué a este Resguardo de Sixola, a los dos meses de estar aquí, lo capturamos en Talamanca arriba, lo enviámos a Limón y después de estar recluido tres meses se escapó del penal de Li món, ahora con estos otros asun tos que le Informaré a continuación, lo capturamos del lado de Panamá, antes que cum pla con la Justicia panameña, la Justicia costarricense se encargará de castigarlo con todo el peso de la ley. Su nombre es Cornelio Ramírez Ramírez, deli toso de robo a cultivos de maizinas en perjuicio de la salud pú blica, la última orden de captura es de fecha 22 de setiembre de 1966, Oficio N° 1514, del Alcaide Segundo Penal de Li món, Lic. don Abel Robles, hijo.

Recibiendo la orden del mi jefe, Capitán Scott, me trasladé en el motor de la Chiriquí Land Company, en compañía del guarda fiscal Bienvenido Araya y los guardias nacionales de la República de Panamá, Cabo Gómez y guardia Quirós, hacia Fin ca Oliva y Fields, lado de Costa Rica, como a las seis de la tarde nos internamos en la mon taña, buscando un embarcadero

# Organización modelo de la Aduana Principal

El señor John W. von Stein, funcionario de la Agencia para el Desarrollo Internacional (AID), que ha venido al país para asesorar al Gobierno en materia de organización de aduanas, después de hacer una visita a la Aduana Principal, y conocer la reorganización que se ha hecho, manifestó que esa aduana puede servir de modelo a todas las de más del país.

Rodolfo González Rivera, Capitán.

# Confirmada muerte de Edgar Portuguez en Managua

Un lector de LA REPUBLICA llegó ayer tarde hasta nuestra redacción para confirmar la muerte del joven Edgar Portuguez Figueros, por quien su señora madre estaba hondamente preocupada, preguntando por su suerte a través de este periódico.

Nuestro informante el Sr. Gonzalo López Aguilar, de nacionalidad costarricense, cédula de identidad N° 1-077-546, quien vive por Plaza González Víquez, y es comerciante entre Nicaragua y Costa Rica, se manifestó en los siguientes términos, sobre este asunto: "Quiero decirles que he leído hoy en LA REPUBLICA, la pregunta que hace la señora Zoraida Figueros, vía de Portuguez a las autoridades nicaragüenses, sobre si es cierto que su hijo Edgar fue muerto como le informaron. Yo contesto que en verdad ese muchacho murió trágicamente he-

rído de dos balazos por un sujeto, que le disparó en su tramo de verduras del Mercado Oriental de Managua, el domingo 9 de abril, en horas de la mañana. El herido fue inmediatamente defendido por miembros de la Guardia Nacional, quienes lo llevaron a la cárcel llamada El Hermigero, donde quedó a la orden del Alcalde Penal. El cuerpo de Edgar, fue recogido por una señora que al parecer era familiar suya y le dio santa sepultura en el Cementerio de Managua. Sobre este caso informo ampliamente el diario "No vedades" de aquella capital, el lunes siguiente. Al parecer todo se debió a una polca en que Edgar, golpeó a su homicida.

Dejo así completada la consulta que hacen Uds., hoy en sus páginas para que la madre de este infortunado muchacho sepa la verdad sobre lo sucedido".

# LA REPUBLICA SUCEOS

# Madre e hijo heridos

A las 4 de la tarde del domingo último, en la carretera a Guadalupe, se produjo un grave accidente de la circulación en el que resultó gravemente herida una señora y su hijo. Estas personas son María Dolores Madrid, de 34 años, y su hijo Luis Alonso Mora Naranjo de tres años, habiendo sido responsable del atropello el motociclista A. Herrera O., quien conducía su vehículo placa M. 432. Tanto la Sra. Madrid como su hijo fueron trasladados para recibir las atenciones médicas del caso en el Hospital San Juan de Dios y de Niños.

# Barbudos "robachicos" raptan otro niño en Santo Domingo

El sábado último en Santo Domingo de Heredia, fue cometido otro rapto de un niño por parte de tres elementos barbudos, que hace algunos días cometieron otro acto de esta clase, en ese mismo lugar. Nuestros Informantes dijeron que en esta oportunidad los sujetos llegaron hasta una casa en los alrededores de la ciudad de Santo Domingo, donde se encontraron con que un niño de escasos 7 años de edad había sido dejado solo por su familia. Al parecer los "robachicos" lo agarraron y llevaron hacia un lugar solitario, donde lo tuvieron amarrado a un árbol, descon-

ciéndose las verdaderas intenciones con que realizaron esta fechoría esos maledantes. Al cabo de algún rato ya cuando la madre del menor y demás familia habían iniciado una intensa búsqueda, apareció corriendo por un camino, con la cara toda rasguñada y sangrando así como las vestiduras rasgadas. El caso según parece fue puesto al igual que el anterior en conocimiento de las autoridades dominicanas, que se encargan de realizar una investigación para dar con los malhechores que tienen alarmados a los milloneros de ese cantón herediense con esos actos vandálicos.

## A V I S O

### SE ALQUILA BODEGA

En San Francisco de Dos Ríos, 25 vs. Este Teatro Hispano, 600 metros cuadrados por cuatro de alto, techo y camos Ricolit, oficina y servicio sanitario, portón de hierro ampolio. Construcción próxima a terminarse por lo que se puede ajustar a las necesidades del interesado. Alquiler: \$ 2.000.00 mensuales. Informes: TELEFONO 22-39-30.

# Exitosa carrera ciclística en frontera panameña



Jacinto Chávez llegó de primero a Paso Canoas, frontera con Panamá, pero luego se desvió de la ruta y entró de último.

Se realizó la idea que tenía el gran corredor de añoño Evangelista Chavarría, el de capear la con elementos de Panamá y como ruta, Villa Nelly, David, Panamá, Villa Nelly, con un recorrido de 150 kilómetros, partiendo corredores de la Meseta Central y provincias y darle al evento más realce y así como porar con el hospital de la localidad, festejos que se realizaron para tal fin.

### Una caravana de Chiriquí

Al evento vino, una caravana de Chiriquí, la cual vino formada por los siguientes corredores: Elías Toruño, Saretta go Frazee, Ambrosio Madrid y Guillermo Castilla. Corredor no vato: Vidal Gaitán, joven muchacho que promete mucho.

### Por Costa Rica

José M. Solo, campeón nacional, Johnny Umaña, Juan José Solo, Edgar Loria (Tareas), Carlos E. Madrigal (Desamarrados), Jacinto Chaves (San Ramón), Alfonso y Alberto Dittel (Turriaba), Alfonso Seas (Desamarrados).

El evento tuvo momentos de gran emoción por su rapidez.

La cuarteta que envió la hermana república de Panamá, en esta ocasión de Chiriquí, dio la pelea que estuvo a punto de conseguir el triunfo pues su fuerte es lo plano y lo saben trabajar muy bien. Los nuestros tuvieron que emplearse a fondo para poder contrarrestar los constantes ataques de los de Chiriquí, principalmente Solo y Umaña fueron los que estuvieron respondiendo mejor.

En los novatos Jacinto Chaves de San Ramón, estuvo muy bien, fue el primero que cruzó la frontera, para luego ser nuevamente alcanzado y cuando llegaba a David equivocadamente tomó rumbo a Panamá, perdiendo un segundo lugar y a la postre ocupar el último.

Los primeros kilómetros en territorio nacional, carretera de piedra, los corredores se mantenían haciendo cortos ataques, pero en la carretera de cemento, José Manuel Solo en unas ocasiones trató de escapar, sin poder hacerlo, igualmente lo quiso hacer Toruño y Madrid, tanto de ida como de vuelta, se definió el triunfo sobre la meta, tanto en David José Manuel Solo triunfó, como en Villa Nelly cuando ganó el panameño Madrid. Estos dos finales

entre Solo y Madrid, la ventaja fue para Solo al final, cuando vino la suma de tiempos.

### Nuestro agradecimiento

Para el señor Evangelista Chavarría que en todo momento estuvo dándonos atenciones. Al señor Napoleón Rodríguez que estuvo con nosotros trobajando en la información. Al señor Agustín Herrera Navarro, jefe de Relaciones Laborales de la Compañía Bananera, que nos puso a la orden un vehículo, para cubrir la información del evento. Al señor Guillermo Calderón Trejos, elemento coordinador para la pasada de la frontera, en fin para todos los del Comité Organizador de los festejos de Villa Nelly nuestro agradecimiento.

### Los tiempos generales son los siguientes:

La posición de los novatos en el recorrido Villa Nelly, David, con una magnífica actuación de Alfonso Seas de Desamarrados, es la siguiente:

1. Alfonso Seas
2. h. 15 m. 04 s.
3. Vidal Gaitán (Chiriquí)

1. h. 22 m. 01 s.
2. Alfonso Dittel
3. h. 22 m. 00 s.
4. Alberto Dittel
5. h. 31 m. 00 s.
6. Jacinto Chaves
7. h. 35 m. 01 s.

Retirado: Carlos E. Madrigal.

- Las posiciones de los corredores, recorrido Villa Nelly, David, Villa Nelly, los siguientes:
1. José Manuel Solo
  4. h. 35 m. 00 s.
  2. Ambrosio Madrid (Panamá)

4. h. 36 m. 30 s.
3. Guillermo Castilla (Panamá)
4. h. 38 m. 40 s.
4. Johnny Umaña
4. h. 37 m. 06 s.
5. Elías Toruño (Panamá)
4. h. 23 m. 05 s.
6. Edgar Loria
4. h. 46 m. 04 s.
- Juan José Solo
4. h. 51 m.
7. Santiago Frago, (Panamá)
5. h. 00 m. 03 s.

José Cornejo M.

## Benvenuti de Italia es el nuevo campeón mundial peso mediano

NUEVA YORK, 17. AP.— El italiano Nino Benvenuti con quién esta noche el título mundial de peso mediano al vencer por decisión unánime al campeón Emilio Griffith en una emotiva pelea de 10 rounds.

Edmulado constantemente por gritos de sus partidarios de la colonia italiana de Nueva York que repetían a coro "Nino, Nino", el apuesto italiano desvirtuó las apuestas que favorecían a Griffith 13-8 y se anotó una resonante triunfo en su primera presentación en el Madison Square Garden de Nueva York.

Tras haber caído a la lona y escuchar la cuenta reglamentaria de ocho en el cuarto round, después que él había derribado a Griffith por la mita cuenta en el segundo, el italiano no desplegó gran variedad de golpes en su gran triunfo.

## SAPRISSA-ALAJUELENSE

MAÑANA ESTADIO NACIONAL  
Venta de Palcos en el Deportivo Saprissa

## LA REPUBLICA DEPORTES

Redactor Jefe: LUIS CARTIN P.  
Redactor: LUIS A. GARCIA A.



Alfonso Seas fue el ganador de la prueba de novatos. Lo vemos posado para LA REPUBLICA con el profesor Bo-Bivar Ureán, en David, Panamá.

## SAPRISSA-ALAJUELENSE

MAÑANA ESTADIO NACIONAL  
Venta de Palcos en el Deportivo Saprissa

# "Totogol" reanuda sus actividades



Ayer fuimos invitados por los poseedores del Totogol, el cada día más popular sistema de lotería futbolística, para conocer algunos detalles de su organización para este su nuevo ciclo que dará comienzo el próximo domingo simultáneamente con el Campeonato Nacional de Fútbol.

Don Arturo Arias Chinchilla y don Oscar Vargas Bello nos recibieron en sus oficinas con la e-ballerosidad ya tradicional en tan cumplidos funcionarios.

Conozco la charla con nuestras preguntas que originaron sus respuestas.

¿Qué novedades presenta Totogol para esta temporada?

—Varias a saber. Entre otras las siguientes. El apostador lea

drá mayores ventajas, ya que el deseo del totogol es que el público esté cada día más satisfecho. Tendrá dos formularios completamente distintos o sea el llamado viejo sistema, que fue el que se aplicó primeramente y también el nuevo sistema que se puso en práctica en la reciente competencia del torneo de copa. Podrá notar que había un fuerte sector del público muy de acuerdo con el nuevo sistema, pero que también una gran cantidad de apostadores añeblaba el viejo sistema. Para complacer a todos nos resolvimos dar a cada público ambos formularios para que aposte a su entero gusto.

¿Y qué hay de los partidos

suplentes para que su marca sirva para sustituir aquel de al gusto de los seis partidos oficiales que no llegara a efectuarse?

—A eso vamos. Era un sentir unánime de los apostadores que no estaban de acuerdo con la medida existente de que cuando un partido no se verificaba por cualquier motivo entonces ya no había pleno o sea premio para seis aciertos, aun que se daba por correcta cualquiera que fuera el marcador puesto por el apostador. Recogimos ese sentir del público y entonces optamos por señalar dos partidos suplentes para con ellos garantizarle a todos que siempre existirá la ansiada posibilidad de dar el pleno de los seis aciertos y barrer con el gran fondo acumulativo.

¿Y con cuánto de fondo acumulado comenzará el totogol el próximo domingo?

—Con ₡ 99.000.00 (noventa mil colones), que es más que atrayente.

¿Y algo más que informar a nuestros lectores?

—Que todo está perfectamente organizado para garantizarle al público eficaz sistema en todo el país, mediante nuestra red de puestos de venta de formularios y que las puertas de nuestras oficinas en la capital están siempre abiertas para todos.

Decamós mucho éxito al popular totogol, en esta nueva etapa que beneficiará a los hospitales, clubes, y público en general.





**Gulf Costa Rica Company, S. A.**

Da su más cordial bienvenida al famoso  
equipo de Basket-Ball

## **GULF ALL - STARS**

Que actuará durante los días 19 - 20 v 21  
del presente mes de abril en el  
Gimnasio Nacional.

No deje de asistir a este formidable evento  
deportivo hecho posible por su amiga,

**Gulf Costa Rica Company, S. A.**

# Puntarenas juega hoy con San Ramón



Esta noche en el estadio porteño se jugará un amistoso de fogueo con miras al campeonato nacional que comenzará dentro de pocos días. El cuadro chuchequero ahora bajo la dirección del técnico chileno Román Soto Vergara recibe la visita del batallador cuadro ramonense, así, perdiéndose un partido muy movido ya que siempre que se han enfrentado dan excelente rendimiento. Mañana ofreceremos una reseña completa del amistoso de esta noche.

## Hoy continuará el Torneo de Boliche

Muy lucida resultó la 33 fecha del Torneo de Verano de Boliche de la Liga de los Marinos del C. R. C. C., jugada el pasado 11 de abril, ya que los equipos lucieron sus nuevos uniformes lo que le dio gran realce al evento. Sin embargo, la jornada resultó de bajo rendimiento, registrándose un bajo promedio colectivo. Neto Madrid con 536, Rodolfo Sequiera con 527 y Oscar Lutz con 525, lanzaron las mejores series, con totales que no son nada extraordinarios. Esperamos que en las próximas fechas se produzca una lógica reacción.

El Boliche Ltda. ahora jugando con su nuevo nombre "San Martín", continúa en primer puesto, aunque vio reducir su sensiblemente su ventaja que ha quedado en solamente 4 pines sobre los Circuitos que triunfaron en la puntuación de esta fecha. Los punteros tienen 30 puntos, por 33 y medio de

su escuelas, mientras que en tercer lugar marchan ahora los Huracanes con 32 y en el sótano siguen los Bravos con solamente 18 y medio.

En la competencia individual Phil Madrid siguió primero en categoría superior con promedio de 184.0, seguido de cerca por Neto Madrid con 182.5. Por su parte Teño Filloy reu pero bastante su juego y se mantuvo en primer lugar con su con marca de 169.3. Pape Estrada y Alvaro Brenes están en 2º y tercer lugar con 167.2 y 163.5 No hubo variantes en la categoría B, en la que Willy González sigue primero con 170.3 de average pero ahora se le ha acrecido notoriamente Eloy Lutz con promedio de 161.1. González, que se anotó un grand slam el martes, es el líder en ese departamento con 8 en 13 juegos, seguido por Filloy que tiene a su nombre 6.

En puntos en Split la pro-

ducción ha estado muy baja, lo que permite a Phil Madrid conservar al primer lugar con un total de 11 y medio y ventaja de tres y medio puntos sobre Mario Carranza.

Continúan invariables la Lina y Serie con Handicap, con marcas implantadas por Filloy (281) y Renee de Góngora (686) respectivamente.

Con la fecha a jugarse hoy martes, llegaremos a la mitad del certamen, lo que ya permitirá vislumbrar cuál o cuáles equipos tendrán más opción por el título de Campeones de Verano. La competencia será comienzo a las 8 p. m. en el Boliche San Martín en donde se está desarrollando en tanto las instalaciones del Club Campos terminarán de ser ampliadas, cosa que se estima será para mediados del próximo mes de mayo. Estaremos informando.

## SAPRISSA-ALAJUELENSE

MAÑANA ESTADIO NACIONAL  
Venta de Palcos en el Deportivo Saprissa

### Basket para esta noche

Esta noche deben efectuarse tres partidos más del campeonato nacional de basket en el cual el uruguayo del gimnasio capitalino.

Como preliminar a las 5.45 p. m. se enfrentarán las reservas del Tennis y del Amón que dará ocasión de ver a muchos nuevos elementos de promesa. En el primer estadio que dará comienzo a las 7 p. m. se miden las primeras divisiones de Amón y Universidad llamada a ser de gran emoción dada la buena forma en que estos quintetos han venido actuando. Los celestes están comandados por el liderado con su bien acoplado conjunto mientras que los campeones de la temporada anterior vienen en segundo lugar a un sólo punto de diferencia. Cierzan el programa empen-

zando alrededor de las 8 y 30 p. m. Tennis y Don Bosco.

En este juego volveremos a ver actuar al reforzado equipo tenista con las cuatro estrellas argentinas que lograron adquirir que le están dando un enorme poderío.

Los boquisinos han venido sufriendo mucho de juego y son toda una amenaza para los restantes equipos que consisten en primera división.

Hay otra nota de especial atracción para esta noche y es la presencia de los mundiales de famosos cancheros nocturnos y ricanos Guit All Stars que llegan hoy al país y que serán presentados en la cancha.

No olvidamos de que hoy será día de fuerte taquilla en el gimnasio capitalino.

## A la Srta. Mayra Soto Hernández campeona C. A. de jabalina

Por Eduardo (Tito) Sáenz

Con un esfuerzo supremo, con deseo de participar venciendo todos los obstáculos que se le presentaron, con sacrificio de tiempo para su preparación sintiéndose con la conciencia limpia, dio el último paso solicitando permiso para que le dejaran participar aunque de su propio peculio tuviera que costearse el viaje.

Así viajó Mayra Soto Hernández a la ciudad del Quetzal, con un águila solitaria despierto sus alas para representar a Costa Rica en el Campeonato de Atletismo Centroamericano.

Nueva fueron sus oponentes de músculo fuerte que se vieron pequeños ante la entereza de toda una deportista que salió adelante con su más alta marca y obteniendo con ello el codiciado título de Campeona Centroamericana en el lanzamiento de la jabalina, primera vez que a una atleta costarricense se le coloca en su pecho la medalla de oro por tan brillante limpia y desinteresada actuación.

Dedicación, esfuerzo, capacidad y entereza, llevaron a la señorita Mayra a vencer todos los obstáculos para participar en esta justa centroamericana, y en la hermana república de Guatemala supo salir adelante frente a todos los participantes de Centro América, que también buscaban el codiciado título.

Costa Rica quedó bien representada en la señorita Mayra tanto por su cultura, educación y belleza como por su músculo fuerte.

Como águila solitaria supiste

llegar a la cima ostentando el título de campeona centroamericana en el lanzamiento de la jabalina y ofrecérselo a tu Patria.

Orgullo de tu Patria, orgullo de tus padres y satisfacción para quien cumple abnegadamente.

Que esta sea una sincera felicitación más para quien se merece todo mi respeto.

### Peñarol para Europa

MONTEVIDEO, 17 (AP).—El campeón mundial de clubes, Peñarol, emprenderá hoy un gira por Europa para disputar de 10 a 17 encuentros.

Peñarol también debía presentarse en Estados Unidos y México pero estas partidas fueron canceladas.

### Traspasado el arquero inglés Gordon Banks

LONDRES, 17 (AP).— El arquero del equipo de fútbol de Inglaterra, que ganó la Copa Mundial, Gordon Banks, fue transferido de Leicester City a Stoke City hoy por el equivalente de 145.000 dólares.

Sólo un arquero en Inglaterra ha sido adquirido por una cantidad mayor, Alex Stepney de Manchester United, que fue tras pasado, por Chelsea a cambio de 154.000 dólares.

### Record de sintonía en la transmisión del partido entre Liga Deportiva Alajuelense y Alianza de El Salvador

Un éxito más en su etapa de superación nacional acaba de obtener RADIO COLUMBIA y sus repetidoras en todo el país al llevar a cabo en una forma verdaderamente "efectiva" la transmisión del partido de fútbol "Campeón de Campeones" del brado el pasado domingo entre Liga Deportiva Alajuelense, campeón de Costa Rica y Alianza de El Salvador, campeón de este país.

En estos momentos se cuen-

tan por miles los telegramas y cartas que han llegado a RADIO COLUMBIA felicitándolo por la nitidez y claridad con que pudo escucharse, aún en los lugares más distantes del país, esta excepcional transmisión que rompió todos los records de sintonía.

No queremos dejar pasar esta oportunidad sin enviarle nuestra más efusiva felicitación a RADIO COLUMBIA por el gran éxito obtenido, lo que hacemos

extensiva a los patrocinadores de la Cadena Deportiva Sanyo, las prestigiosas firmas ALFREDO SASSO R. E. HILLO, LTDA., distribuidoras exclusivas en Costa Rica de SANYO y EMBROTE, LADORA NACIONAL S. A., fabricantes del delicioso refrescante PEPSI, ya que gracias a su esfuerzo la gran afición costarricense estuvo pendiente de todos y cada uno de los emocionantes momentos que se vivieron en este encuentro.

## Desarrolle Músculos y Fuerza

en tiempo record GRATIS inscribese hoy mismo GRATIS

EL GIMNASIO MAS MODERNO DE COSTA RICA Y CENTROAMERICA MONTADO A TODO LUJO AL ESTILO NORTEAMERICANO.

### GIMNASIO ATLAS

CALLE 4, AVENIDA CENTRAL Y SEGUNDA, EDIFICIO ORO 3er. PISO, FRENTE COSTADO ESTE DEL BANCO DE COSTA RICA.

El único acondicionado con extractores de aire



JORGE MORA LEITON  
Campeón de Campeones  
Director Técnico.

# Fútbol uruguayo

**MONTEVIDEO, 17. AP.**— Resultados de los partidos del domingo en la primera fecha del campeonato de fútbol. Nacional 4 Liverpool 2. Cerro 4 Rápido Juniors 1. Danubio 1, Sud América 0. Racing 3, Fenix 0.

## Hoy juegan Santa Fe y River en Buenos Aires

**BOGOTÁ, 17. AP.**— Hoy viaja a Buenos Aires el campeón profesional de fútbol de Colombia, Santa Fe, para jugar contra River Plate el martes en las eliminatorias del grupo dos del Torneo por Copa Libertador de América.

También jugará contra Racing en Buenos Aires y después seguirá a Bolivia a enfrentarse al 31 de Octubre el 24 de abril y al Bolívar el 28.

La delegación está integrada por los jugadores Oswaldo Aya Ja Manuel Pacheco, Efraín Castillo, Orlando Marín, Claudioheor Caroso, Alfonso Rodríguez, German Avila, Odimar Dos Santos, Walter Morales, Ignacio Pérez Alfonso Canon, Marino Clinger, Dilio Camisón, Héctor Penabaz, Efraín Pacilla, Gelson Vielraz y Pedro Díaz.

## Perdió Gimnasia y Esgrima

**PORTO ALEGRE, BRASIL, 17 (AP).**— Gimnasia y Esgrima, de la Plata, perdió ayer un partido de fútbol, 2-0 contra El Guarany de Base Río Grande Do Sul.

Terminó el primer tiempo 1-0. Anotaron Abitia a los 44 minutos y Acio a los 55.

# Estrellas "Gulf" llegan hoy



Hoy llega a nuestro país el fantástico equipo norteamericano de baloncesto GULF ALL STARS en un eslabón más dentro de la gran cadena de presentaciones que están realizando en su gira mundial. No sólo jugarán contra escogidos quintos nacionales en el gimnasio capitalino sino que darán durante el día clínicas y conferencias en escogidos colegios y centros de enseñanza. Queremos desde ya presentar a los famosos canasteros estadounidenses nuestro más atento saludo

de bienvenida a Costa Rica en donde se les recibe con los brazos abiertos. En sección aparte damos a conocer los nombres de los jugadores estelares que vienen integrando esta lujosa delegación bajo el patrocinio de la también mundialmente famosa firma petrolera GULF a cuyo desprendimiento y alto espíritu deportivo se debe esta gira de los auténticos y mejores embajadores del gran pueblo norteamericano.

# AHORA

PARA QUE TENGA MAS OPORTUNIDAD DE GANAR



# TOTOGOL

Con partidos suplentes

Vea la nueva TOTO GUIA

### ARTICULO 16:

Si uno o dos partidos incluidos en el programa oficial, no pudiesen realizarse en la fecha correspondiente, los pronósticos anotados para ellos en cada formulario, se aplicarán a los resultados de los partidos señalados como "Suplentes" en la programación oficial de cada Concurso, que compensarán en el orden numérico a los no realizados.

ESTADIOS		ESCUPES	T E T O G O L		RESULTADO SUPLENTE EN PUNTOS	
			1	2	1	2
			2	1	1	2
			3		1	2
			4		1	2
			5		1	2
			6		1	2
			PARTIDOS SUPLENTE			
			1	2		
			NO CONCLUYAN			

### VENTAJAS DE LOS PARTIDOS SUPLENTE

Ahora ya no importa que se suspenda un partido. Los pronósticos hechos por usted para los partidos no efectuados, se le asignan a los partidos SUPLENTE; vale decir que al no efectuarse un encuentro se toma el resultado del Suplente 1º, y en el caso de que sean dos los partidos no celebrados se toman los resultados de ambos suplentes, en su orden numérico.

## CADA DIA MAS VENTAJAS PARA UD.

# € 90.000.00

PARA SEIS ACIERTOS ESTA SEMANA

2 PARTIDOS SUPLENTE  
2 FORMULARIOS A ESCOGER

# APUESTE Y GANE EN TOTOGOL



# LA REPUBLICA AVISOS CLASIFICADOS

**00847 — GANGA AUTOMO-VIL FIAT 600 MOTOR PERFECTAS CONDICIONES. \$ 6.500.00. TEL. 25-52-83.**

**10561**

**AUTORAMA FERNANDO CRUZ**  
50 al Sur y 89 Oeste del Teatro Moderno  
Tel 21-32-36. Apartado 1197  
Mercedes Benz 220 S. 1964  
Toyota Station Wagon  
4 puertas 1963  
Station Wagon 1961  
Mercedes Benz 202 S 1961  
Fiat 1100 950  
Internacional Scout 1961  
Simca Bedet 1060  
Rambler American  
Station Wagon 1951  
Rambler American 1961

Compra Venta, Comisión. Se compran autos al contado.

**FABRICA DE PRODUCTOS DE GOMA Y LATEX**  
50 Este Teatro Libano  
Teléfono: 22-36-92  
**O FRECE:**  
HULES:  
para cauchos de taxi  
**VENTOSAS:**  
para sostén de rútuos de taxi  
**TACOS:**  
de hula para cortes y muebles de metal.  
**BUSHINGS:**  
de hula, para hojas de resortes de automóviles, camiones y furgones.  
HULES:  
para bicicletas, motonetas y motocicletas.  
**LENGUETAS DE HULE (Faldones)**  
para llantos de furgones, camiones, buses y jeeps con la marca impresa en hula blanco, para toda marca y en todo tamaño.  
**HULES PARA TODOS LOS USOS Y TODOS LOS FINES.**

### EN 24 HORAS LE PINTAMOS

- SU COCINA,
  - REFRIGERADOR,
  - LAVADORA, etc.
- Le damos un acabado perfecto.

### Cocinas NURY

Zapote - Tel. 25-09-93

**00887 — YAMAHA, MOTOCICLETA 1966, 4000 kilómetros recorridos. Vendido \$ 2.000 con todo. Véala en Estadística y Centros, contiguo Registro Civil, OROZCO.**

### NEGOCIOS

**PRESTAMOS PARA CAPITAL DE OPERACION**  
Exclusivamente a Empresas o Empresarios

**SIN COMISION**  
No se rebajan los intereses por adelantado.

### OFOMECO

Teléfono 21-09-15  
Apdo. 4445 — San José  
Edificio Floryd  
Nº 3127, 2do. Piso  
Bº Francisco Peralta

**OFICINA:**  
De 9 a 11:30 a.m.  
De 2 a 5:30 p.m.

**00891 — VENDO, CAMBIO**  
Bar restaurante. MIRANDA. Tel. Teléfono 21-02-14.

**00894 — COMPRO AL CONTADO FINCA DE 2 A 5 MANZANAS PLANAS CON O SIN CASA. SE REQUIERE UNA ALTURA MAXIMA DE MIL METROS. PREFERIRO RIO SEGUNDO, ALAJUELA O LA GARITA DEBE TENER AGUA Y ESTAR EN CARRETERA O BUEN CAMINO TRANSITABLE. ESCRIBIR A MAURO FERNANDEZ, APARTADO 1605 SAN JOSE.**

### GANGA

### Cocinas NURY

**DE LUJO**  
**ULTIMAS DE ESTE PRECIO**  
**De 2 DISCOS a \$ 550.00**  
**contado.**  
**De 3 DISCOS a \$ 700.00**  
**contado.**  
**En diversos colores.**

### COMPRAMOS CASAS EN SAN JOSE

Lote Guadalupe \$ 12.000. Conlado, ganga.  
Tenemos casas y lotes para vender o cambiar.  
Finca muy buenas y productivas.

Si necesita vender su finca nosotros tenemos comprador. Escribanos.  
Lote Escand centro, con botija, al lado de la compra.

Una buena reputación es nuestra mejor recompensa.

**EL CONSEJERO COMERCIAL**  
Detrás Soledad, casa 613, San José. Teléfono 21-94-78.

**10887— AVISO IMPORTANTE:**  
¿Sabe usted que hay a la venta lotes donde NUNCA podrá construir?  
¿Sabe usted que muchas casas, aparentemente buenas, son una inversión mala?  
¿Sabe usted al el carro que piensa comprar tiene defectos graves que no se ven?  
Cuida su dinero, nosotros contamos con personal capacitado para indicarle si su compra es buena o mala.

### Serviequipos de Oficina ANDRES MASIS

Teléfono 22-62-52  
Apartado 2625  
25 varas Norte

Botica Dolorosa, frente Central de Bomberos

Máquinas de escribir

Sumadoras  
Calculadoras

Arreglo garantizado.

**10478 — INVERSIONES** garantizadas de alto rendimiento. Obtengo magnífica utilidad (18%) en plazo corto, con recuperación mensual garantía real (hipotecaria), cualquier cantidad, sin molestias ni trabajo de su parte. Depósito Barrio Luján Ltda. teléfonos ... 22-06-06 y 22-06-69, apartado 2961. E. J.

**00878 — MOTIVOS DE SA-LUD** vándese centro Centro México, Barrio México, Tel. / 25-58-18.

### MUEBLES

**10482 — MUEBLERIA LA INDUSTRIAL.** Tel. 21-13-96. Realización constante de juegos de sala, dormitorio, comedor, oficina, 150 norte antigua Bólica Oriental.

**10483 — MUEBLERIA CENTER CITY,** camas replica \$ 275.00 Roperos \$ 250.00 Juegos de sala confortables \$ 475.00. Teléfono 21-93-42.

**00849 — VENDO MUEBLES COMEDOR Y OTROS.** TEL. 21-18-24.

### PARA EL HOGAR

### REPARACION de COCINAS NACIONALES y EXTRANJERAS

Mientras se la reparamos le prestamos una Cocina NURY.  
Garantía en el trabajo.  
**Cocinas NURY**

### ZAPOTE.

Teléfono 25—09—93

### CAMISAS BATMAN

**para niños DE 1 a 10 AÑOS.**

SOMBRIILLAS PARAGUAS Y CAPAS

para escuelas y colegiales los conseguimos de mejor calidad y más bajo precio en

### Bazar

### San José

Avenida Central  
75 vs. Oeste Farmacia Iris.

### ALQUILERES



### ROVIRA

CRISTALERIA LOZA, ETC.

TEL. 22 64-22 22-33-16

**SEÑOR COMERCIANTE E INDUSTRIAL: SUS AVISOS CLASIFICADOS EN ESTA SECCION, SERAN MUY BIEN ATENDIDOS POR UN AGENTE, SI UD. LLAMA AL TELEFONO 21-02-66.**



- SEPTICOS,
- LIMPIEZA de TANQUES,
- CLOACAS,
- CANERIAS Y
- FUMIGACION.

### EL SANITARIO

TELEFONOS:

22-04-41 y 22-68-68  
Recuerde: Comienza con "S" y termina con "S" probe mo en su hogar.

### MAQUINARIA

**10511—30 MAQUINAS VULCANIZADORAS ITALIANAS PARA HACER ZAPATOS TENNIS MUJERES CON HORMAS COMPLETAS. VALEN US\$30.000. AHORA US\$12.500.00 — DAYTON COMPANY, 418 SE 11 AVENUE, HIALEAH, FLORIDA, USA.**

**TALLER ROSALES.** Ahora con moderno equipo para servicio de radiadores, operado por un experto que acaba de recibir un entrenamiento intensivo en la Fábrica de OMAHA NEBRASKA. TALLER ROSALES un taller especializado 400 vrs. Sur del Pipilo, carretera a Desamparados. Tel. 22-66-56



Taladro portable

### Almacén RUDIN

LIMITADA

300 varas Sur 50 Oeste de Catedral.  
Teléfono 22-37-25  
Apartado 2348

OFICINISTAS, ESTUDIANTES.



Economice dinero y tiempo. Hagan sus ejercicios en su casa. Con un pequeño adelanto Ud. pueden obtener su juego de poses.

### FUNDICION CHIRINO

300 varas Norte antigua Botica Salera. Carretera a Heredia. Tel: 21-76-25 - Apdo. 3459

### PROFESIONALES

### MITAD DE PRECIO

Encontrará Usted  
• Su Refrigeradora  
• Lavadora  
• Cocina etc.

con grandes facilidades de pago en  
"LOS NARANJOS Ltda."  
Frente Teatro Moderno.  
Tel. 21-48-52

PARA SU EXAMEN DE LA VISTA



y su receta para antojos del Seguro Social y de su médico oculista a los mejores precios



TELÉFONO 22-56-72  
APARTADO 787  
125 vrs. Norte Banco Central

### Lic. Winston Grey G. Abogado y Notario

Oficina 125 sur Parque Lamm  
Teléfono 21—57—54  
English Spoken

LABORATORIO DENTAL

### PINAGEL

Reparación y confección de todo dentadura postiza, oro, acrílico, acero. SERVICIO ESPECIAL PARA DENTISTAS 75 varas Oeste Registro Civil. Entrada Hotel Regis.  
Tel.: 21-31-92

### Dr. MIGUEZ

Médico Cirujano

Oficina en los bajos de Descolombia, costado de la Embajada Americana. Teléfono Oficina 21-94-50 Domicilio 21-27-36.

de noche, inclusive domingos y feriados.

Martes 18 de Abril de 1967

### Luis Arnoldo Altamirano Macías

Por teléfono 25-47-08 especialidades "CASE" anuncia su número telefónico a sus clientes y a las personas que tengan maquinaria agrícola industrial.  
También atiende sus gratos órdenes en la ciudad y en el campo.

Nadie en bueno o malo solo sino en función del prójimo

# SUBDISCOQUI

en  
ALMACEN "LA FAMILIA"

## "Pedro Páramo" audaz película mexicana

MEXICO, D. F. (Pelmez). — Cuando se inició la filmación de "Pedro Páramo", adaptación de la novela de Juan Rulfo, surgieron comentarios de los cronistas literarios y de cine, comentando las dificultades que ofrecía un tema sombrío, audaz, espeluznante, para llevarlo a la pantalla. Nosotros volvimos a leer la novela y pensamos, que la empresa era complicada. Pero dos hombres muy conocidos, el novelista Carlos Fuentes y el director Carlos Velo, lograron una adaptación verdaderamente cinematográfica.

Clase Films Mundiales y Manuel Barbachano Ponce, coproductores, dieron todas las facilidades y todo el dinero necesario, para una empresa arriesgada. El Banco Cinematográfico ofreció un apoyo considerable al proyecto. Y así en calidad de excepcional, se realizó lo que ha resultado, en la realidad, una película francamente excepcional.

Era interesante que el lector conociera este detalle, para antes de hablarnos de lo que los interesa: "Pedro Páramo", la crónica del film. Historia árida, llena de complicaciones, con muertes que vuelven a hablar, con treinta años de proceso, para los cuales se estuvo preparando el maquillaje por expertos, durante meses, con situaciones sumamente difíciles y con un final trágico...

Sería difícil señalar los factores del éxito de "Pedro Páramo". En mi opinión es el equipo. Primero, la historia, fuerte, tre-

mebunda repetitivos complicada, de Juan Rulfo... Después la preparación, el cuidado, la minuciosidad con que se elaboró el plan de producción. Claro que hay que resaltar el galán. Sin olvidar la dirección extraordinaria de Carlos Velo, la emocionante fotografía de Gabriel Figueroa, la escenografía de Fontana y, sobre todo, aunque al público poco le interesa este aspecto básico, en ocasiones, los medios que pusieron en sus manos los coproductores Clase Films Mundiales y Manuel Barbachano Ponce, con una gran confianza, a la que han sabido responder, en todos los aspectos, como dijimos al principio de este párrafo, el equipo.

Hemos dejado para el final —los últimos serán los primeros— a los intérpretes, factor fundamental en un film. John Gavin, el actor de Hollywood, es Pedro Páramo, personaje difícil, de muchas facetas, eje de la trama. Solo un señor de su categoría podía darle vida, frente a la cámara a ese personaje dueño de vidas y haciendas, atractivo para las mujeres, energético y terrible para los hombres, que "vive y muere" una historia apasionante. Pilar Pellicer, en el papel de Susana San Juan, se consagra como excelente actriz. Narciso Busquets, es el actor apropiado para Bartolomé San Juan. Ignacio López Tarso, en Fulgor Sedano nos da una prueba más de su capacidad extraordinaria.

## Radio Universitaria

850 Kes. — Tel. 25-39-36

Martes 18 de Abril de 1967

4.30 a 5.00 Escuela para Todos  
Espacio cedido al ICECU  
7.00 Iniciación de labores  
7.05 Galería Musical  
Bartók: Concierto para viola y orquesta  
Boccherini: Sinfonía en Re menor, "La Casa del Diablo"  
7.45 Exposición Internacional  
8.00 Música de Cámara  
Haydn: Dúo en Si bemol mayor para dos violines  
Beethoven: Sorenata en Re mayor Op. 8  
Ginastera: Cuarteto Nº 1  
9.00 Francés por Radio  
Lección Nº 7 de la III serie  
9.15 Concierto con la Orquesta Boston Pops  
9.45 Cuentos y Leyendas  
10.00 Concierto de la mañana.  
Para complacer solicitudes  
11.0 Les Habla Holanda  
11.45 La Ciencia en Francia  
12.00 Concierto del mediodía  
Mendelssohn: Obertura Mar en Calma y Tréspero Valse  
Liszt: Rapodia Húngara Nº 6 en Re mayor  
Schubert: Rosamunda — Música incidental  
2.00 Compositores Norteamericanos  
2.30 Música Beata de Ballet  
3.00 Concierto de la tarde  
Brahms: Sorenata en Re mayor, Op. 11  
Arensky: Variaciones sobre un tema de Tchaikovsky  
4.00 Israel a Través de su Folklore

4.15 Música y Compositores  
Para complacer solicitudes  
6.00 Voces de Oro  
700 Sala de Conciertos. Para complacer solicitudes  
8.15 Concierto Chilleno en Bonn  
9.00 Concierto de la noche  
Buxtehude: Canata "Crea en Mí un Corazón Limpio, Oh Dios"  
Paganini: Fantasia en la Cuarta de Sol  
Chopin: Nocturno, Nº 2 en Mi bemol mayor, Op. 9, Nº 2  
Wartlock: Sorenata para orquesta de cámara  
Talliferro: Sonata para arpa  
Borodin: Danzas Polovetsianas — de la ópera El Príncipe Igor  
Beethoven: 7 Variaciones sobre un tema de Mozart  
Astoriz: Azerbaijan Mugam — Suite  
10.00 Clausura de labores

## GATUNAS



\* LOS TRES ASES de México visitaron "LA REPUBLICA".

\* CHUNGALETA fue al estadio de Heredia y NO era él el antipático...

\* Pánico en los bailillos de los locutores; el Sindicato aumentará cuota!



El gustado trio Los Ases procedente de México, visitó ayer "Gatunas". Los artistas Héctor González, segunda guitarra y segunda voz; Rolando Moriel, primera voz; y Mario Romero, requinto y tercera voz, fueron fotografiados leyendo LA REPUBLICA, cuando estuvieron en nuestra casa periodística...

El locutor de "Goloso de la Suerte", se queda un gato. El lector debe recordar que el programa también se lanza por Tle Tac Radio, y no sería malo que cuando él hace referencia a los televidentes se acuerde de los p-bres ratones que no han podido comprar televisión y sólo tienen un aparato de radio y flado...

Chungaleta quiso poner de manifiesto la simpatía que el público le tiene y la mejor manera de hacerlo pensó, era pasar la prueba del fuego, como le sucedió a uno de ellos cuando recibió la rechifada del año al jugar, al campo de fútbol de Moravia...

Ayer nos llamó por teléfono un gatuno amigo (con quien por cierto, teníamos un tiempo de no conversar) este nos preguntaba que por cuáles razones Monumental y Río Hío eran tanta bulla sobre los discursos de los Presidentes, pronunciatos en Punta del Este...

Pues Chunga se fue el domingo al estadio de Heredia y se metió con la afición. Le fue bien a Meléndez, que fue rodeado por gúilas y guapas se fortias...

Y se extrañaba el gatuno amigo, porque estima que ya en el periodismo, moderno radiofónico no se usa reproducir (fijense que decimos reproducir) discursos completos. Se hace en transmisión directa y no en reproducciones que lo aconsejable es un acortado, resumen...

Quiero decir entonces que Chunga no era el antipático...

Atemás, agrega el gatuno de turno, que las agencias noticiosas ya habían publicado a su tiempo la esencia de esos discursos. ¿No se malogró espacio?

El Sindicato de Radio y Televisión está convocando por segunda vez a Asambleas ordinarias, para el próximo domingo 23 a las dos de la tarde en el Ministerio de Trabajo...

Y cerraba la conversación con la siguiente pregunta: ¿por que los radioperiódicos no se ponen un plan serio de señores y se van de tirarse chinillas tan feos?

Orden del día elección uno ya directiva y (ausencia de la espuall...)

Por cierto que para mañana, si Kokin se porta bien, tendremos una carajera a bre el radioperiodismo así y como lo ven algunos de sus directores...

Miauuuuuu

## Cine Internacional

Por HARRISON CARROLL

### PETER GUNN REGRESA Y HAY OCHO MUERTOS EN UNA PELICULA?

HOLLYWOOD — Esta llamada Meca del Cine es así. Triunfa una serie, se acaba y un día regresa a reverdecer laureos. En el nuevo "Peter Gunn" el director Edwards filma una película en la que un investigador privado lo es fiel a una sola mujer.

Pero hay en el argumento muchas escenas escabrosas. Una de estas mañanas se filmó una escena en un barco donde hay una especie de reunión de gaisales. Lo llaman "El Arca" y se supone que está anclada a corta distancia de una ciudad americana. Encabeza el grupo de beidades Marlon Marshall, la esposa de Bob Wagner, que está haciendo su reaparición en la pantalla en esta película. Las muchachas tienen la particularidad de que son idénticas, de gemelas idénticas, de distintas nacionalidades. En la vida real, dos de ellas son sobrecargos de una línea aérea.

El investigador privado, protagonista de la cinta es Craig Stevens, que también fue protagonista en la serie de Peter Gunn, que inició el director Edwards y que estuvieron en acción de 1958 a 1961.

La mujer a quien ama Craig es Laura Devon, cantante, y su fidelidad a ella es muy semejante a la que Craig guarda a su esposa en la vida real, con quien está casado desde hace 23 años.

El arranque del argumento de esta película es la investigación encomendada al detective privado, de una serie de homicidios que se inicia con el de un gangster de primer rango. En la película hay ocho muertes violentas. Se le ha preguntado a Edwards y a Craig si esta es a renouación de "Peter Gunn". Parece que no, aunque dicen los interesados que si pega esta nueva película puede que hayan tres o cuatro más. Pero es interesante hacer notar que este nuevo tipo de películas no tiene semejanza con las de James Bond. En éstas tienen la supremacía instrumentos y aparatos, en las de Craig se trata de poner de relieve el carácter de un hombre. No hay en él a armas electrónicas, se trata de apesarse a la realidad, de crear un héroe creíble y adorable...



Craig Stevens

Dean Martin cambia de paso en su nueva película de la Columbia. Después de hacer un villano "Horrible Noche en Jeddó", ahora interpreta una farza de alcohol en "Argolla de Oro", que es un gracioso caso de confusión de identidades.

El Wallach amigo de Dean, tiene una aventura que está a punto de destruir su matrimonio. Martin, para salvarlo, le dice que va a hacerle el amor a su única y que verá cómo se la quita. Por desgracia se equivoca de muchacha... Y las consecuencias son muy graciosas. Este es un síntesis del argumento de la nueva película de Dean. Por cierto que no es la primera de tipo vaudeville que hace esta artista. Hizo una con Lynn Turner y otra con Shirley MacLaine... Pero en lo que al es la primera esta de la argolla de oro es en que Dean Martin se quita con la "muchacha", cosa que no le había ocurrido nunca hasta ahora. Alguien le preguntó a Dean Martin si es difícil cambiar de tipo de actuación — de un villano a un galán. El respondió: "¡Difícil! es difícil en que es difícil. En las películas todo lo que usted tiene que hacer es aprenderse unos cuantos frases de memoria. Y si no se las aprende, las inventa que para el caso es lo mismo..."



Dean Martin

**ROXY**  
HOY 3-4 1.25 - 7-9 - 1.50  
Técnico: "JAGUAR" PROFESION ESPIA!  
Viernes: Fantástico "GIGANTE Y LOS CAZADORES DE CABEZAS"

**Empresa de Navegación ALBERTO MORALES C.**  
Pantorones — Puerto Jesús  
Martes 18 de abril  
SALIDA DE PUNTAARENAS 3 de la tarde.  
Miércoles 19 de abril  
SALIDA DE PUNTAARENAS 5:30 de la mañana.

**RADIOLANDIA**  
750 KLC.  
Más música y más noticias  
RADIOLANDIA  
La Emisora del Pueblo.

**RADIOLANDIA**  
"El Hombre que Nunca Existió" es otra tuerca que en el país está gustando, y que difunde Telefe. Papel central a cargo Howard Fuffara.



Martes 18 de Abril.

- 3.28 Presentación
- 3.30 España Semanal
- 3.45 Paco y La la
- 4.30 California
- 5.00 Victor Hugo
- 5.30 Romance Infantil
- 6.00 Tes Paracaidistas
- 6.30 Eat My Heart Out
- 7.00 La Isla de Gilligan's
- 7.30 El Peligroso Robin
- 8.00 Noticiero Chevron
- 8.05 Dr. Kildare
- 9.00 Imperio del Oeste
- 10.00 Mike Hammer
- 10.30 Despedida

# El cine y el teatro

## Los Placeres de Penélope

(Penélope). — Escrita por George Wells sobre la novela de E. V. Cunningham. Intérpretes: Natalie Wood, Ian Bannen y Dick Shawn. Producción: Enterprise distribuida por Metro-Goldwyn-Mayer y dirigida por ARTHUR HILLER.

Como las comedias están de moda, todo el mundo cree que debe dedicarse a hacer comedias. No importa que no tengan valor ni ingenio, lo que precisa es que sean comedias y puedan anunciarse como tales. Podría afirmarse que en "Los Placeres de Penélope" había el germen de una buena comedia; pero la impresión que queda es la de una cosa precipitada, hecha con rapidez, sin la calma necesaria para separar el grano de la paja, y como con un pazo prefijado de "tenemos que tener una comedia lista para fin de mes". En esa forma, todas las posibilidades del asunto han sido desperdiciadas, el guión fue elaborado a la buena de Dios, y todo anda manco por hombre.

La situación básica, decíamos, es prometedora: Una cleptomaniaca, que asalta el Banco de que es Gerente su marido, amén de otros robos similares. Con verdadero ingenio a cargo del asunto, pudo salir bien. Pero el guionista — un señor llamado George Wells — no ha logrado

ni construir lógicamente la acción, ni plantear verdad alguna en los personajes, que todos están imbucados, ni insertar una sola frase verdaderamente inteligente en el diálogo. Adentro del campo de la imaginación cómica, las cosas deben tener cierta lógica; en "Los Placeres de Penélope", no tienen ninguna. Cada situación se resuelve por sí misma, independientemente de la trama central, las cosas suceden porque sí, sin que nada las apoye ni las justifique, y se incurre en el disparate de intentar, a lo largo de toda la película, darnos una interpretación o una explicación de la protagonista, en términos de sigüiarita, que no hace más que quitar impulso a la precantada comedia intrínseca en la idea central. ¿Por qué no limitarse a contarnos los placeres de Penélope sin interpretación alguna, que no hace más que quitar impulso a la precantada comedia intrínseca en la idea central. ¿Por qué no limitarse a contarnos los placeres de Penélope sin interpretación alguna, que no hace más que quitar impulso a la precantada comedia intrínseca en la idea central.

Ya se sabe que Natalie Wood es una mujer muy bella, y que como actriz es discreta. Bien, nunca lució más bella que aquí, y en ese aspecto no hay de qué quejarse, siendo de conveniencia anotar que tampoco nunca exhibió mejor su belleza. En el reparto se destaca sobremanera Dick Shawn como el siquiátra que analiza a Penélope. Este comediante viene haciendo huecos desde "El Mundo está loco, loco, loco, loco" y en "¿Qué hiciste tú en la Guerra, Papá?", demostró condiciones que aquí pone muy de manifiesto, siendo en verdad el único del reparto que pone algo de su parte para que la película tenga algún humor. El resto es desafortunado; tan desafortunado que hasta la misma cantante Lita Roza — inolvidable "Bubulina" para el resto de su vida, costó pesa inadvertida. Inadvertida pasará "Los Placeres de Penélope" también.

O. M.

## LA REPUBLICA DIVERSIONES

### Barbra Streisand formó su club internacional

Hoy por hoy en el ambiente artístico norteamericano, la estrella de mayor atracción popular de los últimos años, ha sido la preciosa BARBRA STREISAND, quien ha obtenido el plebiscito del público por sus grandes dotes de figura consagrada por el público como cantante y ahora estrella de cine.

La historia de una sencilla mu chacha incluye actuaciones en los principales centros artísticos mundiales, todos con el mismo éxito. Canta en 5 idiomas y sus discos se venden por millones.

Para los interesados esta es la dirección del Club Internacional de BARBRA:

BARBRA STREISAND  
INTERNATIONAL FAN  
CLUB  
520 Fifth Avenue  
NEW YORK, NEW YORK

### Niza llora a "Toto"

NAPOLIS, Italia. 17. AP.— Después de Roma, Nápoles ha dado hoy el último adiós al gran Mimmo Antonio de Curreis "Toto", fallecido el sábado pasado en la Ciudad Eterna. No menos de 15.000 napolitanos se congregaron en las cercanías de la Basílica del Carmine para esperar el féretro que llegó de Roma en un furgón para ser enterrado en el cementerio local.

Sobre el féretro, que en Roma llevaban en hombros actores, fueron colocados el sombrero hongo — insignia de "Toto" — y un ramo de rosas rojas.

Nápoles llora a un genuino representante. Al entrar el féretro en la Basílica del Carmine — a la que llegó después de un trabajoso recorrido por las rúptas vías napolitanas — varias personas se desmayaron.

10036  
U. S. A.

#### PALACE

3-7-9 © 2.30  
Natalie Wood  
LOS PLACERES DE PENÉLOPE  
En colores.

#### VARIEDADES

3-7-9 © 2.00  
(Sólo Mayor de 21)  
Yvettte Mimieux  
EL PODER Y LA PASION  
En colores.

#### CALIFORNIA

3-45-6-8-15 © 5.00  
Camblias  
SU EXCELENCIA  
En colores.

#### MODERNO

3-7-9 © 2.00  
(Inconv. menores de 18)  
Stella Stevens,  
ET AGENTE SECRETO  
MATT HELM  
En colores.

#### IDEAL

6-8 © 1.50  
Victor Mature  
LOS TARTANOS  
En colores.

#### RIO

8 © 1.50  
Randolph Scott  
PISTOLEROS DEL ATARDECER  
En colores.

PRONTO: Mark Damon  
"Ringo y el Vergador de Oro"



Hoy martes 18 de Abril de 1967

- 3.27 Salud y lectura de Programas Vivo
- 3.30
- 4.30 Carta de España
- 4.45 Aquí Londres
- 5.00



- 6.00 Lassie
- 6.30 El Show de Bugs Bunny



- 7.00
- 7.30 Batman
- 8.00



- 9.00 La Caldera del Diablo
- 9.30



- 10.00 Alfred Hitchcock
- 10.00 Buenas Noches



Programación Para Hoy Martes 18 de abril, 1967.

- 11.30 Música
- 12.00 Fábúlas
- 12.15 Telemundo
- 12.45 La Novela de la tarde "El Dolor de Amar"
- 1.15 La Novela Semanal: "El Diario de Ana Frank"
- 1.45 Despedido.
- 3.00 Música
- 3.30 La Embajada de España presenta
- 4.00 Fábúlas
- 5.00 El Hombre en el Espacio
- 5.30 Kid Carson — Capítulo 2
- 6.00 Investigador Submarino
- 6.30 Yogi Bear
- 6.50 Caballero Deportivo Gillette — Chantan Bay
- 7.00 La Comedia de las 7: Quince y Verás
- 7.30 Kraft Musical
- 8.00 La Novela Familiar — "El Despertar"
- 8.30 La Novela de Corin Tello — "Se Soñó Enfermera"
- 9.00 El Gato
- 9.30 EL HEROE SEN SACIONAL ESTRENO
- 10.00 Kneek Out
- 10.05 Telecine El Hombre Lobo Don Megowan — Joyce Holden
- 11.30 Despedida

No lo pierda de vista.

## REX

3-6.45-8 © 3.00  
La original y divertisimaa comedia...

**¡ES UN COMPLIT!**  
... para matar al mundo de risa!!!

THE MIRROSH CORPORATION presenta

**"¡AHÍ VIENEN LOS RUSOS! ¡AHÍ VIENEN LOS RUSOS!"**

UN PRODUCCION DE GARY BARBERA  
CON LA PARTICIPACION DE CALIN DONUTS, PAMAYOR, UNITED ARTISTS

CAPITOLIO  
7-9 © 2.00  
Cinematográfico, Sensacional espectáculo  
HUNDAY AL BISMARCK  
Kenneth More, John Wicher

## Hoy RAYENTOS Hoy

3-7 © 2.00  
Un gigantesco monstruo marino reducido a la cantidad...  
8.45 © 2.00  
(Mayores 21) Exhibido a res tringidas a 4 cines (de San José en la en el país)

**¿LE GUSTARÍA TENER UN AMIGO GRANDE DE VERDAD?**

¡NAMO LA BALLENA ASESINA!

UN PRODUCCION DE GARY BARBERA  
CON LA PARTICIPACION DE CALIN DONUTS, PAMAYOR, UNITED ARTISTS

ADELA  
7-9 © 1.50  
CS y color, Warren Beatty  
Sus anch YOUTFUL  
EN UN AVENTURERO EN MONTECARLO

**DESDE LA TERRAZA**

¡Es quizás la obra más audaz de los últimos años!

NEWMAN WOODWARD  
MYRNA LOY

Producido y dirigido por Mark ROBSON - Ernest LEHMANN  
Cinematografía de GUY GREEN  
COLOR por DE LUXE

REINA  
8 © 1.50  
CS y color, George Peppard  
Urslula Andrews  
CREPUSCULO DE LAS AGUIJAS



**cada día son MAS y MAS  
las personas que  
prefieren volar por**

**COPA**  
a PANAMA



y ahora COPA le ofrece 4 vuelos semanales a Panamá con su  
esmerado servicio de primera en el moderno TURBO JET AVRO 748...

POR SOLO **\$2300.**

Consulte a su Agencia de Viajes o a las oficinas de  
**COPA** 100 Vs. al Norte de la Embajada  
Americana. Teléfonos: 21-55-61 - 22-49-07.

• BOLETO SAN JOSÉ - PANAMÁ

**COPA**  
COMPAÑÍA PANAMEÑA DE AVIACION

LA LINEA AEREA PANAMEÑA DE MAYOR EXPERIENCIA

